

LA TRIBUNE



CHUS

Le Dr Stéphane Tremblay devient le nouveau directeur général

PAGE 7

LA FIESTA DU FOOT!



LE BRÉSIL VIBRE AU PREMIER JOUR DE LA COUPE DU MONDE

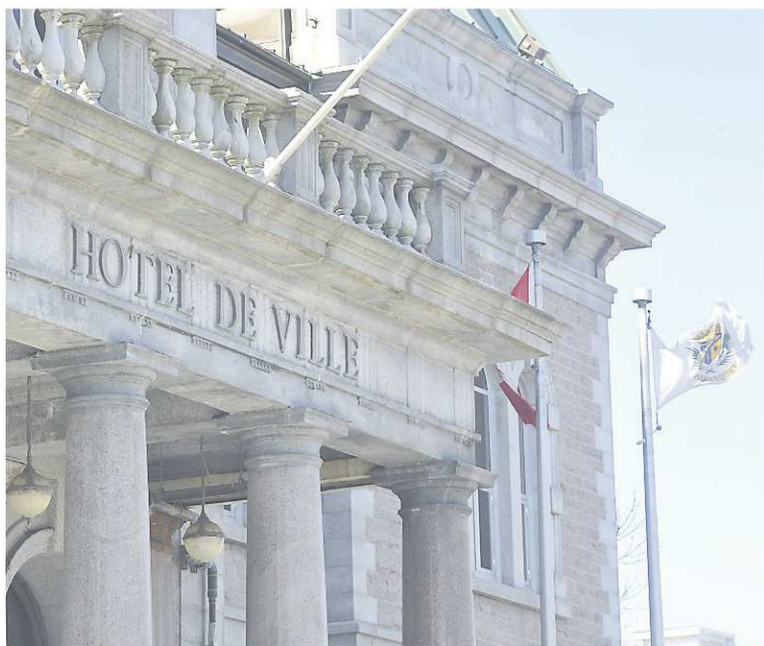
Neymar, l'attaquant étoile de 22 ans, célèbre son deuxième but dans la victoire de 3-1 du Brésil contre la Croatie.

PAGES 38 ET 39

TENSIONS ENTRE MANIFESTANTS ET POLICIERS

PAGE 16

AGENCE-FRANCE PRESSE



ARCHIVES LA TRIBUNE, MAXIME PICARD

Régimes de retraite municipaux

LA COALITION SYNDICALE MONTE AUX BARRICADES

Déposé hier à l'Assemblée nationale, le projet de loi sur les régimes de retraite municipaux a suscité la fureur de la Coalition syndicale qui s'élève contre les mesures prévues pour le renflouement des régimes qui accusent un déficit de 3,9 milliards \$.

PAGE 5

LE CARDIOLOGUE MARATHONIEN

Originaire de la République démocratique du Congo et formé à l'Université de Pékin, le Dr Warner Mampuya, cardiologue au CHUS, a dû reprendre une bonne partie de son parcours académique pour obtenir le droit de pratique au Québec.

PAGE 2



IMACOM, RENÉ MARQUIS

3495419



50% de rabais

+ BASE DE LIT GRATUITE
Sommier gratuit ou base de mélamine gratuite.

*Taxes en sus. Promotion valide du 1^{er} au 30 juin 2014. Certaines exceptions s'appliquent. Détails en magasin.

matelashoude.com

MATELAS 2 PLACES SEULEMENT **649\$**
régulier 1299\$
SIMPLE, QUEEN ET KING
AUSSI DISPONIBLE

Le ROYAL
Ressorts ensachés
au choix souple ou ferme

1861, rue Sherbrooke
MAGOG • 819.416.3636

2300, rue King Ouest
SHERBROOKE • 819.822.0801

343, 10^e Avenue Sud • SHERBROOKE
819.346.3636 • S.F. 1.800.822.0801



Le cardiologue marathonien



**LUC
LAROCHELLE**
PERSPECTIVES

luc.larochelle@latribune.qc.ca

Faut absolument que tu rencontres ce médecin du CHUS au parcours renversant, m'a suggéré avec insistance un de ses patients. J'ai tapé son nom dans nos archives : ah, c'est vrai que c'est inusité, il a déjà soigné un gorille du Zoo de Granby!

Il est cardiologue et s'appelle Warner Mampuya. Votre nom a une consonance africaine, êtes-vous expert en médecine de brousse?

Il éclate de rire. Commence alors le récit de sa traversée sur 20 ans d'une épaisse forêt d'écueils avec une carte d'étudiant en médecine, malgré les diplômes obtenus en cours de route.

L'adage a son adaptation dans la profession, « nul n'est médecin hors de son pays ».

« C'est vrai ici comme ailleurs dans le monde », précise-t-il pour marquer son adhésion aux détours lui ayant été imposés.

Natif de Kinshasa, ville grouillante (sa population dépasse celle du Québec) et capitale de la République démocratique du Congo, le jeune Mampuya se démarque en classe, obtenant les meilleures notes en sciences dans son pays.

« Ça m'a valu un tour guidé pour explorer différentes avenues de carrière, notamment dans le génie

civil. J'estimais plus utile de devenir médecin. »

Au tiers de son cursus en médecine à l'Université de Kinshasa se présente l'opportunité d'un programme de coopération internationale avec la Chine.

« Je suis parti une année à l'avance pour apprendre le mandarin. Puis, j'ai suivi toute la formation pour devenir médecin jusqu'à l'obtention de mon diplôme de cardiologue. La Chine n'était pas très ouverte au recrutement, les médecins immigrants étaient confinés à la pratique dans les cliniques détenues par des étrangers et destinées aux expatriés. Je suis rentré à la maison. »

Mais Kinshasa est alors politiquement instable, un milieu de vie que le médecin ne juge pas idéal pour sa fille de deux ans. Il choisit l'Amérique.

« Dès l'instant où j'ai décidé de partir, je savais que la route serait longue et compliquée. Je m'attendais à cela. La longueur et certaines hésitations déçoivent un peu, mais je n'ai jamais été amer. »

La famille débarque en Ontario où le Dr Mampuya obtient un emploi.

« Dans l'attente d'être admis en médecine, je travaillais comme technologue en échographie cardiaque

à l'Institut de cardiologie d'Ottawa afin de subvenir à nos besoins. »

Pour être accepté dans une université québécoise, il doit être citoyen de la province. Il déménage sa famille à Gatineau dans l'attente de la ronde de sélection de l'année suivante. En 2004, plusieurs facultés de médecine du Québec sont prêtes à l'accueillir.

Il s'amène à Sherbrooke et retourne en classe avec les jeunes postulants.

« Je voulais être pour mes filles un modèle de persévérance. »

« La base de la médecine est la même partout, mais les systèmes sont différents. Les modes de pratique, la culture, l'accès aux médicaments, même le meilleur des cardiologues québécois aurait besoin d'un stage de formation et d'acclimatation s'il s'installait à Pékin », compare-t-il.

Même s'il aurait parfois pu prétendre discuter d'égal à égal avec de ses formateurs, il évite les frictions.

« J'ai grandi dans le système belge, un système très hiérarchisé à l'intérieur duquel chacun doit connaître son rang. J'ai monté les échelons en me comportant comme un subalterne tant que j'ai eu ce statut. J'ai pris ma place sans m'imposer. »

« Dr Mampuya a été un de nos stagiaires et j'aurais aimé le convaincre de demeurer avec nous. J'ai également tenté d'embaucher un de ses compatriotes congolais,

mais il y avait toutes sortes d'embûches ici. En un mois, il était établi au Nouveau-Brunswick où il pratique depuis une quinzaine d'années », témoigne le Dr Martin Juneau du Centre de médecine préventive et d'activité physique de l'Institut de cardiologie de Montréal.

La reconnaissance pleine et entière et le droit de pratique sans restriction sont arrivés pour Warner Mampuya au terme de six années supplémentaires de médecine à Sherbrooke et d'une année de formation complémentaire à la Cleveland Clinic — la Mecque de la cardiologie —, pour rencontrer la condition d'embauche dans les hôpitaux universitaires comme le CHUS de détenir un *fellow*. Il avait 46 ans lorsqu'il a perdu toute étiquette de « médecin d'ailleurs ».

Papa a pratiquement l'âge de penser à la retraite tandis que la plus vieille des deux filles, âgée de 18 ans, est rendue aux portes de l'université!

« Je voulais que mes enfants me voient réussir, être pour mes filles un modèle de persévérance. Tout s'obtient quand on y met les sacrifices. Je viens d'un milieu modeste où l'on apprend à faire des épreuves de la vie des opportunités de grandir et d'avancer.

« Bien que je sois bien établi ici, dès que les filles seront autonomes, j'envisagerai aller ailleurs pour répondre à des besoins plus criants. J'ai vu tellement de misère que je veux redonner aux plus nécessiteux. »

Le cardiologue congolais envoie une portion de son salaire aux membres de sa



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Originaire de la République démocratique du Congo et diplômé en cardiologie de l'Université de Pékin, le Dr Warner Mampuya a dû reprendre une bonne partie de son parcours académique pour pratiquer au Québec.

famille. Une « générosité culturelle », précise-t-il en soulignant que la diaspora congolaise dispersée à travers le monde expédie des sommes considérables en Afrique.



Arrondissement de
Lennoxville

LA TRIBUNE

Section spéciale à lire aujourd'hui

Plusieurs logements inoccupés à Sherbrooke

SHERBROOKE — Le Regroupement des propriétaires d'habitations locatives (RPHL) a constaté dans son plus récent rapport que le taux d'inoccupation des logements locatifs demeurait élevé — 4,7 % à Sherbrooke —, ce qui inquiète les

propriétaires de ces logements.

La RPHL soulève plusieurs défis à venir pour les propriétaires, comme la concurrence avec les nombreux condos locatifs, les logements abordables construits sans prendre le marché locatif en compte

et une méthode de fixation de loyer jugée désuète qui ne permet pas d'attirer de locataires. Malgré tout, Martin Messier, président du RPHL, rappelle qu'« il faut tout de même prendre le temps de vérifier les potentiels locataires ».

LA TRIBUNE

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

HEURES D'OUVERTURE:
De 8h30 à 17h

latribune.ca

SOMMAIRE

Annonces classées	17 à 21
Arts et spectacles	13 à 15
Décès	21 à 23
Économie	11 et 12
Horoscope	19
Loterie	9
Monde	16
Mots croisés	19
Opinions	10
Sports	33 à 39

MÉTÉO

Lorie, 6 ans
École LaRocque



AUJOURD'HUI

PLUIE
INTERMITTENTE

MAX.: 19° MIN.: 12°

Lever du soleil: 4 h 59
Coucher du soleil: 20 h 37

SAMEDI

averses, max.: 20° min.: 12°

DIMANCHE

ensoleillé, max.: 21° min.: 7°

Une nouvelle
à nous
communiquer...

819 564-5454

LE CLIN D'OÏL DE STÉPHANE LAPORTE

Les conditions de détention des évadés étaient tellement bonnes qu'ils vont sûrement revenir.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454

Le plaisir de
**mieux
manger**

Venez célébrer **LA BOUFFE**

*Le samedi 14 juin de 10 h à 17 h
dans tous les supermarchés IGA*



**Demain
SEULEMENT**

**AU MENU : DÉGUSTATIONS ET DÉCOUVERTES
POUR TOUTE LA FAMILLE**

IGA

ACCIDENT MORTEL À LA FERME GUYLIN DE BARNSTON-OUEST

Du foin mal empilé a entraîné le décès de Ricardo Beaudoin

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une série de facteurs, dont le mauvais empilage du foin à la ferme Guylin de Barnston Ouest a entraîné le décès du travailleur Ricardo Beaudoin en juin 2013.

Près d'un an après cet accident de travail et au début de la saison des foin, la Commission de la santé et sécurité au travail (CSST) a rendu public son rapport d'enquête et émis ses recommandations.

Le travailleur a été écrasé entre des balles de foin pesant environ 1000 livres chacune et son tracteur alors qu'il s'affairait à en vérifier la pelle mécanique. Il n'y avait aucun témoin de la tragique scène survenue entre 17 h et 17 h 30. C'était la première année où Ricardo Beaudoin procédait à cette tâche d'empiler les balles de foin sous l'abri couvert.

« Le travailleur empilait les balles de foin sous un abri. Il a dû arrêter l'empilement parce qu'il n'y avait plus de balle qui arrivait sous l'abri. Il est allé vérifier s'il y avait du foin et des roches dans son godet. Pour une raison inconnue, les balles de foin se sont effondrées alors qu'il se trouvait dans la trajectoire », explique Yvon Guay, l'inspecteur à la CSST.

Selon la CSST, les imposantes balles de foin doivent respecter plusieurs critères pour être assez solides et être empilées.

« Ce sont de grosses balles pesantes qui doivent être



IMACOM, MAXIME PICARD

Avec photo à l'appui, l'inspecteur de la CSST Yvon Guay a expliqué que le mauvais empilage de balles de foin pesant environ 1000 livres chacune a entraîné le décès du travailleur Ricardo Beaudoin, survenu en juin 2013.

faites solidement. Il faut éviter les déformations afin qu'elles soient bien empilées. On remarque lors de cet accident que certaines balles étaient déformées et qu'il manquait des cordes à certaines. Les chevauchements n'étaient pas adéquats. Pour l'empilement, il est important d'avoir un bon sol uniforme, des balles d'une bonne qualité, solides et surtout de ne

pas empiler les balles de foin molles, à laquelle il manque une corde ou présentant une déformation. La solidité d'une pile est toujours en fonction de la capacité de ton produit à supporter les charges au-dessus de lui », explique Yvon Guay de la CSST.

L'ingénieure Sophie Leclerc de la CSST soutient qu'une combinaison de facteurs a

entraîné cet accident de travail mortel.

« Il y avait cinq balles de haut et la pile s'est effondrée à la base. La solidité et la façon dont elles sont empilées ont une influence importante. S'il y a un problème avec la solidité des balles, il faut ajuster la hauteur d'empilage ou restreindre l'accès. Ce qui n'a pas été le cas ici », mentionne Sophie Leclerc.

La CSST a émis un constat d'infraction à la ferme Guylin à la suite de cet accident de travail.

« Nous avons remarqué que la personne n'était peut-être pas formée pour faire l'empilement. Au Québec, nous n'avons pas retrouvé de formation formelle pour l'empilement. Il reste que c'est à l'employeur d'identifier et contrôler pour éliminer les risques », soutient Sophie Leclerc.

« Au Québec, nous n'avons pas retrouvé de formation formelle pour l'empilement. Il reste que c'est à l'employeur d'identifier et contrôler pour éliminer les risques. »

Ce rapport d'enquête de la CSST sera acheminé à l'Union des producteurs agricoles (UPA) ainsi qu'au ministère de l'Éducation pour ajouter à la formation des agriculteurs.

Au Canada, il n'y a aucune réglementation relative à l'empilement du foin sur les fermes. La CSST a dû utiliser des références de l'Australie et de la Grande-Bretagne pour documenter son enquête.

Une mère recherche son fils disparu depuis deux ans

CHARLES BEAUDOIN
charles.beaudoin@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une ancienne résidente de Sherbrooke en appelle à la population pour retrouver son fils disparu depuis deux ans.

Suzan Mariasine, qui réside maintenant à Joliette, visitait son fils au centre-ville de Sherbrooke lorsqu'elle l'a vu la dernière fois. Après avoir sollicité l'aide de la police et des refuges pour itinérants et avoir engagé en vain un détective privé, la dame de 59 ans se tourne ultimement vers la population estrienne pour le retracer.

« C'est mon dernier espoir, admet-elle. Personne n'a pu m'aider. Je suis très inquiète et je n'ai aucune idée où il peut se trouver. Il y a des possibilités qu'il se trouve à Sherbrooke ou près de Bury. »

Son fils, Robbie Audet, a été



COURTOISIE

Robbie Audet

élevé dans la région et est un ancien élève de l'école secondaire Alexander-Galt. Il est le fils de Jean-Luc Audet, qui demeure toujours à Sherbrooke. Il serait maintenant âgé de 35 ans. Il mesure 6'2", a les yeux

pers et les cheveux brun foncé. Il souffrait de dépendance à la drogue.

« On se pose toutes sortes de questions. Est-ce qu'il dort sous un toit? Est-ce qu'il se porte bien? En tant que mère, il n'y a pas un jour qui passe sans que je me demande où il se trouve et s'il est toujours en vie », a exprimé Mme Mariasine, qui se fait un sang d'encre.

« Et si par hasard tu lis cet article Robbie, s'il vous plaît, fais-moi savoir que t'es O.K. »

La mère de Robbie souhaite que quiconque possédant des informations qui pourraient permettre de retrouver son fils

lui achemine celles-ci par téléphone, au 450 752-0465, par cellulaire, au 450 271-5498, ou par courriel, au sevans@nexicom.net. Les demandes d'anonymat seront également respectées par la famille.

« Et si par hasard tu lis cet article Robbie, s'il vous plaît, fais-moi savoir que t'es O.K. »

Toujours de l'espoir

Selon le lieutenant Alain Préfontaine, du Service de police de Sherbrooke, si Robbie Audet se trouve au Canada, il finira par être retrouvé.

« Quand une personne indique une disparition à son service de police municipal ou à la Sûreté du Québec, la personne recherchée et disparue est inscrite dans le Centre de renseignements policiers du Québec et les agents le vérifient régulièrement. Peu importe où ils se trouvent au Canada, les

disparus finissent toujours par refaire surface et s'il est décédé, ce sera aussi indiqué », note-t-il.

Tant du côté de l'Accueil Poirier, qui accueille les sans-abris pour une nuit, que du Partage Saint-François, où ils peuvent séjourner jusqu'à plusieurs mois, des registres sont également maintenus permettant de confirmer si une personne y est passée ou non.

« Ça arrive assez régulièrement qu'il y ait des familles qui nous appelle et nous demande si on a vu un de leur, fait remarquer la coordonnatrice et directrice par intérim au Partage Saint-François, Guylaine Pelchat. Dernièrement on avait une madame de 80 ans qui pensait que son fils était mort et elle avait entendu parler qu'il était passé au Partage. Sans aller dans le détail, on a pu lui confirmer qu'il était effectivement vivant. »

PROJET DE LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE MUNICIPaux

Des syndicats montent aux barricades

MARTIN OUELLET
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Aussitôt présenté, aussitôt conspué. Le projet de loi sur les régimes de retraite municipaux a suscité hier la fureur des syndicats.

La Coalition syndicale pour la libre négociation a qualifié la pièce législative de « déclaration de guerre » et entend s'élever contre les mesures prévues pour le renflouement des régimes de retraite qui accusent un déficit de 3,9 milliards \$.

« On va regarder tous les scénarios possibles parce que, quand on vient jouer dans nos droits acquis, ce n'est pas vrai qu'on va donner notre bénédiction », a lancé le porte-parole de la coalition, Marc Ranger, en point de presse, entouré d'une brochette de leaders syndicaux en colère.

Déposé à l'Assemblée nationale par le ministre des Affaires municipales, Pierre Moreau, le projet de loi 3 prévoit le partage 50-50 des coûts et des déficits futurs des régimes de retraite entre l'employeur et les salariés. Un même partage à parts égales est établi pour les déficits passés attribuables aux employés toujours actifs. Quant aux retraités, une vingtaine de milliers d'entre eux verront l'indexation automatique de leur rente leur échapper.

Le partage « forcé » des déficits passés est inacceptable aux

yeux de la coalition qui souhaitait que le gouvernement laisse les parties discuter entre elles de cet enjeu.

« On avait dit que la loi devait permettre de pouvoir en discuter (mais) sans obligation de résultat », a expliqué M. Ranger, accusant au passage le gouvernement Couillard de vouloir mettre « la hache » dans les conditions de travail et les régimes de retraite.

Mais pour le ministre Moreau, il était impératif de régler la question des déficits, tant passés que futurs.

« Ce qui n'est pas négociable, c'est le règlement des déficits passés et futurs. Ça, c'est réglé par le projet de loi. Il faut régler cette situation. On est à 3,9 milliards de dollars de déficit au 31 décembre 2013. On a 122 000 personnes qui sont visées dans 170 régimes, dont 50 000 retraités. Alors, cette situation-là est intenable, il faut corriger la situation, et le gouvernement est convaincu que le seul libre marché ne réussira pas à régler le cas », a-t-il déclaré en conférence de presse.

En outre, le projet de loi abolit l'indexation automatique des rentes des cotisants pour la remplacer par un mécanisme d'indexation liée à la santé financière du régime.

En ce qui concerne les retraités, le projet de loi protège la rente de base — de même que celle du conjoint survivant —,



LA PRESSE CANADIENNE

Le projet de loi 3 sur les régimes de retraite municipaux laisse toutes les chances à la négociation, plaide le ministre des Affaires municipales Pierre Moreau.

mais suspend pour une période indéterminée l'indexation automatique de la rente afin de diminuer le déficit. Environ

20 000 retraités seront touchés par la mesure.

« Lorsque l'indexation aura, à la date du 31 décembre 2013, une

valeur, un solde positif, ce solde positif sera utilisé en réduction du passif qui est attribuable aux retraités », a précisé M. Moreau.

Le projet de loi accorde aux parties une période de négociations pouvant s'étendre jusqu'à un an et demi, au plus tard à compter du 1^{er} février 2015. Il permet le recours à un conciliateur à la charge des demandeurs. Si aucune entente n'est conclue à l'issue des pourparlers, un arbitre rendra une décision sans appel dans un délai de six mois.

Dans sa décision, l'arbitre devra prendre en considération la « capacité de payer » des contribuables, l'équité entre les générations, la pérennité des régimes ainsi que le respect du partage des coûts et des « objectifs de la loi ».

Avec ce projet de loi, le gouvernement laisse toutes les chances à la négociation, a fait valoir M. Moreau.

« C'est un projet de loi qui est basé sur la négociation entre les parties. On souhaite que la plus grande partie des régimes qui doivent être restructurés soient restructurés sur la base d'ententes négociées. Si les deux parties conviennent de nous demander une prolongation du délai de 12 mois, c'est parce qu'elles constatent qu'il y a une évolution qui est positive dans leurs négociations et que c'est susceptible de déboucher sur une entente », a-t-il dit.

« Quand on dit que nos conditions sont généreuses, ce n'est pas vrai »

SHERBROOKE — « À la base, nous ne sommes pas contents qu'il y ait un projet de loi. Nous avons toujours plaidé pour la négociation » commente Jean-François Lapointe, porte-parole des associations d'employés municipaux de Sherbrooke, à la suite du dépôt du projet de loi sur les régimes de retraite municipaux.

« Le projet de loi étant déposé, nous nous pencherons dessus pour l'évaluer », ajoute M. Lapointe, précisant que la

Coalition syndicale pour la libre négociation dévoilera sa position dans les prochains jours. Entretemps, le porte-parole des employés municipaux s'interroge à savoir si les élus, particulièrement le maire, sont prêts à appliquer « les critères de la loi à leur propre régime, avec les mêmes conditions. S'ils sont prêts à l'imposer à leurs employés... »

Jean-François Lapointe avance que le fonds de pension des employés de la Ville de

Sherbrooke est « un des fonds présentant le moins d'avantages sociaux alors que nous sommes de ceux qui payent le plus cher. Nous cotisons très cher pour avoir somme toute quelque chose qui n'est pas très généreux. Le maire de Sherbrooke est celui qui paye le moins en termes de rémunération globale. Autrement dit, nous sommes parmi les employés qui coûtent le moins cher pour donner le même service. Et le fonds de pension en fait partie. Quand on dit que nos

conditions sont généreuses et que nous sommes grassement payés, ce n'est pas vrai. »

M. Lapointe récupère la balle au bond quand le maire Bernard Sévigny affirme que les régimes de retraite des employés et des élus sont bien différents, justifiant des cotisations différentes. « Il utilise les mêmes arguments que nous depuis le début. Avant de tirer une ligne directrice, il faut comprendre que chaque régime est différent au Québec. Nous avons nos caractéristiques

spécifiques. C'est pour ça que la négociation demeure la meilleure avenue. Il faut s'asseoir et poursuivre les discussions déjà entamées. Laissons le temps à ces processus de faire le travail. Nous sommes de bonne foi. Le projet de loi vient entacher les négociations. »

Si l'indexation des rentes représente une partie importante des déficits dans certaines villes, comme à Montréal et à Québec, la situation est tout autre à Sherbrooke. Les rentes n'y sont tout simplement pas indexées.

Quant au maire Sévigny, il a préféré ne pas commenter le projet de loi. Les maires des grandes villes souhaitent faire le point en commun lundi.

— Jonathan Custeau

Les élus réunis en lac-à-l'épaule

JONATHAN CUSTEAU
jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les élus sherbrookoïses entament aujourd'hui deux journées intensives de discussions. Réunis en lac-à-l'épaule à l'hôtel de ville, ils se pencheront sur les grandes orientations qui dirigeront leurs décisions pour les années à venir.

« Il s'agit d'une mise au point stratégique, précise le maire Bernard Sévigny. Nous

avons l'habitude de tenir l'exercice en début d'année, aux deux ans, mais parce que nous avons des dossiers prioritaires en janvier, comme celui de la réforme, nous avons choisi de le repousser. »

Le « nouveau » conseil cherchera donc à définir ses objectifs à court, moyen et long termes. « Nous procéderons à une analyse de la situation financière de façon un peu empirique. Il n'est pas question de refaire le budget,

mais nous nommerons les défis et nous les chiffrerons. C'est une façon de prendre le portrait actuel de la ville. C'est toujours pertinent en début de mandat de discuter dans un autre cadre que celui du conseil. Nous ne serons pas là pour parler de microprojets. »

Le maire et les conseillers tiendront compte des contraintes budgétaires déjà connues, comme le déficit des fonds de pension et les dépenses importantes provoquées par

la hausse des tarifs d'Hydro-Québec. « Il s'agira de voir comment nous pouvons optimiser la machine en lien avec les défis financiers, le tout en protégeant le compte de taxes des contribuables. Ensuite, nous pourrions donner des mandats à toutes les personnes concernées. »

Certains conseillers ont déjà proposé des ajouts à l'ordre du jour, comme l'a fait Jean-François Rouleau en séance du conseil la semaine dernière.

Il citait notamment le Centre de foires et les grands projets, comme le Marché de la gare et la place Nikitotek, comme des sujets qui devaient être abordés. Le maire Sévigny assure que des moments seront réservés pour aborder les sujets soulevés par les conseillers.

Le lac-à-l'épaule s'amorce en début d'après-midi aujourd'hui et se poursuit jusqu'à 17 h 30. Il reprendra tôt demain matin pour toute la journée.

Deux adolescents se perdent en grimpant le mont Orford

CLAUDE PLANTE

claudef.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les membres de la Régie de police de Memphrémagog (RPM) ont une fois de plus dû intervenir pour retrouver des gens perdus au mont Orford.

Un jeune homme et une jeune femme de 17 ans ont été retrouvés sains et saufs dans la nuit de mercredi à hier. Ils avaient perdu leur chemin en voulant atteindre le sommet de la montagne, a rapporté la RPM hier matin.

Partis vers 21 h mercredi soir de la route 112, à Austin, par le sentier Ruisseau-des-Chênes, ils ont perdu de vue les balises du sentier entre le mont Giroux et le mont Orford, raconte Paul Tear, porte-parole du corps de police de Magog.

« Équipés d'un cellulaire, ils

ont contacté leurs proches pour les aviser. Ces derniers ont contacté la Régie de police un peu avant 1 h du matin et les procédures de recherches en forêt ont été entreprises », dit-il.

« Les policiers ont contacté la jeune fille pour obtenir sa localisation GPS et ont choisi de passer par la piste quatre kilomètres en camion pour s'approcher du sentier. Cinquante minutes plus tard, les policiers étaient en leur présence pour leur remettre des vêtements chauds et les ramener à leurs proches. »

Les jeunes étaient partis avec aucun équipement adapté, pas de lampe de poche, pas de vêtements chauds ni d'imperméables alors que la noirceur s'installait et qu'il commençait à pleuvoir, déplore M. Tear. « Heureusement qu'ils avaient un cellulaire et que les policiers ont une formation et

de l'équipement pour les recherches en forêt, ce qui a permis de les secourir rapidement », convient-il.

10 juin

Un événement semblable s'était produit mardi dernier, 10 juin, vers 22 h 40, alors que les policiers et pompiers ont secouru un homme de 78 ans de Montréal qui avait de la difficulté à redescendre de la montagne par le sentier Ruisseau-des-Chênes à cause de la fatigue et de la noirceur.

« Lui et un ami avaient entrepris l'escalade en après-midi et malgré sa bonne forme physique, l'épreuve s'est avérée plus longue et pénible que prévu. L'ami qui l'accompagnait s'était rendu à la maison la plus près sur la route 112 pour appeler les secours », ajoute le porte-parole.

DÉNEIGEMENT

La Ville diffusera une vidéo sur ses activités

JONATHAN CUSTEAU

jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La diffusion d'une vidéo sur les enjeux entourant le déneigement à Sherbrooke, lundi en comité plénier des élus municipaux, a suscité plusieurs questions dans un contexte de restrictions budgétaires. Le document audiovisuel d'une durée d'environ cinq minutes, présenté dans le cadre du rapport annuel « Vivre avec l'hiver », a été réalisé par la maison de production Projet-Momentum.tv.

« Cette vidéo a été faite par le service des communications et la division de la voirie. Je crois que nous la présenterons avant l'hiver prochain pour montrer ce que vivent les gestionnaires du déneigement à travers les opérations. Ce sera très informatif pour mettre la table pour l'hiver prochain » a



Yves Vermette

lancé le directeur général Yves Vermette.

La somme de 9800 \$ nécessaire à la réalisation de la vidéo avait été réservée au budget... il y a trois ans, explique Nancy Corriveau, relationniste à la Ville de Sherbrooke. L'idée avait été soumise dans le cadre du projet Eureka, qui visait le soutien à l'innovation. Les employés étaient invités à soumettre un projet pour faciliter leur travail. Dans le cas présent, l'idée émanait du service de la voirie en raison des différents problèmes rencontrés lors des activités de déneigement.

On souhaite ainsi rappeler aux citoyens de mettre leurs bacs à la rue en matinée seulement, pour favoriser le déneigement, et de limiter le stationnement dans la rue lors de tempêtes. Il faut aussi se rappeler que les chasse-neige possèdent plusieurs angles morts.

La diffusion du document était prévue sur le site internet de la Ville et sur Facebook lors de la première tempête importante l'hiver prochain. Le processus de création s'est échelonné sur trois ans parce qu'il avait jusqu'à récemment été impossible de compléter le travail. Les hivers des dernières années avaient été faibles en tempêtes permettant la capture d'images.

Selon le service des communications de la Ville, la diffusion de messages sur l'internet, notamment avec les médias sociaux, permet de joindre un vaste public. Lors de l'épisode de verglas en décembre 2013, plus de 15 000 personnes partageaient les informations publiées par la municipalité.

La vidéo en question est désormais publiée en ligne au sherbrooke.ca/entretienhivernal/.

Corrections

Une erreur s'est glissée dans l'article du 12 juin rendant hommage à Pierrette Gauthier. Michel Fortin y était décrit comme l'ancien directeur général du Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke (CHUS). Or, il était directeur général de la Fondation du CHUS.

Une erreur s'est glissée dans le texte du mardi 10 juin traitant du nouveau circuit patrimonial de Bromptonville. On identifiait Bernard Dionne sur la photo, alors qu'il s'agissait bien du conseiller d'arrondissement Benoît Dionne. Le nom de Nicole Bergeron était pour sa part absent. Nos excuses.

CONCOURS

LA TRIBUNE

VIVA BRÉSIL!

GAGNEZ VOTRE ENVOLÉE AU BRÉSIL
7 JOURS DE MODE, DE RÊVE ET DE PLAISIR!

Rendez-vous au mail **Sports Experts** pour y voir les **matches de la Coupe du monde sur écran géant** et courir la chance de **gagner un voyage au Brésil** ainsi que plusieurs autres prix!

- 1 Voyage au Brésil pour 2**
avion et hôtel pour une semaine
- 2 Carte-cadeau de 500 \$**
du Carrefour de l'Estrie
- 3 150 cartes-cadeaux de 10 \$**
- 4 75 ballons de soccer**

Tirage le 14 juillet.

De plus, devinez le nombre de ballons dans la **KIA SOUL** située au mail central et vous pourriez gagner **4 billets** pour l'**Impact de Montréal** avec une nuitée au **Fairmont le Reine Elizabeth** et **500 \$** à dépenser au **Centre Eaton**.



Règlements disponibles au Carrefour de l'Estrie et à La Tribune.



CARREFOUR DE L'ESTRIE

NOUVEAU DIRECTEUR GÉNÉRAL AU CHUS

Stéphane Tremblay confirmé dans ses fonctions

ALEXANDRE FAILLE
afaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Dr Stéphane Tremblay a été nommé directeur général du Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke (CHUS).

La nouvelle a été annoncée hier par l'entremise de Jacques Fortier,

président du conseil d'administration du CHUS. Le Dr Tremblay succède ainsi officiellement à Patricia Gauthier qui avait quitté ses fonctions le 14 février dernier pour accepter le poste de présidente-directrice générale de l'Agence de la santé et des services sociaux de Montréal. C'est lui qui assurait le poste par intérim depuis le

départ de Mme Gauthier.

Pédiatre de formation et détenteur d'une maîtrise en administration des affaires (MBA) de l'Université de Sherbrooke, le Dr Tremblay aura plusieurs importants défis de gestion au cours des quatre prochaines années, notamment en matière de restrictions budgétaires.

« Donnant toute l'importance aux patients, le Dr Tremblay est un homme visionnaire et il possède toutes les habiletés nécessaires pour diriger la transformation organisationnelle qui s'impose. Au cours de sa période d'intérim, il a déjà su rallier les troupes, a souligné M. Fortier par voie de communiqué. Il reverra, avec son équipe de direction, l'efficacité de nos processus et l'utilisation judicieuse de nos ressources afin de maintenir la qualité et l'accessibilité des soins et services pour nos patients. »

Rappelons que le Dr Tremblay est un membre actif au sein du CHUS depuis

son arrivée en 1998. Il y occupait d'ailleurs le poste de directeur des soins professionnels (DSP) et codirecteur des services cliniques depuis quatre ans avant d'assurer l'intérim. Il a aussi été directeur adjoint des services professionnels, président de la Société des médecins de l'Université de Sherbrooke ainsi que chef et directeur du service de pédiatrie, en plus de siéger au comité consultatif de l'Association québécoise des établissements de santé et de services sociaux (AQESSS) et d'avoir été le président de la Table des DSP de l'Agence de santé et des services sociaux de l'Estrie.



ARCHIVES LA TRIBUNE, RENE MARQUIS

Le Dr Stéphane Tremblay a été confirmé dans ses fonctions hier à titre de directeur général du Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke, poste qu'il occupait par intérim depuis le départ de Patricia Gauthier en février dernier.

Les villes se préparent à accueillir le Grand Défi Pierre Lavoie

CLAUDE PLANTE
claud.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Trois municipalités de la région se préparent fébrilement au passage des cyclistes du Grand Défi Pierre Lavoie, aujourd'hui.

Pour la première fois, le groupe de ce grand tour faisant la promotion des saines habitudes de vie s'arrête à Lac-Mégantic. Plusieurs activités sont prévues afin d'accueillir dignement le convoi de 1000 cyclistes.

L'arrivée est prévue à 11 h 50. Une cérémonie d'ouverture avec « plusieurs surprises » pour les invités aura lieu près du Centre sportif Mégantic à midi. À compter de 10 h, de l'animation musicale débutera sur le site.

De plus, pour cette grande occasion, les 700 enfants des deux écoles de Lac-Mégantic auront la chance de réaliser le premier Petit Défi Pierre Lavoie : un parcours de 1500 mètres qu'ils réaliseront en compagnie de Pierre Lavoie lui-même.

On sait aussi que les cyclistes ayant à leur tête le triathlète se dirigeront vers Asbestos par la suite. Là aussi une fête a été organisée. L'arrivée est prévue vers 18 h. En début de soirée, Vincent Vallières présentera une prestation musicale sur la scène du Grand Défi.

Parcourant le Québec du Saguenay-Lac-Saint-Jean jusqu'à Montréal, le groupe fera halte vers 22 h 20 à Victoriaville. La population est invitée à les encourager et à assister à un feu d'artifice lancé en l'honneur des participants au pavillon du

réservoir Beudet.

Rappelons que les 1000 cyclistes qui parcourent 1091 kilomètres en 60 heures entre Saguenay et Montréal pour la sixième édition de cette manifestation qui rallie tout le Québec.

Voyages Symone Brouty
www.voyagesbrouty.com • 1 800 650-0424

Souvent copié,
jamais égalé!

Une présentation claire de nos circuits qui font toute la différence.

Pas de kilométrage inutile, NOUS PRENONS LE TEMPS DE VISITER
Culture, histoire, petit groupe. Nous couchons à l'intérieur des villes.

Splendeurs d'Italie, 20 jours

Circuit extraordinaire
4 départs : 5, 13, 19 et 27 septembre

Meilleur itinéraire sur le marché. Nous prenons le temps de visiter et couchons à l'intérieur des villes.

Venise (3 nts), Florence (4 nts), Sorrento (3 nts), Rome (4 nts)

Milan, Îles Borromées, Sirmione, Vérone, Pise, San Gimignano, Cinque Terre, Sienne, Assise, Capri, la côte Amalfitaine

Toutes les visites et entrées incluses.
Petit groupe, 31 repas, hôtels 4* et 3*, vol AC

La France et ses richesses, 23 jours

Circuit incomparable

Départ le 14 septembre - Groupe de 20 pers.

7 jours à Paris, hôtel au centre de la capitale

Les châteaux de la Loire (Chambord, Cheverny, Chenonceau), Lascaux, Sarlat, Rocamadour, Illa, Albi, Carcassonne, Nîmes, Pont du Gard, Château-neuf-du-Pape, Avignon, Baux-de-Provence, St-Tropez, Nice, Cannes, Arles, Grenoble, Chambéry, Annecy. 34 repas, Toutes les entrées incluses

Circuit culturel Espagne et Portugal, 25 jours

Circuit exceptionnel de grande qualité

Départ le 20 septembre - Petit groupe de 20 pers.,

Lisbonne (3 nts centre-ville), Porto (2 nts centre-ville),

Evora, Sintra, Coimbra, Fatima, Madrid (3 nts au coeur de la ville), Cordoue (2 nts), Séville (2 nts), Grenade (2 nts), Alicante (2 nts), Valence (1 nt),

Tarragone (1 nt), Barcelone (3 nts centre-ville) Hôtel 4*

Toutes les visites, les entrées sont incluses, port des bagages compris. Vol Air France.

Trésors d'Italie du sud et de Sicile, 21 jours

Circuit le plus complet, d'une incomparable diversité culturelle et historique

Départ le 10 octobre - Groupe de 15 à 20 pers.

Naples (4 nts centre-ville), Caserta, Casertavecchia, Paestum, Matera, Alberobello, Lecce, Rossano, Cosenza, Reggio di Calabria, Taormina, Etna, Catane, Syracuse, Sélinonte, Agrigente, Ségeste, Monreale, Palerme, Cerveteri, Tivoli, Rome (3 nts centre-ville). Toutes les visites et les entrées sont incluses, 44 repas, vol AF.

DERNIÈRES PLACES DISPONIBLES SUR NOS CIRCUITS

Grand circuit de l'Europe de l'est	24 jrs	2 places	Argentine et Chili	22 jrs	6 places
RDV des Dieux : La Grèce et ses îles	20 jrs	2 places	Vietnam, Laos, Cambodge	25 jrs	5 places
Angleterre, Écosse, Irlande	24 jrs	2 places	Inde et ses grands empires	28 jrs	4 places



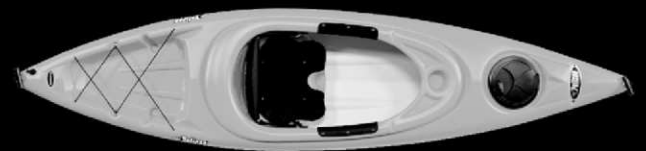
LA FÊTE DES PÈRES

CHEZ MOMO SPORTS

Nous payons l'équivalent des taxes sur tous les sacs de couchage, sacs à dos, tentes, équipements de hockey, baseball, lacrosse. Dans les plus grandes marques sans exception!



En plus, obtenez jusqu'à 250\$ en chèque cadeau à l'achat d'un kayak.



MOMO SPORTS OFFRE AUSSI 50% DE RABAIS SUR LE 2^e ARTICLE SUR LES PRODUITS POUR LUI EN MAGASIN.

VÊTEMENTS, CHAUSSURES PATINS À ROUES ALIGNÉES

Départements non disponibles à Granby :
baseball, lacrosse et hockey.

www.momosports.com

Sherbrooke
819 822-3077

Granby
450 372-9066

L'offre se termine le dimanche 15 juin 2014.

Prostitution : les conservateurs imposent le bâillon au projet de loi

OTTAWA — Le gouvernement conservateur a imposé hier un bâillon sur le projet de loi portant sur la prostitution.

Le projet de loi C-36 vient à peine d'être déposé que les conservateurs veulent déjà que son étude se fasse en accéléré.

Majoritaires aux Communes, ils n'ont eu aucune difficulté à faire adopter le bâillon, par un compte de 147 contre 90. La deuxième lecture du projet de loi sera donc limitée à cinq heures.

Des dispositions du Code criminel sur la prostitution ont été invalidées par la Cour suprême du Canada en décembre dernier. La Cour a toutefois suspendu l'annulation des articles

pour un an, histoire de laisser le temps au gouvernement de légiférer s'il le désirait.

La Cour a statué dans l'arrêt Bedford que lesdits articles contenaient à la Charte des droits et libertés car ils mettaient en danger la vie et la sécurité des travailleuses du sexe.

Le projet de loi C-36 est la réponse du gouvernement: il a choisi de criminaliser les clients et les proxénètes.

Interrogé au Parlement hier, le ministre de la Justice, Peter MacKay, a justifié le bâillon en indiquant qu'il était essentiel d'agir promptement pour s'assurer que la loi soit en place avant l'expiration du délai d'un an.

— La Presse Canadienne

COMMISSION CHARBONNEAU

Mario Dumont a sollicité des dons de BPR, dit le « Témoin A »

DAPHNÉ CAMERON

MONTREAL — L'ancien chef de l'Action démocratique du Québec (ADQ), Mario Dumont, aurait sollicité la firme BPR pour qu'elle finance son parti, ce qui est illégal en vertu de la loi électorale. C'est ce qu'a déclaré un ancien ingénieur de l'entreprise, qui a témoigné hier devant la commission Charbonneau sous le sceau de la confidentialité.

Mario Dumont a refusé d'accorder une entrevue à *La Presse*, mais a nié les allégations sur son compte Twitter.

« Avant les élections provinciales de 1998, Mario Dumont m'a invité à déjeuner avec un de ses comparses avec qui il a fondé l'ADQ : Éric Montigny. J'ai effectivement eu une rencontre où on me sollicite pour avoir du financement corporatif de BPR », a déclaré l'ingénieur à la retraite que la commission a surnommé le « Témoin A » et dont l'identité fait l'objet d'une ordonnance de non-publication.

Selon l'agenda du « Témoin A », la rencontre a eu lieu le 22 octobre 1997 au restaurant Le Louis-Hébert, à Québec. Il a transmis la demande au grand patron de la firme de génie, Paul Lafleur. « La réponse est

négative parce que l'ADQ est constituée d'un seul homme, Mario Dumont, et ce n'est pas un investissement qui est rentable », se rappelle le « Témoin A ».

Quelques années plus tard, l'ADQ a fait une ascension dans les sondages. Le parti était de plus en plus populaire.

En 2003, Paul Lafleur a confié au « Témoin A », après un repas avec des gens de l'ADQ, qu'il avait pris la décision de donner 100 000 \$ au parti. Le « Témoin A » est cependant incapable de confirmer hors de tout doute que Mario Dumont était présent à la rencontre.

Selon une compilation effectuée par la Commission, les employés de BPR et personnes résidant aux mêmes adresses ont contribué à hauteur de 74 000 \$ à l'ADQ pour l'année fiscale 2002-2003.

Le « Témoin A » est un ingénieur à la retraite qui a oeuvré au sein des firmes Roche et BPR et qui a participé activement au financement politique au cours des 25 dernières années. L'identité et la voix de l'homme sont frappées d'une ordonnance de non-publication pour des raisons médicales qui n'ont pas été révélées aux médias. Il a

témoigné derrière un paravent. Sa voix était trafiquée.

Jacques Chagnon à la pêche aux frais de BPR

L'actuel président de l'Assemblée nationale Jacques Chagnon est allé à la pêche aux frais de la firme BPR au moment où il était député de l'opposition, à par ailleurs déclaré le « Témoin A ».

Sur une période de 15 ans, le témoin évalue qu'il a invité environ 75 élus en voyage, ainsi que des hauts fonctionnaires.

Le « Témoin A » a révélé le nom de quelques autres élus qui ont profité d'un voyage de pêche aux frais de BPR. L'actuel député libéral de la circonscription de Côte-du-Sud, Norbert Morin, y serait allé une fois. Réal Gauvin, député du PLQ de 1995 à 2000, y est allé deux ou trois fois, a-t-il indiqué.

Du côté du Parti québécois, l'ancien député de Lotbinière, Jean-Guy Paré, et Guy Lelièvre, député de Gaspé de 1994 à 2008, ont été nommés.

Au fil des ans, environ 50 maires de petites municipalités du Québec ont pu profiter de ces voyages. Des directeurs généraux de la Fédération des municipalités du Québec et de l'Union des municipalités du Québec aussi.

Les dons politiques comparés au «pizzo»

Le « Témoin A » a aussi affirmé que les dons politiques sont comme une « police d'assurance ». « Si on était dans les années 50, je dirais que c'est la dime. Si on était dans la mafia, je dirais que c'était un pizzo. »

Selon le « Témoin A », dire non aux demandes des partis politiques est très risqué sur le plan des affaires. Il était facile pour un député de faire savoir, même par son attitude non verbale, à un maire d'une municipalité avec qui Roche faisait affaire qu'il n'avait pas fait le bon choix de firme pour piloter ses projets d'infrastructures.

« Je dis sans réserve que ça m'a aidé à faire avancer les dossiers de mes clients », a-t-il témoigné.

Le « Témoin A » s'est impliqué pour la première fois comme bénévole politique en 1989, pour la campagne de Robert Bourassa. En 1992, il a été nommé à la commission politique du PLQ, mais ce n'est qu'en 1994 qu'il s'est occupé du financement pour la première fois. À l'époque, c'est l'ancien ministre libéral Marc-Yvan Côté qui était le « chef d'orchestre » de la campagne de financement dans l'est du Québec.

« On nous donnait des noms d'entreprises avec la personne qui y travaillait qui était identifiée comme étant libérale. J'ai des souvenirs très précis que c'était l'entreprise que l'on sollicitait et non l'individu, a-t-il expliqué. Et j'ai vécu ça pendant 25 ans. » (La Presse)

LA TRIBUNE

Ça Bouge

DANS LA RÉGION

OUVERTURE D'UN NOUVEAU MAGASIN - HOUDE LE FABRICANT DE MATELAS



Dominic Houde, directeur général, Vicky May Ham, mairesse de Magog, Michel Houde, président

Michel et Dominic Houde, respectivement président et directeur général chez Houde le fabricant de matelas, sont fiers de vous annoncer l'ouverture d'une troisième succursale au 1861, rue Sherbrooke, à Magog. Depuis près de 80 ans, et depuis 3 générations, Houde le fabricant de matelas confectionne ici en Estrie plus de 6500 matelas par année. Ayant déjà deux points de vente à Sherbrooke, angle conseil et 10^e Avenue, où se trouve également l'usine, et sur la rue King face aux Promenades King, l'entreprise pourra donc mieux desservir sa clientèle grandissante grâce à l'implantation du nouveau point de vente magogois. Nécessitant un investissement de plus de 100 000 \$, le projet mené par monsieur Dominic Houde crée également de nouveaux emplois à Magog, et permet d'assurer la croissance de l'entreprise à long terme. L'inauguration officielle a eu lieu le mercredi 4 juin 2014, lors d'un 5 à 7 au nouveau magasin de Magog. Outre monsieur Houde, la mairesse de la ville, madame Vicky May Ham, a pris la parole afin de souligner le dynamisme de l'entreprise estrienne.

ÇA DÉMÉNAGE...

C'est le temps des **déménagements** et **Meubles Bureau et Bureau** vous offre des **spéciaux** à saisir jusqu'au **23 juin**



600, rue Galt Ouest, Sherbrooke 819 569-9585
Visitez notre site bureauetbureau.com

Raid contre la mafia italienne: 31 arrestations

PIERRE SAINT-ARNAUD
LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Deux cellules majeures de la mafia italienne ont été démantelées hier par les policiers de l'Unité mixte d'enquête sur le crime organisé de la Gendarmerie royale du Canada (GRC).

Au total, 31 personnes ont été arrêtées dans plusieurs régions du Québec, notamment à Montréal, Laval et Québec. Trois autres suspects sont toujours recherchés, selon la police fédérale.

Ces réseaux étaient très structurés et dangereux, selon la GRC. Ils visaient le contrôle du trafic de stupéfiants ainsi que le droit de faire du commerce dans des territoires respectifs à Montréal.

« Ils avaient leurs rôles respectifs dans le cadre de la prise de territoire et du contrôle de territoire. Chacun avait son rôle dans chacun des territoires », a expliqué le surintendant Michel Arcand, de la GRC, en conférence de presse.

Des communications interceptées par la police ont permis de constituer la preuve. Plus d'un million de messages privés de type « Pin to Pin » utilisant des appareils BlackBerry, une technologie jusqu'ici réputée inviolable, ont été interceptés, décryptés et analysés pour fournir la preuve recherchée contre les suspects.

« Il s'agit de la plus importante interception du genre ayant été menée dans le cadre d'une enquête majeure en Amérique du Nord », a expliqué le surintendant Arcand.

L'une des cellules démantelées était dirigée par les frères Antonio et Roberto Bastone, l'autre par Giuseppe De Vito, aujourd'hui décédé. Elles étaient venues combler le vide



LA PRESSE CANADIENNE

Des communications téléphoniques interceptées ont permis à la GRC de démanteler deux cellules de la mafia italienne. « Il s'agit de la plus importante interception du genre ayant été menée dans le cadre d'une enquête majeure en Amérique du Nord », a indiqué le surintendant Michel Arcand, de la GRC.

laissé par l'opération Colisée qui avait, en 2006, décimé la mafia italienne et déclenché une violente guerre de pouvoir.

« À l'époque, l'instabilité qui régnait au sein du crime organisé traditionnel italien avait provoqué d'importantes vagues de violence à Montréal », a rappelé Michel Arcand.

« Les individus qu'on a arrêtés aujourd'hui (jeudi) faisaient partie un peu de la relève dans le milieu criminel de souche italienne », a-t-il ajouté.

Ces arrestations sont le point culminant d'une enquête de longue haleine baptisée « Clemenza », amorcée en octobre 2010. Au cours de cette enquête, les policiers avaient découvert en février 2011 une impressionnante cache d'armes contenant, entre autres, 14 armes à feu dont une douzaine d'armes automatiques et semi-automatiques, certaines étant de type militaire de très gros calibre. Des explosifs avaient également été saisis.

Ils avaient également résolu

une affaire d'enlèvement et d'extorsion survenue aussi en 2011 et débusqué plusieurs opérations de production, d'importation, d'exportation et de trafic de stupéfiants dans une prison et dans des bars.

Des quantités considérables de stupéfiants ont été saisies en cours d'enquête et, jeudi, les policiers ont également annoncé la saisie de deux résidences appartenant à Roberto Bastone à Laval et à Saint-Côme et deux comptes bancaires, le tout évalué à plus d'un million de dollars.

Les personnes arrêtées feront notamment face à des accusations de complot, gangstérisme, importation, trafic et possession de stupéfiants, enlèvement et séquestration, possession d'armes et d'explosifs, incendies criminels, extorsion et voies de fait.

Un total de 87 chefs d'accusation ont été déposés. Les accusés devaient comparaître en après-midi au palais de justice de Montréal.

LOTO QUÉBEC Résultats des tirages du : 2014-06-12

Lotto 6/49 5 4 5 1 1 3 2 3

Extra 1673334

banco 01 02 06 10 12 13 18 19 20 26 28 32 33 34 37 39 49 51 58 64

Triple 09 30 32 39 40

Sprinto 24 36 42 43 47

Quintuplé 3 814 4 8923

Seulement en juin, 2 X 1 million garanti en plus du gros lot annoncé.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Astro Jour 23 Mois MARS Année 19 Signe SAGITTAIRE

CHRONIQUE MAQUILLAGE PERMANENT

Josée Lemieux

27 années d'expérience
Dermopigmentologue, esthéticienne, maîtrise en maquillage permanent, esthétique et paramédical des États-Unis.

Les sourcils parfaits pour vous!

Vos sourcils sont très importants, ils balancent votre visage. Réussir votre tracé de sourcils par vous-même peut être ardu. La forme idéale pour vous fera ressortir les atouts de votre visage tout en camouflant les imperfections.

Votre beauté naturelle ne sera plus un secret pour personne!

Un mauvais tracé peut vous donner un air fatigué, en colère ou triste. Avant d'effectuer la forme de votre sourcil, il est primordial de tenir compte des points suivants :

- La forme de votre visage
- Votre ossature (mâchoire, pommettes, etc.)
- La distance entre vos yeux
- La longueur de votre nez
- La forme et la position de votre bouche
- Votre teint

Tous ces critères feront une différence sur l'épaisseur, la longueur, la hauteur, la forme et la couleur de votre sourcil pour avoir un effet naturel et, par le fait même, quelques années en moins.

Lorsque j'effectuerai votre maquillage permanent, un tracé sera fait et les critères ci-dessus seront respectés selon votre personnalité.

Simplement parce que le sourcil est la signature de votre visage !

CONSULTATION GRATUITE

Un seul numéro pour rendez-vous ou consultation
819-943-9677
Sans frais: 1-877-437-9611

AUBAINES D'UN JOUR

En magasin et à labaie.com. Précisions plus bas.

Le vendredi 13 juin

40\$ de rabais

19⁹⁹

Ord. 60 \$

Chemises habillées
PERRY ELLIS PORTFOLIO

Chemises 100 % coton. Jusqu'à 22 motifs au choix. Le choix varie selon le magasin.

14,99 \$ Cravates en soie **PERRY ELLIS PORTFOLIO**

Ord. 50 \$. Présentées dans une boîte. Jusqu'à 50 motifs au choix.



PREMIÈRE DESTINATION CHEMISES AU PAYS



Les offres «Aubaine du jour» ne peuvent être combinées avec aucune autre.

Le samedi 14 juin

40\$ de rabais

24⁹⁹

Ord. 65 \$ ch.

TOMMY HILFINGER
Shorts ou polos

Hauts en tricot 100 % coton à manches courtes et à col de type polo, unis ou rayés.



LA BAIE D'HUDSON

JUSQU'À 50% DE RABAIS : MODE PRINTANIÈRE EN LIQUIDATION POUR FEMME, HOMME ET ENFANT Prix tels qu'étiquetés. Précisions en magasin.

Aucun bon d'achat différé ni redressement de prix. Aucune commande anticipée ni commande téléphonique. Cette offre est en vigueur jusqu'à épuisement des stocks et ne peut être combinée avec aucune autre. Le choix varie selon le magasin. Les rabais s'appliquent à nos prix ordinaires, à moins d'indication contraire. Exception : Collection Compagnie de la Baie d'Hudson. Précisions en magasin.

DENIS
DUFRESNE

ÉDITORIAL

denis.dufresne@latribune.qc.ca

Le dégoût

La démesure et les coûts exorbitants pour l'organisation de la Coupe du monde de soccer 2014, qui débutait hier au Brésil, sont-ils en train de dénaturer ce sport immensément populaire dans ce pays et d'avoir raison du moral de sa population pourtant réputée pour son esprit festif?

Il semble bien que oui.

Selon un récent sondage, plus de 40 pour cent des Brésiliens se disent maintenant opposés à la tenue de la Coupe du monde de soccer... Un chiffre incroyable dans ce pays où ce sport est pratiquement une religion nationale, comme le hockey au Canada.

Depuis un an, pratiquement pas une journée ne passe sans manifestations, grèves et occupations de terrains situés à proximité des stades futuristes en réaction aux investissements de 11 milliards \$ (près de quatre fois plus que prévu à l'origine) pour l'organisation de cet événement.

Après une décennie faste, où l'ex-président de gauche Lula da Silva était parvenu à sortir des dizaines de millions de Brésiliens de la pauvreté et à hisser son pays au rang de 8^e économie mondiale, en 2010, les inégalités se creusent à nouveau, les classes moyennes s'essouffent et la Coupe du monde est devenue le symbole de gaspillage des fonds publics, d'une gestion publique déficiente.

La majorité de la population est confrontée à une poussée de l'inflation, à la flambée du coût des loyers et à des services publics de piètre qualité.

Le Brésil, comme la Russie avant lui avec les Jeux olympiques d'hiver de Sotchi, et nombre d'autres pays, se sert de ces grands événements sportifs à des fins promotionnelles politiques et économiques.

Mais derrière le faste et l'exubérance se cache la réalité des coûts astronomiques — le gouvernement Poutine avait consacré 50 milliards \$ pour les Jeux de Sotchi — de l'endettement et de la corruption.

Sans oublier les citoyens — souvent pauvres — forcés de quitter leur logis pour la construction des installations

sportives.

La présidente brésilienne, Dilma Rousseff, également de gauche, semble incapable de répondre aux besoins des petits salariés et des sans-logis, malgré le maintien des budgets sociaux et la hausse de celui de l'éducation.

Le Brésil est l'une des plus grandes démocraties du monde, avec près de 200 millions d'habitants.

Mais les manifestations, à quelques mois des élections présidentielles d'octobre prochain, traduisent un profond malaise social, voire une forme de désabusement.

Aux 11 milliards \$ consacrés à l'organisation de la Coupe du monde, s'ajoute maintenant un énorme coût social dont les conséquences sont difficiles à prévoir.

Difficile à avaler

Le rapport du Vérificateur général du Québec, Michel Samson, selon lequel des centres hospitaliers du Québec paient beaucoup plus cher que d'autres pour les mêmes médicaments, avec des écarts de prix dépassant facilement les 10 pour cent, a de quoi donner la nausée aux contribuables qui se font marteler que l'État québécois est à bout de ressources.

M. Samson s'est penché sur le cas de cinq centres hospitaliers, dont le CSSS de Memphrémagog, qui font partie de deux groupes d'approvisionnement différents, chargés de faire des appels d'offres après des fabricants.

Il note également que les pénuries de certains médicaments surviennent de plus en plus fréquemment, en raison des fluctuations de la production des fabricants.

Alors que l'ensemble des établissements du réseau de la santé achète pour 865 millions \$ de médicaments par année et que ces mêmes établissements doivent fonctionner avec des budgets très serrés, cette situation est pour le moins surprenante, voire inacceptable.

Le ministre de la Santé, Gaétan Barrette, devrait s'inspirer de la proposition du député de Québec solidaire, Amir Khadir, pour la mise en place d'un organisme public d'achat groupé de médicaments, une solution que le Vérificateur général juge appropriée.

BRÉSIL: LA COUPE DU MONDE DE SOCCER C'EST PARTI!



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

Médecins de famille : des ratés importants

Dr Gaétan Barrette,
ministre de la Santé
et des Services sociaux

Je représente un groupe de Québécois en attente d'un médecin de famille. Nous comprenons fort bien la problématique entourant le manque de médecins de famille et aimerions voir ce dossier se régler le plus rapidement possible.

Toutefois, le réseau de la santé connaît des ratés trop importants en amont pour pouvoir vous aider dans cette tâche. Pour l'exemple, je prendrai le CSSS-IUGS de Sherbrooke qui torpille le processus même d'inscription à la liste d'attente. Dans le même ordre, le processus d'évaluation des éventuels usagers est laissé à l'abandon par le CSSS-IUGS et son directeur général, Carol Fillion. En effet, à la suite de décisions administratives de M. Fillion et de son équipe de gestion, des coupes incompréhensibles dans le personnel lié à l'inscription et l'évaluation laissent la population dans un vide complet. La seule personne qui nous répondait au téléphone et qui

pouvait nous aider lors de l'inscription et pour répondre à nos questions a vu son poste être coupé à la fin de l'an dernier, nous laissant avec un répondant spécifiant de ne pas poser de questions, car on ne nous rappellera pas!

Au niveau de l'évaluation, la situation est tout aussi alarmante puisqu'il ne reste qu'une seule infirmière en poste et que la majeure partie de son travail est de colliger les dossiers des rares heureux élus à qui on trouve un médecin. Avec 40 nouvelles inscriptions par jour, il lui est donc impossible de faire l'évaluation des usagers et les retards ne font que s'accumuler. Pour ma part, je suis inscrit depuis février 2012 et je n'ai même pas encore eu cette évaluation. Ce qui nous inquiète, c'est qu'en même temps qu'on coupe dans un service de base à la population, des dépenses administratives somptueuses sont maintenues. Par exemple, les agents de sécurité se promènent en Jeep dispendieuses et les camionnettes de service du CSSS-IUGS sont fabriquées par Mercedes et valent plus de

45 000 \$ l'unité.

Ce qui m'amène à vous écrire aujourd'hui est que, malgré mes nombreuses tentatives afin de rencontrer M. Fillion, le CSSS-IUGS fait preuve d'un mutisme inquiétant et, lorsqu'il n'a pas le choix et doit répondre aux questions des journalistes, il trompe de façon éhontée la population en disant que l'attente moyenne pour un médecin à Sherbrooke est d'un an et que l'infirmière communiquera avec nous pour l'évaluation à l'intérieur de quelques mois alors qu'on sait que la réalité est toute autre! (...)

Quel que soit le portrait global de la réalité, la population a le droit de savoir où on en est, quels sont les efforts et stratégies déployés et quels sont les résultats et échéances. Il est grand temps que le CSSS-IUGS comprenne qu'il est une organisation publique, payé par les deniers publics et au service du public. (...)

Richard Painchaud
(pour le groupe Médecin
de famille)
Sherbrooke

S&P/TSX	TSX C.	\$ CAN	D. JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US	PÉTROLE
14 909,63 17,50	997,95 8,75	92,12 0,10	16 734,19 109,69	1930,11 13,78	4297,63 34,30	1274,00 12,80	106,53 2,13
↑	↑	↑	↓	↓	↓	↑	↑

PREMIÈRE ASSEMBLÉE ANNUELLE D'ACTIONNAIRES

BRP dépasse le cap des 3 milliards \$

CHRISTINE BUREAU

christine.bureau@latribune.qc.ca

VALCOURT — Plus d'un an après son entrée en bourse, BRP a choisi Valcourt pour tenir sa première assemblée annuelle d'actionnaires. L'entreprise en a profité pour révéler ses premiers résultats en tant que société publique, à commencer par le cap historique des 3 milliards de dollars de chiffres de vente qu'elle a franchi en 2013.

Un seuil historique qui se traduit par une hausse des ventes de 10 % et une rentabilité en hausse de 14 %. « Notre arrivée en bourse a occasionné des changements dans nos façons de faire et une certaine charge de travail, mais nos gens ont su garder le focus », a expliqué le président et chef de la direction, José Boisjoli.

Pour une rare fois, l'entreprise a d'ailleurs ouvert toutes grandes les portes de son Centre Design & Innovation Laurent Beaudoin et offert à ses actionnaires de découvrir « le travail derrière le rideau ». « Notre objectif est de vous donner une appréciation de la qualité de nos installations »,



IMACOM, RENÉ MARQUIS

BRP a profité de sa première assemblée annuelle d'actionnaires pour révéler ses premiers résultats en tant que société publique. Sur la photo, le président et chef de la direction, José Boisjoli, s'entretient avec Laurent Beaudoin, président du conseil d'administration de l'entreprise.

a déclaré M. Boisjoli devant les actionnaires.

Il a aussi profité de la présence de ses actionnaires pour souligner la hausse de 10 % de ses ventes à l'international, en

dépôt du ralentissement que l'entreprise a connu en Russie et dans certains marchés d'Amérique du Sud.

Le déploiement de nouveaux concessionnaires à l'étranger

fait d'ailleurs partie de la stratégie de BRP pour l'année à venir. En Chine seulement, le nombre de concessionnaires doit passer de 19 à 30 d'ici deux ans. Le sud des États-Unis est aussi dans la mire de BRP. « Le gros défi, c'est de faire connaître le produit [Spyder] aux États-Unis », estime-t-il.

Et dans l'avenir

L'entreprise se fait tout aussi optimiste en vue de l'année financière 2015. Malgré un bénéfice avant intérêts, impôts et amortissements (BAIIA) en diminution de 47 % pour le premier trimestre et des revenus en baisse de 6 %, l'entreprise s'attend toujours à augmenter ses revenus de 9 à 13 % à la fin de l'année.

« Il y a toujours des produits qui vont très bien, et d'autres qui vont un peu moins bien. On réussit toujours à se balancer, mais pas sur une base trimestrielle. [...] On gère l'entreprise

sur une base annuelle », a fait valoir M. Boisjoli. L'an passé, l'arrivée du Maverick sur les marchés au premier trimestre explique en partie la différence des résultats.

Par ailleurs, l'entreprise compte poursuivre sa transition vers le Mexique « afin d'atteindre [ses] objectifs de coûts ». Il y a un peu plus d'un mois, BRP a annoncé un investissement de 55 millions pour une nouvelle usine d'assemblage à Juarez. D'ici 2016, 100 % de ses motomachines seront construites au Mexique.

Les emplois à Valcourt seront néanmoins conservés, a réaffirmé M. Boisjoli, notamment parce que la fabrication des Spyder et de motoneiges restera à Valcourt. « Un Spyder équivaut environ à 1,8 fois plus de temps en terme de main-d'œuvre qu'une motoneige », a-t-il précisé, ajoutant vouloir garder les emplois « à valeur ajoutée » dans la région.

Prenez note que notre tableau hebdomadaire des taux d'intérêt sera publié exceptionnellement demain

3509410

Profitez vite d'un cadeau-boni' de 100 \$ avec les téléphones sélectionnés.

Et trouvez d'autres super offres sur d'autres téléphones !



Samsung Galaxy S III^{MC}

0 \$ avec la Moyenne Balance²

L'offre prend fin le 30 juin 2014.

koodo



FUTURE SHOP

BOUTIQUE MOBILE

Walmart

boutique **koodo**

Région de Montréal
Carrefour Angrignon
Carrefour du Nord
Carrefour Laval
Centre Eaton
Centre Laval
Centre Rockland
Fairview Pointe Claire
Galeries d'Anjou
Galeries Joliette
Galeries Rive Nord
Le Boulevard
Mail Champlain
Place Alexis Nihon
Place Longueuil

Place Montréal Trust
Place Rosemère
Place Versailles
Place Vertu
Promenades St-Bruno

Région de Québec
Galeries Chagnon
Galeries de la Capitale
Laurier Québec
Place Fleur de Lys
Promenades Beauport

Ailleurs dans la province
Carrefour de l'Estrie, Sherbrooke
Carrefour Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu
Centre Alma, Alma
Centre Valleyfield, Salaberry-de-Valleyfield
Galeries de Granby, Granby
Galeries de Hull, Hull
Galeries St-Hyacinthe, Saint-Hyacinthe
Galeries Terrebonne, Terrebonne
La Grande Place des Bois-Francs, Victoriaville
Les Rivières, Trois-Rivières
Place du Royaume, Chicoutimi
Promenades de l'Outaouais, Gatineau
Promenades de Sorel, Sorel-Tracy
Promenades Drummondville, Drummondville

(1) Cadeau-boni offert avec nouvelles activations seulement. Le cadeau-boni variera selon l'endroit où est fait l'achat et la valeur du téléphone. Jusqu'à épuisement des stocks. Détails en magasin. (2) Assujettie à une approbation de crédit. Des frais mensuels pour la Balance peuvent s'appliquer.

SOLDES D'UN JOUR!

**Le vendredi
13 juin seulement!**

**ÉPARGNEZ
50%**

**VÊTEMENTS ET
CHAUSSURES TOUT-
ALLER ET HABILLÉS
POUR HOMMES***

Articles à prix ordinaire seulement.
CODEWEB : W-3311324

**Le samedi
14 juin seulement!**

**ACHETEZ-EN 1,
LE 2^{ème} EST
GRATUIT[†]**

**SOUS-VÊTEMENTS,
CHAUSSETTES ET TENUES
DE NUIT POUR HOMMES***

Articles à prix ordinaire seulement
CODEWEB : W-4519968

**Le samedi
14 juin seulement!**

**ÉPARGNEZ 120 \$
279⁹⁹**

Tondeuse à pousser
CRAFTSMAN
Moteur CRAFTSMAN et orifice de lavage
EZ Deck. Bouton de démarrage
EZ Push; PLUS BESOIN DE FORCER.
RÉG. SEARS 399,99
CODEWEB : W-7136410

**ET
ÉPARGNEZ 40%**

**SUR TOUS* LES OUTILS ÉLECTRIQUES, OUTILS À MAIN
ET ARTICLES DE RANGEMENT D'OUTILS CRAFTSMAN**

Articles à prix ordinaire seulement.

**POUR BIEN
COMMENCER
LA FIN DE SEMAINE!**

Le samedi 14 juin, de 8h à 9h!
RECEVEZ UN COUPON POUR UN RABAIS DE 10 \$
sur votre achat de 50 \$ ou plus, le samedi 14 juin seulement.
Échangeable contre presque tout en magasin*

Sears
PROFITEZ DE CHAQUE JOURNÉE.

Ces offres ne sont pas valides dans les grands magasins suivant : St-Eustache et Place Vertu. *Cette offre de rabais : à l'exclusion des articles dont le prix se termine par ,97, des pantalons en toile Dockers[®] Signature à prix ordinaire de 49,99 \$, des sous-vêtements Jockey[®], des vêtements sport, des jeans Levi's[®] à 59,99 \$ pour hommes, des articles en denim Point Zero[®], des vêtements pour hommes Nevada[®], des chaussures de sport et de marche et des articles actuellement annoncés. **Avant les taxes. Certaines exclusions s'appliquent. Voir les détails sur le coupon. †Le deuxième article doit être de valeur égale ou inférieure et doit accompagner tous les retours. © Sears Canada Inc., 2014. Tous droits réservés. NE062G314

12 [ÉCONOMIE]

COMMISSION DE RÉVISION DU RÉGIME FISCAL

Moins d'impôts, plus de taxes à la consommation?

JOCELYNE RICHER

LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — La réforme en profondeur du régime de taxes et d'impôts entreprise par le gouvernement Couillard pourrait entraîner, à terme, une hausse du fardeau fiscal des contribuables, incluant ceux de la classe moyenne.

Mais cela pourrait aussi vouloir dire une baisse, au moins pour certains d'entre eux, a nuancé hier le ministre des Finances, Carlos Leitao, qui lançait officiellement les travaux de la commission spéciale chargée de revoir le régime fiscal du Québec.

Chose certaine, l'objectif poursuivi par le gouvernement avec cette initiative ne semble plus être de réduire le fardeau fiscal des contribuables, contrairement à ce qu'avait affirmé le premier ministre Philippe Couillard, d'abord en campagne électorale, puis lors du discours inaugural en mai.

« Pour certaines personnes, les répercussions pourraient être une augmentation, pour d'autres ce serait une

diminution » du fardeau fiscal, a précisé le ministre Leitao, en conférence de presse.

Questionné à savoir si son affirmation valait pour la classe moyenne, le ministre a répondu par l'affirmative. « Ce n'est pas inévitable, que ce soit l'un ou l'autre », soit une diminution, soit une augmentation, a ajouté le ministre.

L'important, aux yeux du gouvernement, consiste à rendre le régime fiscal dans son ensemble « plus efficace et plus équitable ».

Tout semble sur la table, l'objectif ultime étant de célébrer le retour à l'équilibre budgétaire en 2015-2016.

Trois mots guideront les choix à venir : équité, efficacité et compétitivité du futur régime fiscal à mettre en place.

On pourrait par exemple se retrouver avec des hausses d'impôt assorties de baisses de taxes et de tarifs. Ou vice versa, même si le ministre Leitao laisse entendre qu'il privilégie le scénario d'une baisse de l'impôt sur le revenu assortie d'une hausse des taxes à la consommation.

LA TRIBUNE

Ça Bouge

DANS LA RÉGION

Nouvel Hôpital vétérinaire Coeur de Sherbrooke



Dans l'ordre habituel: Dre Julie Dubois, Céline Goldschmidt (tsa), Mérédith Noël (tsa), Jessica Lachance (tsa), Julie Lavoie (tsa en chef), Katia Gagné-Dubois (tsa), Chuck Norris dans les bras du Dre Nathalie Therrien.

Situé au 2759 King Ouest, toute l'équipe de professionnels du nouvel Hôpital vétérinaire Coeur de Sherbrooke vous invite à venir découvrir ses nouveaux locaux équipés à la fine pointe de la technologie.

BON SUCCÈS À TOUTE L'ÉQUIPE !

SAISON 2014-2015 DU THÉÂTRE CENTENNIAL

Réduire pour mieux divertir



STEVE BERGERON

steve.bergeron@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Malgré un contexte de contraintes budgétaires, Luce Couture est très fière de la programmation qu'elle a réussi à concocter pour la saison 2014-2015 du Théâtre Centennial. Encore une fois, elle a pris dans son filet quelques oiseaux rares, tels le trio Wanderer, le violoniste Owen Pallett et le quintette a cappella Profeti della Quinta, en plus d'accueillir des migrants qui nichent souvent à Lennoxville, comme le trio de guitaristes MG3 ainsi que les compagnies de danse Cas public et le Carré des lombes.

Mais les abonnés n'auront pas la berlue en constatant une dizaine de spectacles de moins à la programmation. Les spectacles hors série sont passés de dix à cinq, ceux de la série *Danse*, de huit à six, alors que la série *Cabaret* disparaît carrément, pour un total de 28 spectacles au lieu de 39 l'an dernier (si on excepte les matinées scolaires).

« Le Centennial doit aussi faire sa part dans la réduction des dépenses de l'Université Bishop's », explique la coordonnatrice. « Mais il y a aussi, dans cet exercice, un retour à des proportions plus réalistes. »

« Pour avoir davantage de financement du ministère de la Culture, il fallait présenter plus de spectacles. Mais vendre 40 spectacles, c'est beaucoup de travail, surtout lorsque tu gardes la même équipe, parce que ton budget

de fonctionnement, lui, n'a pas augmenté. Il y a probablement eu un gonflement de l'offre ces dernières années. D'ailleurs, plus



PHOTO, DAMIAN SIQUEIROS

sieurs salles comme le Centennial ont également réduit leur programmation cette année. »

Luce Couture s'attend toutefois à ce que les règles changent bientôt. « Nous avons appris que les diffuseurs pluridisciplinaires dépendront désormais du CALQ [Conseil des arts et lettres du Québec]. Le soutien à venir sera peut-être mieux adapté à nos moyens », espère-t-elle. « C'est vrai que nous avons une programmation plus risquée, mais c'est par choix. Nous sommes notamment en train de bâtir un pôle régional de danse. »

Violoniste d'Arcade Fire

Justement, le Centennial accueillera à nouveau six spectacles de danse en 2014-2015. Outre Cas public, dont la *Symphonie dramatique* est une version revue et élargie de *Roméo et Juliette*, et le Carré des lombes, qui prépare une œuvre totalement différente des précédentes (*Paradoxe Mélodies*, avec notamment une harpiste sur scène), Luce Couture recevra pour la première fois une œuvre de Fred Gravel (*Usually Beauty Fails*), un des jeunes chorégraphes les plus surveillés sur la scène montréalaise.

La programmation compte également deux événements spéciaux : les marionnettes trifluviennes des Sages fous, dont le spectacle pour adultes devra être

présenté avec les spectateurs sur scène (donc pas plus d'une centaine de places), ainsi qu'Owen Pallett, surtout connu comme le violoniste qui accompagne Arcade Fire.

« Il aura le temps de donner quelques spectacles de son dernier disque juste avant de reprendre la tournée mondiale d'Arcade Fire. Owen est vraiment un musicien prolifique. Il collabore avec beaucoup de groupes rock et a écrit la trame sonore du film *Her* de Spike Jonze [elle était en nomination pour un Oscar]. »

Luce Couture est particulièrement fière d'avoir mis la main sur le trio classique français Wanderer, « un des plus importants mondialement », et sur Profeti della Quinta, qui donnera son seul spectacle en terre québécoise le 19 octobre. Le quintette galiléen interprète des prières hébraïques et des madrigaux italiens signés du compositeur de la Renaissance Salomone Rossi. « Tout juste après Sherbrooke, le groupe sera au MOMA de New York », souligne la coordonnatrice.

L'histoire du jazz avec Stanley

Outre le retour de la pianiste Marianne Trudel, le débarquement des 16 musiciens de l'Orchestre national de jazz et la visite de la jeune Emie R. Roussel, révélation Radio-Canada 2014-2015, la série *Jazz* comporte notamment un concert-conférence de Stanley Péan, qui vient faire découvrir les différents courants de jazz, de sa naissance à aujourd'hui. Il sera accompagné de cinq musiciens, pour que la théorie



PHOTO, MARCO BORGGREVE

Trio Wanderer

se fasse pratique.

La série *Monde* comprend le retour de Dom La Nena (qui était au Granada l'hiver dernier) et la première visite d'Alejandra Ribera, sensation de l'heure en musique du monde.

Le prix des séries augmente de 5 \$ (*Monde, Musique*) ou de 10 \$ (*Danse, Jazz*). La promotion du 6^e spectacle gratuit pour les abonnés disparaît au profit d'une nouvelle carte de membre du Théâtre Centennial, avec différents avantages telles des priorités d'achat, des consommations gratuites et des participations à des tirages. Le tarif préférentiel sur l'achat d'autres billets individuels durant la saison demeure.

La période des abonnements de saison se termine le 27 juin.

OUVERTURE DES FRANCOFOLIES

Louis-Jean : 1
La pluie : 0

ÉMILIE CÔTÉ

MONTRÉAL — Non seulement Louis-Jean Cormier a conclu une belle soirée de musique miraculeusement épargnée par la météo, mais il était responsable du choix de tous les artistes qui le précédaient sur scène.

Les prévisions de pluie ont gardé beaucoup de gens à la maison pour la soirée d'ouverture des FrancoFolies. Quoi dire, sinon tant pis pour eux. Un spectacle gratuit de Cormier, Jimmy Hunt, Klô Pelgag et Bertrand Belin relève de la rareté et du privilège.

Comme au dernier festival Montréal en lumière, Louis-Jean Cormier a largué *Bull's Eye* comme première bombe musicale dans les airs du Quartier des spectacles. Cette fois-ci, il avait un musicien de plus à ses côtés : le claviériste Alex McMahon. Une belle valeur rock ajoutée à un spectacle qui tourne depuis longtemps, notable pendant *Transistors*.

Cormier a revisité plusieurs désormais classiques de son album *Le treizième étage*, dont *J'hais les happy ends*. Au moment de mettre sous presse, il racontait à la foule des souvenirs de son groupe Karkwa avant d'exciter les spectateurs avec les premiers accords d'*Au long de tes hanches*, sa chanson née des mots de Gaston Miron.

Plus tôt dans la soirée, le coach de *La voix* avait tenu à présenter Jimmy Hunt, « qu'il aime d'amour ».

Avec les forces réunies du guitariste Emmanuel Ethier, du claviériste François Lafontaine, du bassiste Maxime Castellon et du batteur José Major, les chansons du récent album de Jimmy Hunt, *Maladie d'amour*, explosaient dans toute leur splendeur seventies.

Avec très bon goût, Louis-Jean Cormier avait choisi tous les artistes qui le précédaient.

Pour attirer l'attention d'une foule en spectacle, Klô Pelgag a plus d'un tour dans son sac. Accompagnée d'une section à cordes de trois musiciennes portant une robe de mariée blanche assortie d'une casquette de baseball, et d'un musicien déguisé en superhéros avec un casque de bain, Klô Pelgag a intrigué et allumé ceux qui ne la connaissaient pas.

Entre les chansons, elle se transformait en boule d'énergie joyeusement déroutante, comme à son habitude.

Entre deux délires excentriques, la chanteuse a dévoilé des zones d'ombre, notamment avec sa ballade *La dermatologue*. (La Presse)



Owen Pallett

LA PRESSE

Samedi soir un diachylon...



**STEVE
BERGERON**

**SÉANCE
D'ORTHOGRAPHE**

steve.bergeron@latribune.qc.ca

Avec les vacances s'amène aussi la saison des genoux écorchés, des coudes éraflés et des doigts brûlés sur le bord du feu de camp. Mais qu'allez-vous mettre sur tous ces petits bobos? Un diachylon? Un sparadrap? Un pansement adhésif? Ou alors un bon vieux plaster?

On pourrait panser en pensant que le *Grand dictionnaire terminologique* (GDT) ou la *Banque de dépannage linguistique* clarifient tout ça... Que non! Juste pour

sparadrap, le *GDT* donne neuf fiches différentes : une pour la boxe, une pour l'haltérophilie, une pour la médecine dentaire, une pour la pharmacologie... Misère!

Après avoir comparé avec le *Petit Larousse*, le *Petit Robert* et le *Multidictionnaire*, j'en conclus... que tout dépend de quoi vous parlez. Si vous utilisez le plus souvent des pansements de type Band-Aid, constitués d'une bande adhésive avec un petit morceau de gaze, vous pouvez

dire *pansement adhésif*... mais on tolérera aussi *diachylon*, même si ça n'a rien à voir avec la réalité. Parce que vous êtes Québécois.

Le diachylon est un emplâtre, c'est-à-dire une forme médicamenteuse que l'on applique sur la peau et qui y adhère en séchant. On y recourt beaucoup moins de nos jours. C'est probablement la raison pour laquelle le *Petit Larousse* et le *GDT* acceptent *diachylon* comme québécoisme synonyme de *pansement adhésif*. Le *Multidictionnaire* le considère comme vieilli.

Sachez aussi que nous devrions prononcer *diachylon*. Ce mot bizarre vient en effet du grec *diachylon*, « au moyen de sucs ». Mais le *GDT* tolère notre prononciation d'incultes.

Quant au sparadrap, il est d'abord et avant tout un

adhésif, mais comme on l'utilise souvent pour faire adhérer les pansements, il est devenu à la longue synonyme de *pansement*. Il existe tout de même certains types de sparadrap qui sont directement enduits d'un emplâtre.

Cet autre mot étrange a des origines obscures. Le *Petit Robert* émet l'hypothèse qu'il soit le fruit de la rencontre entre le verbe latin *sparere*, « étendre », et le mot *drap*. Le *Trésor de la langue française* parle d'une autre possibilité : que le sparadrap soit un *drap esparé*, c'est-à-dire un drap sur lequel on a étendu un onguent. L'ancien verbe *esparer* voulait dire *préparer, garnir (parer) sur toute son étendue (es)*.

De toute façon, le *Multidictionnaire* nous recommande de ne pas utiliser *sparadrap*, parce que... il n'est pas utilisé ici (?).

Perles de la semaine

Les perles des pompes funèbres. On pourrait aussi appeler ça des lettres mortes...

« Ça va faire bizarre à mon mari d'être mort. Il ne pouvait se passer de moi. Il ne savait rien faire tout seul. »

« Je peux essayer ce cerceuil? C'est important d'essayer sa literie. »

« Sur la pierre tombale de mon mari, j'aimerais que vous graviez : "Repose en paix... jusqu'à ce que j'arrive." »

« Mon mari vient de mourir chez moi. Vous pourriez l'emmener au conservatoire? »

« Bonjour, je viens voir le tombeur. »

Questions ou commentaires? Steve.bergeron@latribune.qc.ca.

Aldo Giampaolo veut que Céline soit la meilleure

CAROLINE ST-PIERRE
LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Le nouveau gérant associé de Céline Dion, Aldo Giampaolo, croit qu'il occupera son nouveau travail à long terme et s'est donné un objectif clair : que Céline Dion demeure parmi les meilleures chanteuses de la planète... ou encore mieux qu'elle soit toujours considérée comme la meilleure, point.

« Il faut toujours *driver* pour que ce soit plus. Je n'ai

jamais pris une *job* pour être juste numéro un. Je prends un travail pour être plus que numéro un, depuis l'auditorium de Verdun jusqu'à aujourd'hui », a-t-il déclaré en entrevue hier.

Le nouveau chef de la direction des Productions Feeling insiste sur le fait que son rôle en sera un d'exécutant. Il sera celui qui s'occupera notamment d'administration, de contrats et des nombreuses sollicitations auxquelles doit répondre la chanteuse.

« Ça va permettre à René d'avoir un certain recul sur tous les petits détails et tous les gens qu'elle côtoie », a expliqué M. Giampaolo.

Selon lui, Céline Dion apprécie de voir son mari en faire un peu moins et mettre davantage d'efforts dans sa rémission.

Il souligne par ailleurs qu'avec les années, la chanteuse a elle-même pris de plus en plus de place dans la gestion de sa carrière, qu'elle sait où elle veut mener.

« On ne dit pas à Céline de faire telle affaire si elle n'aime pas ça. A n'importe quel artiste, tu ne ferais pas ça. Parce que tu viens d'imposer quelque chose et artistiquement, tu ne fais pas ça à un artiste », a-t-il avancé.

En acceptant la nomination chez Productions Feeling, Aldo Giampaolo a dû quitter ses fonctions de président et chef de la direction de QMI Divertissement et Sports, une filiale de Québecor, qu'il occupait depuis environ un an.

VOILÀ! VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

	17 h 00	17 h 30	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30
SRC	Le Téléjournal 18 h	FIFA Soccer / Chili c. Australie - Coupe du monde Groupe B (D)					LE GRAND DÉPART (2007) Marie-Éveline Baribeau.				Le Téléjournal	22h45 Coupe du Monde de la FIFA 2014 / Match express		
TVA	16h55 TVA nouvelles		TVA nouvelles	Sucré salé	Du talent à revendre		LE CODE (2009) avec Antonio Banderas, Morgan Freeman, Radha Mitchell.				TVA nouvelles	22h35 Sucré salé	23h05 VERS L'INCONNU (2008)	2h00
V	La guerre des clans	La guerre des clans	Atomes crochus	Un souper parfait	L'arbitre		Meurtrières / Born Bad		Journal d'un vampire		Génération inc	P.-dessus marché	Rire et délire	Instant Gagnant
TQc	1, 2, 3... Géant!	Toc toc toc	Mystérieuses Cités	Mystérieuses Cités	Jeu des animaux	Visite libre	À la di Stasio / Brunch		LES INCORRUPTIBLES (1987) avec Sean Connery, Robert De Niro, Kevin Costner.			23h10 Belle et Bum / Vincent Vallières		
CBC	CBC News: Mont.	FIFA World Cup (D) / 17h45 FIFA Soccer / Chili c. Australie - Coupe du monde (D)					LNH Hockey / Rangers de New York c. Kings de Los Angeles - Séries éliminatoires de la Coupe Stanley (if necessary) (D)						CBC News: The National	
CTV-M	The Dr. Oz Show		CTV News		eTalk	Big Bang Theory	Shark Tank		Criminal Minds		19-2		CTV National News	CTV News
GBL-Q	16h30 4 Young & R.	Property Virgins	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	The Blacklist Partie 1 de 2		Hawaii Five-0 / Na hala a ka makua		Crossbones		News Final	E.T. Canada
ABC	The Dr. Oz Show		ABC 22 News	ABC World News	ABC 22 News	Inside Edition	Shark Tank		What Would You Do?		20/20		ABC 22 News	23h35 J. Kimmel
CBS	Channel 3 News	The :30	Channel 3 News		CBS Evening News	Ent. Tonight	Undercover Boss / Dutch Bros. Coffee		Hawaii Five-0 / Na hala a ka makua		Blue Bloods / Justice Served		Channel 3 News	23h35 Letterman
FOX	Friends	Met Your Mother	Two and Half Men	Two and Half Men	Big Bang Theory	Big Bang Theory	Masterchef / Top 20 Compete		24: Live Another Day		FOX 44 News at 10	News at 10:30	The Simpsons	Family Guy
NBC	First at Five	5:30 Now!	Newschannel 5	NBC Nightly News	Jeopardy!	Wheel of Fortune	LNH Hockey / Rangers de New York c. Kings de Los Angeles - Séries éliminatoires de la Coupe Stanley (if necessary) (D)						News 5 Nightcast	Jimmy Fallon
PBS-P	WordGirl	Wild Kratts	BBC News America	Nightly Business	PBS NewsHour		NY 21 GOP Primary Debate		Best of Mountain Lake PBS				BBC World News	Charlie Rose
ARTV	Temps d'une paix	Temps d'une paix	Cormoran / La terreur passe		Comme par magie	BD QC	Chick'n Swell		Les grandes entrevues / Louis-José Houde			Planète sexe / Montréal		MICHAEL...
CD	L'exterminateur	L'exterminateur	Trafic monstre / Au poste frontalier		Chasseurs de poids lourds / Poursuivis		Justice cajun	Justice cajun	Rois de l'évasion / Les clés de la liberté		Scènes de crime		Guerre enchères	Guerre enchères
Cinépop	17h20 TRANSAMERICA EXPRESS (1976) avec Jill Clayburgh, Gene Wilder.				19h15 DRACULA A.D. 1972 (1972) avec Peter Cushing, Christopher Lee.				LA MAISON DE LA COLLINE HANTÉE (1999) Geoffrey Rush.		22h40 L'EXORCISTE (1973) Jason Miller.			0h50
Evasion	Rallye autour du monde		Dans tes yeux	Prêt à partir	Benoit le Bienheureux		Guide restos VOIR		Hell's Kitchen		VR en dérouté / Californie/ Nevada		Rallye autour du monde	
HI	Les enquêtes du NCIS / Cartes sur table		Profession: brocanteur		Fièvre encans	Pawn Stars cajuns			Les enquêtes du NCIS / Cartes sur table		L'OEIL DU TÉMOIN (1981) avec Sigourney Weaver, William Hurt.			1h00
MMAX	Dessous d'Hollywood / Stars au régime		Le grand décompte MusiMax				Présentation Musimax / Madonna: MDNA				LE BONHEUR...OU PRESQUE (1999) avec Madonna, Rupert Everett.			1h00
MP	Paris un jour, Paris toujours!		Top musique / Young Galaxy		Buzz		Misteur T	Décompte MusiquePlus			Rockfest 2013		Cliptoman	Famille Kardashian
RDI	Le Téléjournal RDI		Le National	RDI économie	24/60		Les grands reportages: Personnalités	Le Téléjournal			Commission Charbonneau		Le National	RDI économie
S+	L.A.: Enquêtes / Le cadavre a ses secrets		En thérapie		Longmire / Combattre la douleur		Perception / Le coeur et l'esprit	Hawaii 5-0 / Aloha. Malama Pono			Élémentaire / Watson mène l'enquête		Un flic d'exception / La justice et la loi	
SE	16h25 LA BANQUE GAGNE TOUJOURS		18h10 L'ERREUR PARFAITE (2013) avec Catherine O'Hara, Ryan Kwanten.				NOUS SOMMES CE QUE NOUS SOMMES (2013) Bill Sage.	21h50 LA CABANE DANS LES BOIS (2011) Kristen Connolly.					MASSACRE À LA...	
TFO	Sid le scientifique	Qui vient jouer?	MiniTFO	Caillou	Contre-attaque	Contre-attaque	La grande soif	La part du monde	21h05 LE MARCHAND DES QUATRE SAISONS (1971)		CinéTFO		Naufragés des villes	
TV5	Mot de passe	17h50 Questions pour un champion	Journal France 2		Les Princes des cimes		Les carnets de Julie / Entre terre et mer, en Vendée				Ports d'attache / Auckland		TV5 le journal	Rendez-vous
VIE	Vendre ou rénover? / La famille O'Hara		Maison, argent	Idées grandeur	Le pro du patio	Design V.I.P.	Patron clandestin / Cineplex	Papas			Bye-Bye Maison	Idées de grandeur	Vendre ou rénover? / La famille O'Hara	
Zeste	Boss des gâteaux	Tout chinois	Le cuisinier rebelle	Food Factory	Boss des gâteaux	Boss des gâteaux	Le goût / Accords audacieux	Rachael Ray, 1 semaine en 1 journée			Resto surveillance / Le chef, c'est vous		Fric-O-Frico	Fidel Gastro
Ztélé	Arrow / Travail inachevé		Jobs de bras	Pas sorti du bois	Les stupéfiants		Chasseurs millions	Remorquage	Face Off / Cauchemars en série		Prêt sur gage	Prêt sur gage	Jobs de bras	Banc d'essai
RDS	« USGA Golf - Omnium des États-Unis Deuxième ronde (D)				Hockey 360°		LNH Hockey / Rangers de New York c. Kings de Los Angeles - Séries éliminatoires de la Coupe Stanley (si nécessaire) (D)						Lutte impact TNA	
SPN	Poker		Sportsnet Connected		LMB Baseball / Blue Jays de Toronto c. Orioles de Baltimore (D)						Sportsnet Connected		Hockeycentral	FIFA Soccer
TSN	USGA Golf - Omnium des États-Unis (D)				SportsCentre	That's Hockey	30 for 30		LCF Football / Lions de la Colombie-Britannique c. Eskimos d'Edmonton - Pré-saison (D)					
Disney	Maison de Mickey	Maison de Mickey	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Henry Câlimonstre	La petite sirène	Agent spécial Oso	Agent spécial Oso	Les Doodlebops	Justin rêve		Stella et Sacha	Stella et Sacha
TTF	Johnny Test	Johnny Test	Les Simpson	LEGO: Legends	Ligue des Justiciers	SpiderMan	Avengers Rassemb	Hulk et les agents	Les Simpson	Family Guy	American Dad	South Park	Les Simpson	Dans l'canyon
VRAK	Les testeurs	Arrange-toi ça	VRAK la vie	L'appart du 5e	ELLE: UN CONTE DE FÉES MODERNE (2010) avec Ashlee Hewitt, Sterling Knight.		Glee / Glease				Big Bang Theory	MDR	Fan Club	Le Studio

CULTURE CENTRE-DU-QUÉBEC

Le GalArt sabordé pour 2014

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Le président du Culture Centre-du-Québec, Yvon Camirand, a annoncé l'annulation de son GalArt 2014. Une décision qu'il a qualifiée « d'incontournable » en fonction du contexte de restructuration organisationnelle et financière auquel fait face l'organisme. Les membres du conseil d'administration ont préféré repositionner l'organisation relativement à sa mission et ses mandats.

« Après avoir consulté nos partenaires, il nous apparaissait déraisonnable de poursuivre l'organisation du GalArt. Nous vivons des problèmes de ressources humaines et financières

et la tenue de l'événement aurait eu pour effet d'imposer tout le travail aux membres bénévoles du conseil. Nous considérons qu'il est plus sage d'utiliser nos forces à la restructuration de l'organisme », explique-t-il, précisant qu'il s'agit d'un « repli stratégique » et que le GalArt n'est pas mort. Il prend seulement une pause pour mieux se redéfinir.

« Nous considérons qu'il est plus sage d'utiliser nos forces à la restructuration de l'organisme. »

L'organisme est en cours de réalisation d'un diagnostic organisationnel et est sans directeur général depuis quelques mois déjà.

Il prévoit amorcer le processus d'embauche au cours des prochaines semaines.

« Cette embauche sera effective d'ici septembre 2014. En parallèle, le plan d'action triennal, en processus de

révision, permettra de bonifier les mandats de Culture Centre-du-Québec », ajoute M. Camirand.

Le Prix du Conseil des arts et des lettres du Québec était traditionnellement remis dans le cadre du GalArt.

Cet automne, il sera toutefois remis à l'occasion d'une soirée, sous la formule d'un 5 à 7.

« UN FILM RYTHMÉ, PALPITANT, BIEN JOUÉ ET HABILLEMENT RÉALISÉ. »
MAXIME DEMERS, LE JOURNAL DE MONTRÉAL



LAURENCE LEBŒUF PATRICE ROBITAILLE
LA PETITE REINE
INSPIRÉ D'UNE HISTOIRE VRAIE
UN FILM D'ALEXIS DURAND BRAULT
D'APRÈS UN SCÉNARIO DE SOPHIE LORAIN ET CATHERINE LÉGER
PRODUIT PAR RICHARD LALONDE

PARTICIPEZ AU GRAND CONCOURS!
PLUS DE 5 000 \$ EN PRIX À GAGNER!
DONT UN VÉLO MARINONI, DES VÊTEMENTS BICYCLE LINE ET DES PÉDALES TIME!
LAPETITEREINE-LEFILM.COM/CONCOURS

À L'AFFICHE DÈS AUJOURD'HUI
CONSULTEZ LES GUIDES-HORAIRES DES CINÉMAS

LATRIBUNE **seville** **GAGNEZ L'UN DES 15 LAISSEZ-PASSER DOUBLES**
VALABLES EN TOUT TEMPS POUR VOIR LE FILM

EMMANUELLE SEIGNER **MATHIEU AMALRIC**

LA VÉNUS À LA FOURRURE
UN FILM DE ROMAN POLANSKI

« Un film admirable, inventif, pétillant d'intelligence ! »
LE MONDE

Pour participer, visitez
concoursLesFilmsSeville.com
ou postez le coupon ci-dessous :

CONCOURS « LA VÉNUS À LA FOURRURE - LA TRIBUNE »
455, rue St-Antoine Ouest, Bureau 300, Montréal, Québec, H2Z 1J1

NOM _____
ADRESSE _____
VILLE _____
CODE POSTAL _____ ÂGE _____
NUMÉRO DE TÉLÉPHONE _____
Prière d'écrire lisiblement

Le concours débute sur le site web le 13 juin 2014 et se termine le 18 juin 2014. Le tirage au hasard aura lieu le jeudi 19 juin 2014. Les 15 gagnants recevront leur prix par la poste. Valeur totale des prix : 300 \$. Règlements disponibles chez Les Films Séville et sur concoursLesFilmsSeville.com.

AU CINÉMA DÈS LE 20 JUIN
lavenusalafourrure-lefilm.com

LesFilmsSeville

LE 40^e
VIEUX CLOCHER

Magog

64, rue Merry N. Magog

819 847-0470



Ce soir et demain

Dominic et Martin

vendredi et samedi 13-14 juin



Gilles VIGNEAULT

dimanche 15 juin 20h



Peter MACLEOD

vendredi et samedi 27-28 juin



Emmanuel BILODEAU

mardi au samedi 1^{er} au 5 juillet

vieuxclocher.com



SÉRIE GRANDS CONCERTS

BMO Groupe financier

OSS
ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE SHERBROOKE
LAFOREST



Centre culturel UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

TOUR DU MONDE EN MUSIQUE
RÉPUBLIQUE TCHÈQUE
14 juin 2014 | 20 H

Les musiciens de l'OSS accompagnent
le violoncelliste **Stéphane Tétreault**
dans le Concerto pour violoncelle de Dvořák

819 820-1000 centrecultureludes.ca

Hydro Québec
Programme Accessibilité
Jeunesse

Entre tension et passion

La fièvre du Mondial gagne le Brésil malgré quelques manifs

LAURENT THOMET
NATALIA RAMOS

AGENCE FRANCE-PRESSE

SAO PAULO, Brésil — La fièvre du Mondial semble enfin avoir gagné le Brésil, où touristes et supporters brésiliens célèbrent l'événement planétaire sans trop se soucier des manifestants qui ont déclaré la guerre à la fête du foot.

« La Coupe n'aura pas lieu ! », scandaient pourtant dans la matinée une soixantaine de manifestants anti-Mondial aux abords d'une station de métro de la mégapole brésilienne de 20 millions d'habitants. Ce petit groupe voulait bloquer une avenue menant au stade, mais il a été rapidement dispersé par des policiers anti-émeutes à coups de gaz lacrymogènes et de grenades assourdissantes.

Une heure après, les heurts ont brusquement repris entre policiers et une centaine de manifestants qui ont arraché des panneaux et feux de signalisation pour édifier des barricades.

Ils ont incendié des poubelles et lancé des pierres sur les forces de l'ordre au cours d'un long face à face sur l'avenue Alcantara Machado, qui s'est finalement terminé par leur dispersion à coups de grenades assourdissantes et de balles en caoutchouc.

Une fois dégagée, l'avenue a ensuite vu s'approcher des centaines de supporters locaux venus apercevoir le bus de l'équipe auriverde.



AGENCE FRANCE-PRESSE, MIGUEL SCHINCARIOL

Des affrontements entre manifestants anti-Mondial et forces de l'ordre brésiliennes ont eu lieu hier à Sao Paulo.

Mais ils ont vite déchanté, la fédération ayant finalement pris la prudente décision d'emprunter un autre chemin.

« C'est triste pour les supporters. J'ai compris que c'était à cause des affrontements ici. C'est triste qu'il y ait des manifestations maintenant », confie à l'AFP l'analyste financier Pedro Augusto de Jesus, 28 ans et vêtu du maillot auriverde.

À une dizaine de kilomètres de là, au stade Arena Corinthians,

l'ambiance était bien à la fête après la cérémonie d'ouverture et avant le coup d'envoi du match inaugural Brésil-Croatie.

Dans tout le pays, l'apathie de ces dernières semaines s'est subitement estompée. Et la passion était de plus en plus palpable à mesure de l'approche du match d'ouverture.

À une demi-heure de la rencontre, les rues des villes du pays se sont très rapidement vidées, à l'exception des terrasses des

bars et restaurants équipés d'écrans plats.

Au sommet du célèbre Corcovado de Rio, un drapeau brésilien géant a été fixé au pied du Christ Rédempteur.

Dans le centre-ville, l'atmosphère festive a été brièvement troublée à la mi-journée par une manifestation d'un millier de militants anti-mondial qui s'est terminée par des heurts sporadiques entre jeunes radicaux et policiers.

IRAK Obama étudie «toutes les options»

AGENCE FRANCE-PRESSE

WASHINGTON — Le président américain Barack Obama a affirmé hier qu'il étudiait « toutes les options » face à l'avancée fulgurante des jihadistes en Irak, alors que certains élus le pressent d'autoriser des frappes aériennes.

« Ce que nous avons vu au cours des derniers jours montre à quel point l'Irak va avoir besoin de plus d'aide, de la part des États-Unis et de la communauté internationale », a déclaré M. Obama à l'issue d'une rencontre avec le premier ministre australien Tony Abbott.

« Notre équipe de sécurité nationale étudie toutes les options », a-t-il ajouté. « Nous travaillons sans relâche pour identifier comment leur fournir l'aide la plus efficace. Je n'exclus rien », a-t-il encore dit, sans autres précisions. « L'enjeu ici est de s'assurer que ces jihadistes ne s'installent pas de façon permanente en Irak ou en Syrie d'ailleurs. »

La Maison-Blanche a toutefois réaffirmé que l'envoi de troupes au sol n'était pas envisagé.

Certains parlementaires américains pressent Barack Obama d'autoriser des frappes aériennes en soutien de l'armée irakienne, contre les combattants de l'État islamique en Irak et au Levant (EIL).

Des élus républicains ont aussi dénoncé hier un retrait prématuré des forces américaines d'Irak fin 2011. « Le fait que l'administration Obama n'ait pas négocié d'accord Sofa [NDLR : définissant le statut juridique des troupes américaines en Irak] continue d'avoir des conséquences graves pour l'Irak et les intérêts américains dans la région », a estimé John Boehner, président de la Chambre des représentants.

« L'échec de la politique américaine en Syrie, Libye et Égypte, et l'absence de stratégie plus large pour le Moyen-Orient a un impact direct sur la situation en Irak », a-t-il dénoncé.

Les « terroristes » sont « à 100 miles (160 km) de Bagdad, et que fait le président ? Il fait la sieste », a-t-il lancé.

« Cela aurait-il pu être évité ? La réponse est absolument oui », a renchéri de son côté le sénateur John McCain.

Hillary Clinton, ancienne chef de la diplomatie de 2009 à 2013, a défendu hier le retrait américain du 31 décembre 2011, une date « fixée par l'administration précédente » de George W. Bush, a-t-elle répété.

Les combattants jihadistes avançaient hier vers Bagdad après s'être emparés de larges territoires du nord-ouest de l'Irak face à une armée en déroute.

TOUR DE GLOBE

Bush père saute en parachute pour son 90^e anniversaire

L'ancien président américain George H. W. Bush a célébré hier son 90^e anniversaire de naissance avec un saut en parachute en tandem. M. Bush, qui est confiné à un fauteuil roulant depuis plus d'un an, avait promis de réaliser ce saut il y a cinq ans, notamment pour démontrer que les personnes âgées peuvent demeurer actives. L'ancien président a sauté d'un hélicoptère en compagnie d'un retraité de l'équipe de parachutistes de l'armée américaine, près de sa résidence d'été du Maine. Il s'est ensuite posé en douceur près de l'église St. Ann, loin des yeux des journalistes. Il aurait été accueilli par sa femme Barbara et par son fils George. M. Bush avait sauté en parachute à l'occasion de ses 75^e, 80^e et 85^e anniversaires de naissance.



AGENCE FRANCE-PRESSE

Inde : autre cas d'agression sexuelle

LUCKNOW, Inde — Une femme a accusé hier quatre policiers de l'avoir violée dans un commissariat du nord de l'Inde, nouvel épisode d'une série d'agressions sexuelles dans l'État de l'Uttar Pradesh qui ont suscité l'indignation.

Cette femme explique qu'elle a été agressée lundi dans la nuit au commissariat du district d'Hamirpur où elle s'était rendue pour demander la remise en liberté de son mari.

« À 23 h 30, alors qu'il n'y avait personne, l'inspecteur adjoint m'a emmené dans son bureau et m'a violée », a-t-elle dit à la chaîne CNN-IBN.

Elle a déposé une plainte hier, assurant que l'agression s'était produite après qu'elle eut refusé de verser un pot-de-vin pour obtenir la remise en liberté de son mari.

— Agence France-Presse

Un prêtre tué par balle à Phoenix

PHOENIX — Un prêtre a été tué par balle tandis qu'un autre a été blessé lors d'une attaque survenue dans une église catholique du centre-ville de Phoenix, en Arizona, a annoncé la police.

Les autorités ont reçu un appel à propos d'un cambriolage à la Mission Mother of Mercy située près du Capitole de l'État, peu de temps après 21 h, mercredi soir.

Les policiers dépêchés sur place ont découvert deux prêtres gravement blessés. L'un d'entre eux avait été atteint par balle et est mort à l'hôpital. L'autre est désormais dans un état critique, mais stable; il souffre de blessures non précisées.

C'est ce prêtre blessé, âgé de 56 ans, qui a été en mesure d'appeler les secours et de guider les autorités.

L'attaque a eu lieu dans le presbytère. Les enquêteurs tentent de déterminer si le vol était le motif de l'agression.

— The Associated Press

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec 250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans *La Tribune* et *La Nouvelle*
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.



IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



FINANCES
Rubriques 330 à 340



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356

CVENDU
C'EST GRATUIT!

Le site des petites annonces de **LA TRIBUNE**

1 À DONNER

★★★★★★★

À DONNER ! NOUVEAU!

Vous avez des meubles ou objets à donner?

Annoncez gratuitement dans cette nouvelle rubrique!

Appelez-nous au
819 564-2222

* certaines conditions s'appliquent *

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

JUMELÉ 139 000\$ (taxes incl.). Disp. juillet À EAST ANGUS, neuf, 2 c.c., sous-sol semi-fini. Près du Golf. Cul de sac. 819 570-0382

SECT. FLEURIMONT, superbe bungalow, 3 c.c., sous-sol, salle de bains et cuisine rénovées. grand terrain. 277, rue des Bouleaux. Prix: 209 000 \$. Libre imméd. 819 574-8530.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

CONDO DE CHOIX, 2 min. du Carrefour, rez-de-chaussée, 1300 pi.ca., 2 c.c., grande s. b. douche séparée, thermopompe, alarme. Bas frais mensuels, 3 stat., 2 balcons, beau-coup de rangement. Tél: 819 562-7686.

16 CHALETS À VENDRE

1750, RUE GAUDREAU, WEEDON, bord de la rivière St-François, plusieurs rénovations de faites, 3 c.c., salle de bains, cuisine, bou-doir, meublé au complet. Terrain 25 000 pi ca. Prix: 112 000\$. Tél.: 819 437-7642.

CHALET 4 SAISONS, 16 x 27, terrain 40,000 pi.ca., droit de passage, en 2ème rangée, puits, champs d'épuration, grande remise, demande 65,000\$ nég. Tél: 819 877-2464, jeudi et vend. après 18h30 ou week-end.

20 TERRES, TERRAINS

95% VENDUS. Beau développ. près Hôtel-Dieu, zoné unifamilial avec services et test sol inclus. Belle vue. Proprio: 819 569-7754.

26 COMMERCE À VENDRE

À VENDRE, PETIT CENTRE DE LOCATION D'OUTILS, au prix de l'inventaire, bien situé, près de l'autoroute 410. Si intéressé, téléphoner au : 819 346-8196, laissez message.

VAN ASTRO 1999 AMÉRICAIN 60 000 MILLES AVEC ÉQUIPEMENT COMPLET pour peinture élastomère, pour toiture acrylique, pour asphalte, sceillant pavé unis. Tél.: 819 578-3289 ou le 819 868 2460.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

0\$ 0\$ 0\$ À LOUER

1½ maintenant, meublé, moderne, tout inclus. 819 563-6204, 819 578-6936.

1070 PAPINEAU, 4½ chauffé, eau chaude, pl. flottant. 1 mois gratuit. 510\$ (sous-sol), 535\$ (2e étage). 819 569-4642 ou 571-6012

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRANDS 3½, 4½, 5½ NEUFS
QUALITÉ SUPÉRIEURE

Style condo, près du CHUS Fleurimont et du CHUS Hôtel-Dieu.

LES JARDINS DU PARC
819 993-9003
819 437-5579

www.loyersherbrooke.com
3108504

1130, 13e AVENUE NORD
3½, 4½, libres imméd. Chauffés, eau chaude fournie, pl. flottant. Près Galeries 4-Saisons et CHUS. 819 572-8410, 819 564-7442

1135 DES JARDINS-FLEURIS
4½ **PROMOTION!** Chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, Cégep, école 24-Juin. **819 416-0949**, photos à **www.gipb.ca**

1205 Des Jardins-Fleuris
4½ **tout inclus, PROMOTION!** Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. **819 640-2825**, photos à **www.gipb.ca**

12 unités, près 4-Saisons
4½ STYLE CONDO
838 Des Lys, app. 202.
819 823-1132, 819 566-8220.

1½ PRÈS CHUS/Hôtel-Dieu, Cégep, centre-ville, meublé, chauffage et élect. inclus, 410\$. Libre juillet Tél.: 819 574-0123.

215, 18e Avenue Nord
3½, 4½, chauffés, eau ch.
Cul-de-sac, tranquille
Tél.: 819 345-8571 ou 819 566-8220

2½ - 478 KING EST
450\$ tout compris + internet, meublé, libre. Enquête crédit. 819 238-7738, 819 640-5683

2½ A LOUER, chauffé, éclairé, près du Cégep, air clim., 430\$/mois, libre 1er juillet. Tél: 819 348-8921, Johanne

3½ à partir de 480\$
Chauffés, eau chaude, planchers refaits, frais peints. Près des services. 819 640-2825, photos au **www.gipb.ca**

3½ DANS DUPLEX, 8 min. du centre-ville, près du CHUS, garage fermé inclus, chiens refusés. Libre imm. Tél: 819 846-4854.

4½, 1er ÉTAGE, chauffé, eau chaude, cour arrière. Coin de Codère et Langlois. 600\$. Tél. 819 348-9345 ou 819 888-1043.

4½, 3ÈME ÉTAGE, eau ch., 45 ans et +, prix Coop, libre immédiatement. Tél: 819 564-8185.

4½, 3½, PROMOTION!
Chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. **819 345-7892, 819 432-1641**, photos à **www.gipb.ca**

4½, 530\$/MOIS, 9ÈME AVENUE NORD, chauffé, eau ch. fournie, pl. bois franc, balcon, 2ème étage, 1 stat., pas d'animaux, libre 1er juillet. Tél: 819 564-8068.

4½ - 8 LOGEMENTS
Grandes pces, très éclairé. Libre à partir de mai, 540\$/mois. 819 861-3434, 819 575-7401

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ AUCUN ESCALIER, 106 11ème Avenue Sud, face au parc, endroit tranquille. Libre 1er juillet. 495\$/mois. Tél: 819 820-6175.

4½ IDÉAL POUR RETRAITÉS
Au 1060 Conseil, avec ascenseur, près des services, 1er juillet, très lumineux, 620\$/mois. Info: 819 791-3445 ou 819 437-1491

4½, RUE DE L'ASSOMPTION
près Papineau et du Cégep, libre 1er juillet. Tél.: 819 348-1392

4½ SUR 2 NIVEAUX, céramique et bois franc, salon et chambre assez grands, s. bains refaite à neuf. Parfait pour gens tranquilles et responsables. Tél. 819 565-8336.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½... Tout inclus

PROMOTION! Accès fauteuil roulant, près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. **819 416-0949, 819 822-3818**, photos à **www.gipb.ca**

5½ AUCUNE MARCHÉ, grand, douche séparée, bois fr., foyer gaz, a/c, aspirateur central. 810\$/mois. **Promo juillet**. 819 570-0029

5½ CHAUFFÉ, EAU CHAUDE, plancher bois franc. 725\$ / mois. Au 605 rue Taché, près du cégep. **Juillet gratuit**. 819 238-7738.

5 PCS GRAND, DANS DUPLEX, pour couple certain âge, situé à 1538 King Est, rien inclus, 655\$/mois 819 564-4448 /434-2450.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

5½ PRÈS CHUS/Hôtel-Dieu, Cégep, centre-ville, haut duplex, grandes pces, ensoleillé, pl. flottant, Juillet. 680\$. 819 574-0123.

5½ STYLE CONDO, 820\$ RUE CONSEIL, const. 2012, a/c, asp. central, entr. lav.-séch. & lave-vaiss., remise ext., stat., gr. patio Près garderie, parc, hôpital, Libres. 819 578-1265.

945 - 975 DES QUATRE-SAISONS
4½ - 5½ **PROMOTION!** Chauffés, eau chaude. Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, École 24-Juin. **819 416-0949**, photos à **www.gipb.ca**

GRAND 5½ À LOUER PRÈS DU CÉGE, rue Kennedy nord. Animaux acceptés. 819 342-7081, 819 342-8319.

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												

HORIZONTALEMENT

- Caractère de quelqu'un qui aime la bonne cuisine, mange par plaisir.
- On le retrouve dans un jeu de cartes. – Matière que l'on retrouve dans l'eau de mer et dans les algues. – Qui a la forme d'une sphère.
- Déterminant pluriel. – Compositeur allemand qui a commencé à jouer de la musique à 4 ans.
- Mettre ensemble. – Se sert d'un tournevis.
- Peur que l'on ressent avant de paraître en public. – Le Vermont en est un. – Le

corps humain en contient 206.

- Partie postérieure du pied. – Os du squelette des poissons.
- Ensemble des activités de production et de consommation d'un pays. – Accueille avec des cris d'hostilité.
- Mise en terre. – Souhaite.

VERTICALEMENT

- Crêpes salées à base de farine de sarrasin ou de maïs.
- Fait avec audace. – Catégorie d'une espèce animale.

- Descente à skis sur un parcours sinueux jalonné de portes à franchir.
- Ricané. – On clique dessus pour activer un logiciel.
- Enfant, gamin. – Son Arche a résisté au Déluge.
- Aime avec passion.
- Au-dessus de la bouche. – Enveloppe de l'oreiller.
- Ils aiment amasser de l'argent et craignent de le dépenser.
- Énervé, en colère.
- Pas brillants. – Boisson préparée avec des feuilles infusées.
- Préposition qui indique la matière. – Fille qui a les mêmes parents qu'une autre personne.
- Domptée.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	D	I	S	T	R	A	C	T	I	O	N	
2	E	C	U	R	I	E	O	G	R	E	S	
3	T	I	P	I	R	E	I	N	E		A	
4	E	P	O	S	E	S	O	E	I	L		
5	S	E	L	C	E	S	A	R	M	E		
6	T	U	I	L	E	I	N	E	D	I	T	
7	E	R	E	I	N	T	E	E	O	T	E	
8	O	R	N	E	U	S	I	N	E	S		

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRAND 8½ sur 2 étages, (5 c.c., 2 s. bains), complètement rénové, face au Cegep, gr. stat, électr./chauf./eau ch. inclus, poss. semi-meublé, libre 1er juillet. 1100\$. 819 571-7984.

PRÈS CÉGEP ET 24-JUIN - 3½, 4½ tout inclus, semi-meublés, pl. flottant, entrée lav.-séch., 765 Triest. Tél: 819 820-2518.

PROMOTION 4½... Tout inclus

Près CHUS, cégep, Centre 24-Juin, arrière Galeries 4-Saisons. **819 416-0949**, photos à www.gipb.ca

STYLE CONDO

Place Réjean + Brûlotte, Mont Pelier, 4½, juillet. Près hôpitaux, école et services **819 572-8410, 819 564-7442**

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

5½ STYLE CONDO, libre immédiatement. Situé au 108 Oxford. Tél. 818 569-4977, 819 821-0770.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE**CONSTRUCTION NEUVE**
3 ½, 4 ½, 5 ½

Style condo, entrée privée, climatisés, échangeur d'air, planchers tuile céramique et bois. Situés 1334, rue L'escarpe. Disponibles immédiatement.

1296, rue l'Escarpe
Wellington Sud
Réservez maintenant
819 569-4977 - 819 821-0770

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

1202 CRAIG, 4½ dans 4 log., 555\$ chauffé, eau chaude fournie, pl. bois franc, entrée lav.-séch, balcon, 1 stat. Tél: 819 864-6308.

1621 ST-ANDRE grand 4½ propre, pl. bois flottant/céram., eau ch., stat., entrée lav.-séch., près Pont Jacques-Cartier. Belle vue sur le lac. Clientèle universitaire, libre juillet. 819 212-0047 ou lestandre.voila.net

★ **3½: 435\$ ET 4 PCES: 415\$ ★**
sur 2 étages, ent. lav.-séch., eau chaude fournie, douche seul., balcon, stat., tranquille, pas d'animaux, non fumeur, près des services. 819 562-7352.

3½ à 385\$, 1406 RUE PACIFIQUE, Semi-meublé, lav.-séch. incluses, porte patio, balcon, galerie. Libre 1er juillet. **819 566-8934.**

4½, 3½ RÉNOVÉS, ch., eau ch., écl., entrée lav.-séch. 1480 Laroque, 486-2 St-Martin. Juillet. Tél: 819 563-0290, 822-1600.

4½ : 545\$
1125 DES SEIGNEURS

Balcon, stat., tranquille. Près services, université et Mont Bellevue. 819 578-3083

4½ à 545\$, chauffé, eau chaude. 2½ à 435\$, semi-meublé, tout inclus. Libres juillet. 819 829-2485, 819 993-2485.

4½ GRAND, chauffé, eau chaude, internet haute vitesse sans fil gratuit. 534\$ / mois. Libre 1er juillet. 819 565-0141

4½, rue Lisieux CUISINE ET S. BAINS REFAITES À NEUF, 1er étage, dans quadruplex. Libre 1er juillet. 475\$ eau ch. incluse. **819 565-0714.**

5½ - 1494 EVANGÉLINE, 570\$/mois rien d'inclus, 2ème étage, dans 4 log., 2 stat., remise, pas d'animaux, libre 1er juillet. Tél: 819 820-2711, 819 679-2101.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

5½ RUE LAROCQUE 1er plancher, triplex, pl. bois fr., balcon, **565\$/mois** rien d'inclus, Libre juillet. Pas de chien. **418 951-4108.**

5½ RUE PACIFIQUE

1er étage, propre, 595\$ non chauffé. **819 566-8934.**

6½, DANS TRIPLEX, 2e étage, 3 c.c., s.b. rénovée, s. à manger, îlot, pl. bois franc, balcon ext. pour patio et BBQ. 10 min de tous les services à pied. Bus direct univ. et cégep. 2 stat. Non fum. Aucun animal. 695\$. 819 564-0394.

APP. RODRIGUE - 3½, 4½, 5½
1 mois gratuit. Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, école. Tranquille. Libres. **819 574-5604, 819 348-2137**

APP. S.D.R.**916 RAOUL-BRUNEAU**

3½ ch., eau chaude, rénové, aussi pour octobre entrée lav./séch. Pas d'animaux. 819 348-0384, 819 823-6209

GRAND 5½, 3120 rue Delorme. Libre 1er juillet. 2ème étage dans duplex. Quartier tranquille, face à la rivière Magog. Grande cuisine, 3 chambres, 2 espaces de stationnement. Bien isolé et éclairé. 675\$, non chauffé. Enquête de crédit. 819 569-6016.

IDÉAL POUR ÉTUDIANTS

Centre-ville, 1½, 2½, tout inclus. **819 572-1080**

TRES BEAU, GRAND 3½, non-chauffé, non-éclairé, pas d'animaux, balcon, entrée lav.-séch. Tél: 819 588-8229, 819 432-1000.

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville**Beau 4½ à louer**
rue Magloire
secteur Rock Forest

Aires ouvertes cuisine/salon, 2 ch. à c.

720\$/mois pour juillet

WOW ! RABAIS DE 50\$/mois pour 12 mois
Inf.: Isabelle, 819 993-9007

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4½ - 5½ STYLE CONDO, secteur Rock Forest. Grands, modernes, endroit tranquille. Bon prix. Annie ou Serge, 819 564-7656.

4½ DANS 6 LOG., aire ouverte, pl. flot., entrée indépendante, rue Magloire, 675\$/mois, libre 1er juillet. **Sébastien : 819 347-8243**

4½ ET 5½ GRANDS, secteur Rock Forest.. Disponibles maintenant et juillet. Contacter David: 819 560-1607.

4½ R. Forest - STYLE CONDO, dans 4 log., non-fum., tout rénové, O Gee, boiserie, beau secteur, près services. **819 572-5432.**

4½ tout inclus, tranquille, ensoleillé, près des services, Terrasse Rock Forest. **819 432-7975**, photos à www.gipb.ca

5½ NEUF, rue Grégoire. Novoclimat, plancher chauffant, thermopompe. 850\$/mois, disponible immédiatement. **819 565-1212.**

GRAND 4½ POSSIBILITÉ DE RABAIS. 690\$/MOIS - ROCK-FOREST, coin tranquille, près de rivière Magog. **819 432-6807.**

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1½ - 2½ - 3½ - 4½ - 5½ - 7½

Immeubles avec ascenseur

819 574-7785, 819 566-6778

www.laureatrichard.com

1½, 2½, 3½, 4½, 5½

ANNIE / MCGREGOR

Chauffés ou non, PISCINE

745 McGregor, app. 101

819 679-5058, 819 566-8220

1½, 2½ 3½

Non fum., électros neufs et eau chaude fournis, balcons. Près Lac des Nations. Arrêt bus à la porte. 819 822-1228

1½ RUE LOMAS, piscine ext. , 375\$

1½ RUE KINGSTON, 310\$ tout inclus.

Enquête de crédit. Tél.: 819 239-3832

2½, NON FUMEUR, LIBRE 1er JUILLET

500\$ / mois - 55 Lomas

Luxueux, chauffé, éclairé, ascenseur, buanderie. Piscine intérieure, remise, stat. déneigé, terrasse sur le toit.

Inf: **819 432-3495**

andreneron11@yahoo.ca

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

3½ - 4178, RUE CHAUVEAU

415\$/mois non chauffé, eau ch. fournie. Libre imm. Tél: 819 346-9733, 819 345-5958.

3½ - 4½ - 5½

eau chaude fournie

600-610 McGregor

819 574-7785, 819 566-6778

3½ - 4½ - 615 MCGREGOR

Chauffage et eau chaude inclus. Libres immédiatement. 819 437-8088.

3½ NON FUMEUR

LIBRES IMMÉD. et 1er JUILLET

600\$ / mois - 55 Lomas

Luxueux, chauffé, éclairé, ascenseur, buanderie. Piscine intérieure, remise, stat. déneigé, terrasse sur le toit.

Inf: **819 432-3495**

andreneron11@yahoo.ca

4½, 5½ dans petit immeuble

Rues Vimy et Ontario. Chauffés, eau chaude, tranquille, bois franc. Bienvenue!
819 578-1868, photos à www.gipb.ca

4½, 5½, IMMEUBLE EN BÉTON

Chauffés, eau chaude fournie. Libres imm. Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4½ (avec grand balcon) et 5½

RUE BELLEVUE, DANS TRIPLEX

face au parc Jacques-Cartier,

Libres 1er juillet. 819 571-0480.

4½ STYLE CONDO

135 Candiac et 2630 Prospect

Libres juillet, oct., nov. 819 437-8088

4½ STYLE CONDO, 720\$/mois. Face au Carrefour, 2 s. de bains, 2 c.c., pl. flot. et céram., frais peint. **M. Fabi : 819 566-0984**

4½, VIEUX-NORD, rue Québec, 642\$/mois. Eau chaude fournie. Plancher bois franc. Cubicule rangement. Salle lavage au sous-sol. Pas de chien. Tél. : 819 446-4230.

5½ - 630\$ / MOIS - RUE LAURENTIE

V-nord. Gr. pièces, ch., eau ch., face au parc. Libre 1er juillet. **819 563-9137, 819 346-2909**

5½ BEAU, dans triplex, grandes fenêtres, bois franc, près des services et du bois Beckett. Tél: 819 823-0146.

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.

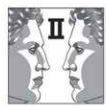


1 Oreille de la femme indiquée. 2 Revers de la manche droite de la veste. 3 Queue de la veste plus longue. 4 Le bout de serpentin devant les pieds de la femme. 5 Un serpentin est plus long sous la table du milieu. 6 Les poignées du seau à Champagne de gauche. 7 Épaisseur du dossier de la chaise d'extrême droite. 8 Une chaise en plus au-dessous du lampion de droite.

SOLUTION

BEN**BLONDINETTE****HAGAR L'HORRIBLE**

VOTRE HOROSCOPE



GÉMEUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Cette Pleine Lune en Sagittaire, face au Soleil en Gémeaux, pourrait favoriser vos projets. Voici un bon moment pour comprendre de nouveaux concepts et faire l'apprentissage des astuces d'un métier ou d'une activité. Vous pourrez aussi vous servir de votre esprit pour vous mériter la sympathie d'individus méfiants, et même pour charmer quelqu'un...



BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

Étant donné que le hasard a souvent son mot à dire, vous ne pouvez pas toujours vous fier aux probabilités pour prendre la meilleure décision. C'est la Pleine Lune, et ne sous-estimez pas la pertinence d'un doute intuitif. Ce cycle Soli-Lunaire en Sagittaire sourit à vos relations. Pourquoi ne pas prendre l'initiative de vous rapprocher de quelqu'un?



VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Tandis que la Lune est toute Pleine en Sagittaire, il serait préférable de faire part de vos besoins avec tact plutôt que de réquisitionner catégoriquement l'aide d'autrui. Vous obtiendrez davantage de coopération si les autres croient qu'il s'agit pleinement de leur initiative. Donnez-leur l'impression que ce sont eux qui mènent la barque.



CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

L'atmosphère de Pleine Lune en Sagittaire peut vous contraindre à patienter. Est-ce vraiment impératif que cela se passe tout de suite, ici, maintenant? Les résultats seront plus agréables si vous parvenez à attendre un peu. Vous gagnerez à percevoir le temps comme un allié plutôt qu'un adversaire. D'ailleurs dès ce soir, la Lune en Capricorne vous sera plus favorable.



SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Voici une semaine qui pourrait se terminer de manière particulière. En ce vendredi 13 de Pleine Lune en Sagittaire, les personnes qui vous entourent ne se feront pas prier pour vous rendre service. Vos relations privilégiées seront sans doute source de satisfaction. Ce soir, l'arrivée de la Lune en Capricorne aura toutefois une toute autre influence...



POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Vous n'avez pas besoin de sortir de votre chemin pour recevoir de l'attention et impressionner les autres. En ce vendredi 13 de Pleine Lune en Sagittaire, vous courez le risque de perdre la face en entreprenant quelque chose d'extravagant sans préparatifs ou entraînement. Vous possédez déjà bien des qualités enviables et appréciables. Mettez-les à l'épreuve.



LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

La Pleine Lune en Sagittaire de ce vendredi 13 favorisera la spontanéité. Ce n'est pas le temps d'hésiter et de maintenir les autres dans l'attente. Toutes les conditions seront réunies pour améliorer votre situation. Ne permettez pas à un échec passé de miner votre détermination présente. Posez des gestes concrets et décisifs afin de réaliser votre objectif.



SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Les voyages et les déplacements devraient être à l'ordre du jour en ce vendredi 13 de Pleine Lune en Sagittaire! Une opportunité pourrait survenir à l'extérieur de la ville où vous résidez. Si vous choisissez d'être en bonne compagnie, vous devriez profiter d'une journée intéressante à plusieurs niveaux. Ce que vous ressentirez gagnera à être verbalisé.



BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

C'est la Pleine Lune, et il vaudra mieux remonter à la source d'un problème et l'enrayer que d'essayer d'en masquer les symptômes. Une bonne initiative de votre part ne passera pas inaperçue. Ce cycle Soli-Lunaire axe Gémeaux-Sagittaire vous aidera alors à terminer la semaine dans un climat plus conciliant. Un vendredi 13 aux accents plus étonnants...



VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

L'union fait la force. C'est la Pleine Lune et il serait bon de vous allier avec d'autres individus, même si leurs vues diffèrent quelque peu des vôtres, afin de combattre un tiers parti qui représente une plus importante adversité. Si l'orgueil vous empêche de faire front commun, vous céderez la voie à vos rivaux. Ne leur permettez pas de diviser pour mieux régner.



CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Bien que l'ambiance de Pleine Lune ait tendance à vous insécuriser, il est injustifiable d'éprouver de la jalousie envers qui que ce soit. Votre position n'est pas menacée et personne ne peut voler votre place. Vous pourrez accueillir quelqu'un de nouveau dans votre groupe en toute quiétude. La Lune arrivera justement ce soir en Capricorne...



TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

C'est au moment où vous pensez qu'il est trop tard que les choses peuvent se mettre à évoluer. Dans ce climat de Pleine Lune en Sagittaire, ne faites pas de croix définitive sur un projet qui vous tient à cœur. Domptez votre impulsivité et gardez espoir. Vénus est de passage en Taureau, et les journées à venir peuvent connaître des développements intéressants.

LE SUDOKU

												7
				3	4					8		
	9	8			7			6				
8	2					1			7			
			4			2					5	
6		9			5	7						
								2				
	1									4		

Niveau de difficulté : TRÈS DIFFICILE

2745

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

5	9	1	8	6	7	2	4	3
4	7	6	3	5	2	1	8	9
8	3	2	4	1	9	7	6	5
1	4	7	5	9	3	8	2	6
3	5	8	1	2	6	9	7	4
6	2	9	7	4	8	5	3	1
9	1	3	2	7	4	6	5	8
7	8	5	6	3	1	4	9	2
2	6	4	9	8	5	3	1	7

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

2744

LES MOTS CROISÉS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

13 juin 2014

No 3901

HORIZONTALEMENT

- Ouvrage écrit par Adolf Hitler - Pronom personnel.
- Groupe de 8 musiciens - Nouer.
- Mère des dieux olympiens - Nagoya s'y trouve - Ville de Mésopotamie.
- Va sur une portée - Fait des mouvements avec les bras.
- Première lueur du jour - Capitale du Maghreb.
- Qui a vu le jour - Style musical - On ne l'entend pas.
- Elle fait partie du barreau.
- Se dit d'un animal non castré - Boîtes.
- Appendice sensoriel.
- Expression de douleur - Pas une goutte.
- Va dehors - Accessoires d'écurie.
- Aberrant - Insère.

VERTICALEMENT

- Incisive - Lettre grecque.
- Fait chou blanc - Fibre synthétique.
- Allez, en latin - Bienheureux et paisible - Point d'union équin.

- Cirrostratus - Fréquenté.
- Assommé par un choc violent - Écrivain né à Boston.
- Membres de la classe des nobles.
- Monument funéraire - Sa piqure est douloureuse.
- Se fait avant un long voyage - Nouvel An vietnamien.
- Dans la gamme - Sabre oriental.
- Suturé - Lien conjugal.
- Solitaire - Exceptionnel.
- Rôdaillent - Judicieux.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	T	R	E	M	P	L	I	N		L	I	N
2	R	U	R	A	L	E		A	S	A	N	A
3	O	S	E	S		S	M	O	K	I	N	G
4	U	T		S	I	T	E		U	S	E	E
5	B	R	A	I	T		G	L	A	S		N
6	L	E	U	C	E	M	I	E		E	S	T
7	E	G	O		U	R	G	E		I		
8	F	L	U	T	E	S		I	M	A	M	S
9	E	U	S		B	E	C	F	I	G	U	E
10	T	I	T	R	E		R	E	S	O	L	U
11	E	R	E	I	N	T	E	R		G	E	L
12		E	S	T	E		T	E	N	O	R	S

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LE MOT PERDU

ATLANTIQUE - Un mot de 6 lettres

D	R	O	N	E	O	A	U	G	A	R	A	C	I	N
E	I	R	E	U	U	T	E	R	I	O	V	I	I	J
E	V	N	A	Y	O	R	A	N	G	E	M	L	R	E
N	E	F	I	C	E	R	O	N	R	A	B	U	E	R
E	E	N	G	A	P	S	E	M	I	U	O	N	G	T
E	N	N	E	L	N	G	N	M	D	D	I	V	A	S
P	N	O	H	T	A	I	E	O	A	U	A	B	N	A
O	E	T	C	T	E	T	U	S	G	C	A	K	D	M
R	I	S	N	S	C	R	A	A	A	R	C	N	A	E
U	L	O	A	Y	O	B	R	N	T	N	A	R	T	R
E	I	B	M	O	L	O	C	I	O	U	E	Y	A	I
L	O	I	R	E	N	E	N	Z	L	E	R	C	R	Q
O	D	O	L	N	S	E	O	A	L	S	O	B	P	U
R	E	C	E	E	K	R	Y	N	O	R	E	L	O	E
N	T	O	G	O	C	H	A	L	E	U	R	S	N	T

Solution du dernier problème : UNGUEAL

13 juin 2014

No 3648

ACCRA
ACORE
ADOUR
AGADIR
AMÉRIQUE
ATOLL
BIOCO
BOSTON
CAMEROUN
CHALEURS
COLOMBIE
CROZON
DAKAR
DOURO
DUBLIN

MAREE
MIAMI
MORUE
NAGER
NATAL
NICARAGUA
NORD
OCEAN
ODET
OLERON
ORANGE
OTAN
RABAT
RECIFE
RIVE

EIRE
ELORN
ESPAGNE
EUROPÉEN
GARONNE
GUINÉE
ILE
ILIENNE
IVOIRE
KENITRA
LAY
LOIRE
LOS
LUANDA
MANCHE

ROYAN
SABLE
SEIN
TAGE
TARPON
THON
TOGO
TURBOT
VACANCES
YEU

50

APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

5½ DANS DUPLEX, 2ème étage, endroit tranquille, rénové. Libre juillet.
Tél: 819 573-0836, 819 578-9363.

5½

STYLE CONDO, dans 4 log. tranquille, rond-point, près d'un parc et du Carrefour. 750\$/ mois. Linda, 819 347-5255.

AU CENTRE-VILLE, cachet unique!

285 William. Bois franc, balcon, stat., poêle, frigo, lav.-séch. inclus. Tranquille, maison centenaire de 5 logis. 2½, 465\$. 3½ 475\$. Coût élect. minime. Pierre, 819 566-0917.

GRAND 5½ - quadruplex

ensoleillé, calme, près de tout. au 2937, rue Loyola, voisin arrière de SAAQ autos, face au Carr.. Belles armoires de cuisine, pl. bois, grand stat., LIBRE. 819 437-7030 / 563-8515.

LOFT, PLACE ANDREW PATON. 3½,

vue sur rivière, cheminée, mezzanine, 5 électros. ascenseur, stat. piscine. Libre 450 297-2181.

PETIT 5½, 500\$

rien d'inclus, entrée lav/séch., plancher flottant et céramique. Libre 1er juillet. Tél.: 819 580-0888

PRES CARREFOUR, GRAND 4½

chauffé, style condo, gr. balcon, vue sur Carrefour, 2 stat. Libre imm. Pas d'animaux. 819 822-8026

52 APPARTEMENTS MAGOG

1½ - 2½ - 3½ STUDIO, CENTRE-VILLE

Rue principale. Meublés, chauffés, éclairés, buanderie. 819 843-8197, 514 952-9517.

56 APPARTEMENTS AUTRES

3½ À LOUER À L'OMH STOKÉ

Libre imm, personnes âgées de 55 ans +, prix basé sur revenus, pas d'animaux. 819 543-0583.

4½, Windsor.

Chauffés, eau chaude, pl. bois. 2e étage libre 1er juillet: 490\$. 819 563-5540, 819 845-5403.

À MARTINVILLE GRAND 3½

semi-meublé, g1er plancher, près de l'eau et des services ,stationnements. Info.: 819 835-5297

STOKÉ 4½ PCES

Libre le 1er juillet, à 10 min du CHUS et 15 min du 4 Saisons. Endroit tranquille, idéal pour personne étudiant ou travaillant au CHUS. Références. Tél. : 819 878-3727.

58 MAISONS À LOUER

7 PIÈCES - JUMELÉ: 1705 des Glaïeuls, À Fleurimont, 3 c.c., 2 s.b., 2 salons, bois francs, remise. Enquête de crédit. 1er juillet. 895\$/ mois. 819 566-6719 ou 819 620-5016

MAISON DE CAMPAGNE A LOUER' 4½

PCES, à 10 min. de la ville, 700\$/mois rien d'inclus. Tél: 819 846-4792.

MAISON DE VILLE À LOUER À FLMT

Sur 3 étages, 3 c.c., 2 s.b., entrée privée, planchers neufs, remise. 850\$/ mois rien d'inclus. 819 446-4398.

64 CONDOMINIUMS À LOUER

3½ - TRÈS BEAU CONDO À ORFORD

Près du golf, ski, équitation, avec foyer au bois, piscine intérieure. 650\$/mois rien d'inclus. Non fumeur. Libre imm. 819 239-9733.

Dans la PLUS BELLE VILLE D'AMÉRIQUE

Vue fleuve, plaines d'Abraham, marina, 1 c.c., bureau, 2 s.b., garage, piscine, immeuble de prestige. 14 Jardins Merici, QUÉBEC, 1390\$/ mois. Tél: 819 291-1111.

MAGOG,1 MOIS GRATUIT

Grand condos récents, 4½, 6½, garage, a/c, foyer gaz, asp. central, remise. 819 571-9529, 450 532-2797

66 CHAMBRES À LOUER

CHAMBRE MEUBLÉE, IMPECCABLE, sec-teur recherché et tranquille. Internet, télédis-tribution, stat. 819 566-4035, 819 571-3131.

CHAMBRES MEUBLÉES, tout équipées,

câble, buanderie, internet, 4790 rue Dollard, Lac-Mégantic. 199\$/mois et +. 45\$/jour. 514 582-1836.

EST, CHAMBRE-STUDIO

cuisinette privée, tout inclus, endroit tran- quille pour homme seul, 78\$/semaine. Tél: 819 569-1061.

GRANDE CHAMBRE À LOUER.

300\$/mois ou possibilité de co-location prix à discuter. Secteur Est. Tél. : 819 791-9964.

GR. CHAMBRE DS IMM. RÉCENT,

près du CHUS, meubles neufs, lit queen, pl. bois franc, lav.-séch., s. à manger, entrée privée, câble et Internet, pour personne propre ai- mant tranquillité, non-fumeur. Pas de bail. 370\$/mois. 819 565-3077.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAL INDUSTRIEL À LOUER

À Bromptonville, entre 5000 et 10 000 pi ca. Bâtisse neuve. Possibilité d'aménager selon les besoins. Tél. : 819 823-6086.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAL CENTRE-VILLE

Grand salle 1500 à 3000 pi.ca., chaleureux et lumineux, avec petite cuisinette, poss. d'une grande terrasse, le tout pour vos conférences, formation, rencontres, activi- tés sociales, cours de danse ou mise en forme, petits spectacles... En haut du resto Baladi. 819 822-1228.

LOCAUX À LOUER (2)

1500 et 3000 pieds carrés

Info. : 819 564-2171

LOCAUX À PARTAGER AVEC GARAGE

ENTREPOT LÉGER situé au 1536 King Est

819 564-4448 ou 819 434-2050

103 PNEUS

À QUI LA CHANCE ! FAITES-VITE !!!

2500 pneus d'été usagés, très bel inventaire, à partir de 20\$. Premier arrivé, premier servi. Pose de pneus: 45\$ tout inclus.

3525 King Est, Fleurimont. 819 572-7638

104 AUTOS À VENDRE

ACHAT DE VÉHICULES POUR RECYCLAGE

Prix compétitifs. Remorquage gratuit. Accrédité S.A.A.Q. Contactez-nous, **Kenny-u-pull-Sherbrooke**

lundi au vendredi (jour) au 819 349-8567 ou sur notre site Web (www.kennypull.com) 24h/24h

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081 **www.financementbrisson.com**

CERTI RECYCLAGE (CERTI-AUX-PUCES) NOUVEAU À ST-ÉLIE

1 SECTION : FAITES-LE VOUS-MÊME. Vous démontez vos pièces automobiles, VOUS ÉCONOMISEZ

Pour la vente de votre auto : 819 822-1000. Meilleurs prix en ville. 7860, ch. St-Élie, Sherbrooke (tout près de l'église).

CORVETTE CONVERTIBLE 1990, Très propre, entreposé dans garage chauffé. 88 000 km. 12 900\$ nég. 819 878-3077.

Gévry Auto Rebutis Inc.

Prendre note que le département de pièces est fermé officiellement jusqu'à la fin juillet, pour réparations. Par contre, le département d'achat d'autos et la location de remorques demeure **OUVERT** durant les réparations. Pour la vente de votre auto ou la location de remorques: 819 569-0733.

LE MEILLEUR PRIX

Location et vente d'autos à bas prix

Journée / semaine / mois. Autos récentes. Location d'autos Beaudoin 819 845-4530

106 VÉHICULES 5000\$ ET MOINS

SEEBRING décapotable, 2002

reconstruit, 114 000 km, moteur 2.7

couleur marine. 3800\$. Tél.: 819 238-7522

122 ROULOTTES, TENTES-ROULOTTES

À VENDRE OU À ÉCHANGER

2006, ROULOTTES CARGO POUR CAMPING

de marque Crossroad avec Goosneck, modèle TF37C, cuisinette, aire pour manger et salon avec exten- sion extérieure, toilette, ch. à coucher des maîtres, couchette pour enfants, télévision, extension d'une toile abri extérieur, aire de rangement à l'arrière. Bien entretenue et excellent état. 21 000 \$

819 878-3468, 819 347-6079

2006, ROULOTTES CARGO POUR CAMPING

de marque Crossroad avec Goosneck, modèle TF37C, cuisinette, aire pour manger et salon avec exten- sion extérieure, toilette, ch. à coucher des maîtres, couchette pour enfants, télévision, extension d'une toile abri extérieur, aire de rangement à l'arrière. Bien entretenue et excellent état. 21 000 \$

819 878-3468, 819 347-6079

130 MOTOS, SCOOTERS

HARLEY DEUCE 2004,

Évaluation à 52 000\$ - Pour 13 500\$ Cause décès. Tél.: 819 878-3077

MOBYLETTE 49cc TGB 2007, 4800 km., état neuf, avec pare-brise, 1500\$ nég. Tél: 819 846-6166.

135 BATEAUX SPORTS NAUTIQUES

BATEAU et VÉHICULE VR

Estimation d'assurance.

Votre courtier, Réal - 819 563-8864

151 PERSONNEL DEMANDÉ

ADJOINT (E)-ADMINISTRATIVE

Travail 2 à 3 jours/semaine, à Waterville. Exigence: connaître le logiciel Advantage. Les travailleurs autonomes seront priorisés.

Envoyer C.V. par courriel - france@b2b2c.ca

AIDE-DÉMÉNAGEURS ET CHAUFFEURS DE CAMION DEMANDÉS

40 hres et +, pour Déménagement Expert : 819 822-8032

151 PERSONNEL DEMANDÉ

CAMELOT ADULTE DEMANDÉ

Adulte en auto pour la livraison du journal LA TRIBUNE

Dans Sherbrooke Nord. Travail tôt le matin. Doit posséder un petit véhicule. Livraison du lundi au samedi. (SN) 819 564-5466

CHAUFFEUR CLASSE 1,

avec expérience, bon dossier judiciaire, travail temps plein, intra Québec.

Contacter Patrice: 819 572-4497 ou 819 821-4305; courriel: belaudy@live.ca

CHAUFFEUR RECHERCHÉ, CLASSE 1

pour Ontario, Montréal, États-Unis. Minimum 2 ans d'expérience. Rediker Transport, Stanstead. Contacter Matt: 819 876-2755.

CHAUFFEURS RECHERCHÉS

Sur appel, 20h à 40h/sem. Horaire flexible, Classe 4B obligatoire. Anglais un atout. S.V.P. Envoyez votre C.V. par courriel à **info@aeronavette.ca**. Pour plus d'info, téléphonez au 819 820-5858

CONCIERGE À TEMPS PARTIEL

pour entretien, ménage et appui aux équipes en place. Travail de fin de se- maine (surtout le samedi) et remplace- ment de congés ou vacances. Expé- rience et références requises. Salaire avantageux.

Contactez Alain Custeau

Directeur des opérations

Coopérative funéraire de l'Estrie 819 565-7646

acusteau@coopfuneraire.com

COUPLE OU HOMME RETRAITÉ POUR CONCIERGERIE

Doit demeurer sur place, immeuble 23 log. Tél: 819 679-4662, 819 569-8988.

CUISINIERS(ÈRES) RECHERCHÉ(E)S

avec exp., disponibles en tout temps, chez Stratos Pizzeria, 260 12e avenue nord

D.C.E. TRANSPORT ENR. Urgent! Urgent!Urgent!

Besoin 4 chauffeurs avec auto ou mini van 819 432-1249, 819 562-8998

JOURNALIER-CHAUFFEUR

Permis de conduire classe 1, pour livraison locale. Rediker Transport, Stanstead. Contacter Matt: 819 876-2755.

RÉPARTITEUR DE CAMIONS POUR TRANSPORTS CANADA/USA

Bonnes connaissances géographiques des deux pays, bilingue, temps plein, permis classe 1 un atout, Magog. Peter: 819 347-4384

RESTAURATION POSTES A COMBLER

20 hres/semaine et +. Tél: 819 572-2418

SECRÉTAIRE ADMINISTRATIVE pour une compagnie oeuvrant dans le domaine de la construction

Principales fonctions

Effectuer la comptabilité (paies, facturation et coûts de projets, etc.); gestion des horaires ; donner suite aux appels ou courriels; travailler en collaboration avec l'employeur pour des suivis et mises à jours; procéder à l'envoi et à la réception du courrier; rédiger, corriger et mettre à jour différents documents; effectuer des commandes de fournitures; effectuer du classement, etc.

Compétences requises

Deux (2) années d'expérience pertinentes, capable de prendre des initiatives pour améliorer l'efficacité et les processus orienté vers la recherche de résolutions; capacité de travailler en équipe; bonnes compétences en informatique. Qualités essentielles: pro-active; motivée; diplomate; précise. Salaire à discuter.

Nombre d'heures: 20h à 25h par semaine. C.V. demandé au **vincent@lesconstructionsvl.com**

SERVEUR(EUSE) avec expérience, horaire variable, disponible en tout temps. Se présen- ter chez Stratos Pizzeria, 260, 12e Ave Nord.

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

MOBILIERS: SALON, CHAMBRE d'enfant et 'SET' DE ROTIN. Tél: 450 532-3728.

POELE ET FRIGO couleur crème, marque Frigidaire, avec divers articles: chaises, lampes, petits meubles, le tout 250\$. Tél: 819 843-6912.

168 ORDINATEURS

* CONNECT-PC *

Service à domicile pour réparation, entretien, installation, etc. Équipe certifiée. Tél. 819 612-1135

178 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

AMPLIF. EDEN 25 w. 2 entrées, pour basse et clavier, 150\$. SUPPORT ROBUSTE

Quick-Lok pour clavier, 50\$. 819 562-7686.

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

1580 ch. Duplessis, EXC. B. CROTEAU

Terreau horticole, terre brune, terre à jardin, sable, gravier, concassé, paillis, compost. Chargement sur place. Livraison petite et grande quantité. RBQ: 2750-9579. Tél.: 819 346-9490

VENTE de terre noire, concassé 0 -3/4, etc. OFFRONS SERVICE pour arracher souches et réparation de terrassement, murets en ro- che ou en béton. Tél: 819 821-4585.

226 VENTES DE GARAGE ARRON. DE FLEURIMONT

MÉGA VENTE DE GARAGE

915 des Jacinthes, près Galeries 4-Saisons, sam. et dim. (14-15 juin) de 8h à 16h.

RÉSIDENCE LA CITÉ FLEURIE, 1525, rue du Conseil, les ven.-sam. 13-14 juin. Table de massage, gros meubles. De tout pour tous!

SAMEDI ET DIM. 14 - 15 JUIN

MÉGA VENTE DE GARAGE plus de 20 ta- bles, divers articles, vêtements de grande marque à l'état neuf. Faut voir! 1\$/2\$/3\$/ /5\$ 465, 13e Avenue Nord. Bienvenus à tous.

SAMEDI SEULEMENT À COMPTER DE 8 H. AU 3085, DES TOPAZES, plusieurs articles, «Beau bon pas cher» Beau temps, mauvais temps. Bienvenus à tous.

VENTE DE GARAGE, 1375 DE SÉVILLE

derrière Brasserie Fleurimont. Outils, généra- trice, scie, perceuse, "sets ratchet" et divers. 14 et 15 juin dès 8h.

VENTE DE GARAGE, 3 FAMILLES, articles divers, les 14 et 15 juin, dès 7h au 384 DES AULNES, Fleurimont.

VENTE DE GARAGE les 14-15 juin de 7h à 16h. Articles divers. Au 180 D'Arona (ancien- nement 15e ave nord, près de Ste-Famille).

236 VENTES DE GARAGE ARRON. JACQUES-CARTIER

SAM 14 ET DIM 15 JUIN PORTE OUVERTE

Ferme maison. Au 189 Chartier. Vêtements et divers articles, peintures (artiste), meubles.

VENTE DE GARAGE samedi et dimanche 14 et 15 juin, 8h à 16h, 2270 rue De Rouville. Cause: vente de propriété.

244 DIVERS À VENDRE

3 coffres pêche pleins, cannes etc. ressorts élect. égout 75\$ Table pann. + 2 ch. 110\$ petites comb. lente + tuyaux 225\$ scie chaî- nes Poulan 14" peu servi 110\$. 819 562-1773

261 RENCONTRES, AMITIÉ

DÉJEUNER-RENCONTRES

au Eggs Fruits rue Denault, sam. dès 9 h. Bienvenue à tous. Elise: 819 580-7074

262 ASTROLOGIE

20\$ de rabais L'HEURE DES RÉVÉLATIONS

Consultez moi, 40 ans d'expertise. Astrologue , tarologue. Fr. 819 563-3603

CARTOMANCIE

cartes et tarots. Sur rendez-vous. MIREILLE: 819 877-3448, Weedon

264 ESCORTES

Belles demoiselles 18 à 35 ans

★ JOLIES et COQUINES★

7 jours / 24 hres / Recrutons 819 239-0747

★★ DOUCE EXTASE ★★

Jolies jeunes filles

Se déplacent et reçoivent. 24 h. Engageons 18 ans et + 819 575-1340

POUR UN BON MOMENT...

40 ans, 7 jours 819 239-5886

266 MESSAGES

* 819 993-0024 *

Massage ++ sensuel, air climatisé dès 8 heures a.m.

★ 819 993-0665 ★

CORPS À CORPS

MASSAGE SENSUEL + + AIR CLIM.

266 MESSAGES

JOLIE CHINOISE MASSAGE SPÉCIAL 30\$

www.massage-asie.com

819 348-0183

7/7, 9 h à 23 h

460, rue King Est, Sherbrooke

BONNE PRINCESSE MASSAGE X X X

24 / 24. Tél: 819 578-2935

NOUVEAUTÉ

LETTY te reçoit 24 hres. 819 238-0795

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

COMPTON

Garderie à 7\$/jour, 2 places disp. immédiate- ment de 0 à 4 ans et 2 places au mois d'août, 18 mois et +. Demander Suzanne ou Karine: 819 835-1038.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL

places disponibles. Secteur Mont Bellevue. Céline: 819 791-5452.

SERVICE DE GARDE TOC TOC TOC

Places disponibles. Responsable: Aurore Duquette, 819 200-1950, 819 791-6482.

316 DÉMÉNAGEMENT, TRANSPORT

À LOUER - REMORQUES FERMÉES

1: 5x8 pi. 30\$/ jour et 1: 6 x 10 pi. 40\$/jour Info: 819 674-0973

CHAUFFEUR DE SEMI-REMORQUE

pour longue distance. slap bed et drop deck, dos- sier USA parfait. 819 843-1296

DÉMÉNAGEMENT A BONS PRIX,15 ans d'expérience. Réservez au plus tôt. Estimation gratuite. 819 578-0087.

318 PAYSAGISTES

819 572-9761

Émondage personnalisé

Camion nacelle 50 pieds

Abattage, réduction et taille : arbres, arbustes, haies.

Ramasse tout. Assurances complètes.

J.P. MCCRAY, Abattage d'arbres avec na- celle/déchiqueteuse. Haies de cèdres, tonte de pelouse. Paysagement. 819 212-0308

OFFRONS SERVICE pour arracher souches et réparation de terrassement. Vente de terre noire, concassé 0 -3/4, etc. 819 821-4585.

SERVICE COMPLET ET PROFESSIONNEL

d'aménagement paysager: pavés, murets, ni- velage et terrassement, drainage et horticul- tures, etc. Prix compétitif, soumission gra- tuite. Benjamin Fournier, 819 238-6955.

320 SERVICES DIVERS

1 PROBLÈME DE FISSURE ?

Infiltration d'eau, drainage, imperméabilisation. Estimation gratuite. EpoxyPro inc. 819 821-3737.

*** 20 ANS D'EXPÉRIENCE ***

TIRAGE DE JOINTS

Rénovations de tous genres, peinture, céramique, etc... Salle de bains complète. Daniel : 819 674-7254 ou 819 993-7254

BENOIT RICHARD RÉNOVATIONS INC.

Pour le souci du détail

Salles de bains, céramique, bois franc, flottant, gypse, moulures et bien plus. Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01. 819 342-5693

★ BÉTON DÉTÉRIORÉ ? ★

Remise à neuf de béton; solages, esca- liers, trottoirs, planchers, allèges de fenê- tres, etc. Enduit acrylique, crépis, stuc, etc. Choix de couleurs. Entrepreneur RBQ, 28 ans d'expérience. Tél. : 819 571-0652

Voir photos à stuccosherbrooke.com

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Construction et rénovation: toitures, montage de charpentes, finition, bois flottant, céramique, salles de bains, revêtement ext. Projets clé en main. Estimation gratuite! 819 571-1602 constructionsdgouin@gmail.com RBQ: 5610-5869-01

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - RÉNO

rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Modification de structure, s.-sol, agran- dissements, finition, joints, peinture, céram. etc. 80\$/h pour 2 ouvriers compétents avec exp. RBQ 8000668778. Yvan : 819 822-8562

LAVAGE DE MAISONS

à la pression: brique, vinyle, bois, tôle, revêtement de sol, pavé uni, décapage de patios. Estimé gratuit. François: 819 574-4011.


Origène CHAPDELAINE (1927-2014)

Paisiblement et entouré des siens, à Sherbrooke, le 2 juin 2014, est décédé monsieur Origène Chapdelaine, à l'âge de 87 ans. Il était le fils de feu Roland Chapdelaine et de feu Agnès Duclos.

La famille sera présente à l'église, le jour des funérailles, à compter de 9h30 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le samedi 14 juin 2014 à 10h30, en l'église Saint-Jean-Baptiste, 280, rue du Conseil, Sherbrooke. L'inhumation suivra au cimetière St-Michel.

Monsieur Chapdelaine laisse dans le deuil ses soeurs Denise (feu Fernand Labrecque) et Rolande (Robert Dufresne). Il était le frère de feu Benoît (Florence Lévesque), feu Bernard (Rolande Benoît) et de feu Gérard (feu Lucette Larose). Il laisse également dans le deuil ses nombreux neveux et nièces qui lui étaient chers et auxquels il était attaché ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du 4ième A Pavillon St-Vincent pour les bons soins prodigués à monsieur Chapdelaine. En guise de lieu de fleurs, des dons à la **FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER**, 3001, 12e Avenue Nord, Sherbrooke J1H 5N4 seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com


Antoinette (Roy) DEMERS (1919 - 2014)

Accompagnée et entourée de l'amour des siens, au CSSS du Haut St-François Site Foyer Weedon, le mercredi 4 juin 2014, à l'âge de 95 ans et 2 mois, est décédée Mme Antoinette (Roy) Demers, épouse de feu Lauréat Demers, demeurant à Weedon, autrefois de Scotstown.

Le service religieux sera célébré le samedi 14 juin 2014 à 10 h, en l'église St-Paul de Scotstown. La famille recevra les condoléances le samedi 14 juin jour des funérailles, à compter de 8 h 30 jusqu'à 9 h 55, en l'église St-Paul de Scotstown. L'urne cinéraire sera inhumée au cimetière de Scotstown.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Thérèse Sr o.p. Raymond (Celia Murphy), Normand (Kathleen Treacle), Jean-Marc; ses petits-enfants : Adrian, Tessa, Jeanelle, André, Sylvie. Elle était la fille de feu Aimé Roy et feu Elmina Boulanger, ainsi que la bru de feu Ludger Demers et feu Marie Grenier. Elle était la soeur de : feu Hélène (feu René Bureau), feu Lucien (feu Anne-Marie Lemieux), feu Arthur (feu Béatrice Valcourt), feu Hector (feu Cécile Huard), feu Lucienne (feu Dorès Poirier), feu Irène (feu Laurent Poirier), feu Louis-Thérèse Gaudet), Yvette (Rosaire Coutu).

Elle était la belle-soeur de : feu Rose (feu Isidore Albert), feu Almandine (feu Léo Albert), feu Lucien (feu Paulette Gosselin), feu Donat. Elle laisse également dans le deuil ses neveux, nièces, cousins, cousines ainsi que de nombreux parents et ami(e)s.

Votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don à **LES AMIS DE L'OASIS WEEDON**, 245 rue St-Janvier, Weedon (Québec) J0B 3J0.

Centre funéraire Coopératif du Granit
Tél.: 819 583-2919 Téléc.: 819 583-3743
Sans frais: 1 800 667-2919
www.cfgranit.qc.ca



Manon Grenier, D.G.
Paul-Bruno Turcotte, thanatologue


Jessie (Jameson) CHRÉTIEN (1930 - 2014)

À Sherbrooke, le 6 juin 2014, à l'âge de 84 ans, est décédée Mme Jessie Jameson, épouse feu Gérard Chrétien, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Steve L. Elkas Inc., 601 rue du Conseil, Sherbrooke le samedi 14 juin 2014 à compter de 11h, jusqu'au départ du salon à 13h15. Suivra un service religieux à 13h30, en l'église St-Patrick et de là, au Cimetière Elmwood de Sherbrooke.

Mme Jessie Jameson Chrétien laisse dans le deuil : sa fille Sandra Jameson-Chrétien (Daniel Houde) ; son fils Gary Jameson-Chrétien (Johanne Pelletier) ; ses petits-enfants : Alex Chiasson, Émilie Tremblay-Chrétien et Kevyn Chrétien ; son frère Norrey Jameson (Dorothy Bennet). Elle était aussi la soeur de feu Gladys Jameson (feu Albert Wheeler) et de feu Bessie Jameson (feu Willie Roy). Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs : Martial Chrétien (feu May Lemoine), Jeannine Chrétien, Julienne Chrétien (feu Marcel Sioui), Madeleine Chrétien (feu Raymond Martel), Solange Chrétien (Hormidas Bellemare) et Raymond Chrétien (Lise). Elle était aussi la belle-soeur de feu Médérise Chrétien (feu Pierre-Aimée), feu Lucienne Chrétien (feu Fernand Beaulieu) et de feu Huguette Chrétien (André Guillemette). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces et autres parents et amis.

La famille désire remercier tout le personnel du Centre Vigi Shermont, pour leur soutien et les bons soins prodigués à Mme Jameson Chrétien.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com


Gertrude (Corriveau) DESMARAIS

C'est avec tristesse que nous partageons avec vous le décès de notre aimante maman Gertrude Desmarais (Corriveau) à l'âge de 76 ans, survenu le 8 juin 2014 à la suite d'une courte maladie. Elle était la fille de feu Marguerite MacDonald et de feu Léopold Corriveau et épouse de feu Denis Desmarais.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, Linda (Yves), Suzan (Gilles), Nancy (Glenn), Guy, feu Jean. Elle laisse également ses petits-enfants, Jean (Caroline), David (Caroline) et Geneviève (Olivier), Tanya (Kévin) et Sandra, Alyson, Noémy et Derek ainsi que ses arrière-petits-enfants, Émy, Zoé, Elliot et Milan. Elle laisse aussi ses soeurs qu'elle aimait, Doris (feu Paul-Aimé Paquette), Béatrice (Dolly), feu June (feu Charles Beaulieu) ainsi que sa belle-famille, Gilberte Desmarais (Lionel Côté), feu Gilles Desmarais (feu Gilberte Allard), feu Cléomène Desmarais (Monique Paquette) ainsi que plusieurs nièces et neveux qu'elle aimait bien taquiner. Des remerciements sincères et particuliers sont adressés à ses complices de tous les jours des soins à domicile : Jacynthe et Suzanne pour leur compassion, leur respect, et leur professionnalisme. Un gros merci à Marthe aussi. Notre mère aimait tant vos visites. Vous avez notre plus haute estime et admiration ; longue vie à vous et aux soins à domicile. Un merci spécial à notre aidante naturelle, notre soeur Nancy pour tant de dévouement envers notre mère.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la **FONDATION DU CSSS VAL ST-FRANÇOIS (SOUTIEN À DOMICILE)**, 79, rue Allen, Windsor (Québec) J1S 2P8. La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor), le dimanche, 15 juin 2014 de 14h à 16h et de 19h à 22h et le lundi, 16 juin 2014 de 11h à 13h, suivra une cérémonie de la parole à la chapelle du salon. Les cendres seront déposées au cimetière St-Philippe.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007



François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com


Noel CORRIVEAU (1938 - 2014)

À Sherbrooke, le 30 mai 2014, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Noel Corriveau, fils de feu Albert Corriveau et de feu Clara Hetherington, demeurant à Magog.

La famille sera présente à la Résidence Funéraire Ledoux (150, rue Sherbrooke, Magog) à compter de 12h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Une cérémonie en présence des cendres aura lieu le samedi 14 juin 2014, à 14h, au salon de la maison funéraire.

M. Noel Corriveau laisse dans le deuil ses enfants Donald (Nathalie) et Éric (Denise), ses petits-enfants Kassandra (Carl), Marie-Pier et Johanie. La mère de ses enfants Lisette Rivard (Denis Blouin). Ses beaux-frères et ses belles-soeurs, ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons au **CONSEIL DES AVEUGLES MEMPHRÉMAGOG**, 95, Merry Nord Local 228 Magog J1X-2E7.

Résidence funéraire Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec) J1X 8R6



Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com


Blandine (Morissette) DUBUC (1918 - 2014)

À Sherbrooke, le 6 juin 2014, à l'âge de 95 ans est décédée madame Blandine Morissette Dubuc, épouse de feu Georges Dubuc demeurant à Sherbrooke. Elle était la fille de feu Achille Morissette et feu Evelyn Deslauriers.

La famille vous accueillera à la Maison funéraire des Cantons, 951, rue Haut-Bois, Sherbrooke, le vendredi 13 juin 2014 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le samedi 14 juin 2014 de 9 h 30 à 10 h 30, pour y recevoir les condoléances des parents et amis. Le service religieux aura lieu le samedi 14 juin 2014 à 11 h, en l'église St-Roch, 2700 chemin Saint-Roch Sud, Sherbrooke (arr. Rock Forest).

Madame Dubuc laisse dans le deuil ses fils Réal (Huguette Beaudoin), Pierre (Inez Barbeau), Jean-Marie (Monique Chouinard), Raymond (Claudette Marceau), Michel (Fabienne Plasse); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants. Elle était la soeur de feu Gabrielle (feu John Doucet), feu Madeleine (feu Urbain Bergeron), feu Germaine (feu Raymond Auger), feu Robert (Laurette Michaud), feu Roland (feu Georgette Durand), feu Priscille (feu Raoul Ariel), feu Pauline (feu Ernest Guillette), feu Luc (feu Madelyn Thompson), feu Armand (Lilian Bellerose), Rose-Marie (Robert Plasse), Jeanne (feu Gérard Côté), Suzanne (Bertrand Perreault, feu Normand Côté). Elle était également la belle-soeur de feu Eugène Dubuc (feu Alma Léger), feu Émile Dubuc (feu Noëlla Trépanier), feu Gérard Dubuc (feu Elmira Hamel). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier très sincèrement tous les membres du personnel du CSSS-IUGS d'Youville, pour les bons soins prodigués à madame Dubuc.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **FONDATION VITAE**, 375, rue Argyll, Sherbrooke, QC J1J 3H5.

Maison funéraire des Cantons
951, rue du Haut-Bois
Sherbrooke (Québec)



Tél. : 819 564-9888
www.salonscass.ca
Caroline Beauregard, directrice
Robert Redden, directeur


Roland DANDONNEAU (1931 - 2014)

À Sherbrooke, le 22 mai 2014, est décédé à l'âge de 83 ans M. Roland Dandonneau, époux de feu Anita Gagné, demeurant à Richmond.

La crémation a eu lieu au Crématorium Yves Houle. La famille accueillera parents et amis au Centre Funéraire Yves Houle, 198 rue Adam, Richmond, le samedi 14 juin de 9h à 11h. Une liturgie de la parole aura lieu le samedi 14 juin à 11h au centre funéraire Yves Houle, inhumation au cimetière Sainte-Bibiane de Richmond.

M. Dandonneau laisse dans le deuil ses enfants : Sylvie (Barry), Richard (Pauline), Marcel (Marie), feu Carole (Jean), Robert (Sylvain), Alain (Chantal), feu Serge (Manon), Yves (Manon). Ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants. Sa soeur Jeannine, son frère Yvan (Jeanne), ses beaux-frères, belles-soeurs, ses neveux, nièces et autre parents et amis.

Un remerciement au personnel de la Résidence Brunswick, ainsi qu'au personnel du CHUS Hôpital Fleurimont, pour les bons soins et les attentions accordés. Des dons au **CHUS HÔPITAL FLEURIMONT** seraient appréciés.

Centre funéraire Yves Houle
198, rue Adam
Richmond (Québec) J0B 2H0



Tél.: 819 826-3747
Téléc.: 819 826-3001
Info. décès: 1 800 405-4777

Samuel Moses GILLMAN

Paisiblement au Sunnybrook Vetran's Hospital de Toronto, ON, le 12 juin 2014, à l'âge de 93 ans, est décédé M. Samuel Moses Gillman, fier Lieutenant avec le 353e Escadron de la FARC en Inde durant la Seconde Guerre Mondiale, époux dévoué de 58 ans de Helen (Goodman) demeurant à Toronto.

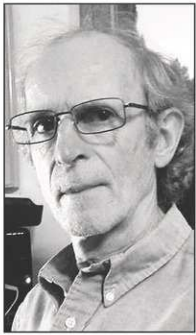
Outre son épouse Helen, M. Gillman laisse dans le deuil ses enfants : Celia (Ron Kobric), Lynn (Robert Kaminsky) et Zachary (Lisa Stern); ses petits-enfants bien-aimés: Kira, Bram, Rachel, Deena; ses soeurs: feu Zelda (Jack Yazer) et Lewina Hendler, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Sam est né à Sherbrooke, Qc et y a vécu plusieurs années, ainsi qu'à Montréal et à Toronto. Il était ancien président de la Congrégation Agudath Achim de Sherbrooke; ancien président du Club Kiwanis de Sherbrooke; fondateur et président de Canadian Electronics Wholesalers Association; président de Sherbrooke Electronics Supply; ancien Président de Interstar Materials; membre actifs des Amputés de Guerre Canada; bénéficiaire de la médaille du jubilé de diamant de la reine Elizabeth II et bénéficiaire du Burma Star.

Le service religieux sera célébré le dimanche 15 juin 2014 à 10 h, à la Résidence funéraire Paperman and Sons (3888 Jean Talon Ouest, Montréal, Qc). Suivra l'inhumation au Cimetière Juive de Sherbrooke (rue du Souvenir, Sherbrooke, Qc).

En guise de sympathie, des dons au **FONDS DE HELEN ET SAM GILLMAN DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA**, 2827 Riverside Drive, Ottawa, On, K1V 0C4, 1 800 465-2677, www.waramps.ca, seraient grandement appréciés.

Résidence funéraire Paperman and Sons
3888, Jean Talon Ouest
Montréal (Québec)

**Claude LAFRANCE****(1944 - 2014)**

À Sherbrooke, le 31 mai 2014 à l'âge de 69 ans est décédé M. Claude LaFrance, fils de feu Émilien LaFrance et de Géraldine Langlois, demeurant à St-Adolphe-de-Dudswell.

La famille vous accueillera, en présence des cendres, à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke) le samedi 14 juin 2014 de 12 h (midi) à 13 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Suivra à 13 h, une cérémonie d'adieu célébrée en la chapelle du même lieu.

Outre sa mère, il laisse dans le deuil sa fille Anne (Guillaume Raby), la mère de sa fille, Charlotte Gendron, qui lui a été d'un grand réconfort dans ses derniers mois de vie, ses petits-enfants Julien et Adèle; ses frères et soeurs, Jacques (Lise Ouellette), Hélène (feu Luc Loslier), Renée (Conrad Chapdelaine) et Pierre (Jennifer Roberts). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Vos témoignages de sympathie peuvent s'exprimer par un don à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE** (www.lamaisonaube-lumiere.qc.ca).

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Jeannine (Vaillancourt) VIENS**

À Ayer's Cliff, le 6 juin 2014 est décédée à l'âge de 82 ans et 6 mois, Mme Jeannine Vaillancourt Viens, fille de feu Joseph Vaillancourt et de feu Eléosa Poulin, épouse de feu Raymond Viens.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Cass, située au 900 rue Clough à Ayer's Cliff le 14 juin 2014 de 11 h à 13 h 45 et les funérailles auront lieu à l'église St-Barthélémy d'Ayer's Cliff à 14 h. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Mme Vaillancourt Viens laisse dans le deuil ses enfants : Michel (Diane Labbé), Pierre (Jacqueline Roy), Linda, Christiane (Daniel Lalime), Marc (Carole Batrie), Jacques, Renald (Brenda-Lee Roy); ses petits-enfants : François, Philippe, Véronique, Mathieu, Pascal, Emmanuel, Marie-Pier, Jennifer, Élisabeth, Marc-Antoine, Jonathan, Marianne, Alexandra, Gabrielle, Raphael et ses arrière-petits-enfants : Lucas, Audrey, Zacharie, Félix, Logan, Megan, Naomie. Elle laisse également dans le deuil ses frères Claude (Annette), feu Roland (Marie-Paule); ses soeurs Yvette (feu John Rousseau) et Doris (feu Charles Davis); son beau-frère Nelson (Jeannine Côté), sa belle-soeur Monique (feu Marcel Viens) ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et plusieurs amis(es).

La famille tient à remercier Brenda-Lee Roy et Jacqueline Roy, Christiane Viens, Daniel Lalime, le Dr Masse, ainsi que le personnel du CLSC Memphrémagog pour les bons soins prodigués à leur mère. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER**, 5151 boul. L'assomption, Montréal (Québec) H1T 4A9 ou tout organisme de recherche sur le cancer.

Résidence funéraire Cass
900, rue Clough
Ayer's Cliff (Québec) J0B 1C0



Tél.: 819 876-5213
Condoléances à:
www.salonscass.ca

**Léopold LEMIRE****(1926 - 2014)**

À Sherbrooke, le 5 juin 2014, est décédé monsieur Léopold Lemire, à l'âge de 87 ans et 11 mois. Il était l'époux de feu Mariette Proteau et le fils de feu Maria Daigle et feu Raoul Lemire.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (72, rue Curé-Larocque, arrondissement de Brompton, Sherbrooke), le vendredi 13 juin 2014 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h ainsi que le samedi 14 juin 2014, jour des funérailles de 9 h, jusqu'au départ pour l'église. Un service religieux sera célébré à 10 h, en l'église Sainte-Praxède, 35, rue du Curé-Larocque, Sherbrooke (secteur Bromptonville).

Il laisse dans le deuil ses enfants: Marlène (Michel Kinkad), Manon (Fernand Grondin), Josée (René Adam), Francine (feu Guy Lauzon Jr), Jean, René (Véronique Roy), Daniel (Josée Bissonnette); ses petits-enfants: Véronique, Raphaël, Lili, Marjo, Hugo, Félix, Karine, Guy, Alex, Maïka, Majorie et Jacob; ses arrière-petits enfants: Jérémie, Adèle, Noé, Romain, Éloi, Zack, Adèle. Il était le frère de feu Richard, Laure (feu Fernand Levasseur), feu Raynald (Jeanne d'Arc Castonguay), feu Hervé, Rachel et feu Léonard (Lisette Lahaie). Il était le beau-frère de Léandre Proteau (feu Gisèle Fortin), feu Jeannine Proteau (Édouard Mareto), feu Fernand Proteau (Olida Boulanger), feu Lorenzo Proteau, Claire-Hélène Proteau (feu Odina Boulanger), Désanges Proteau (Roger Gougeon), Gabriel Proteau (Jeannine Lambert), feu André Proteau (Céline Gilbert), Victor Proteau (Claudette Guitard), Céline Proteau (Paul Gagné), Nicole Proteau (Gaétan Demers) et Jocelyn Proteau (Hélène Couteau).

La famille remercie chaleureusement le personnel du Pavillon St-Joseph, 5e.

En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ PARKINSON DU QUÉBEC**, 1080-550, rue Sherbrooke Ouest - Tour Ouest, Montréal (Québec) H3A 1B9, seraient grandement appréciés de la famille.

Coop. funéraire de l'Estrie (Bromptonville)
72, rue du Curé-Larocque, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél. 819 565-7646 – Téléc.: 819 348-3777



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Raymond VIENS**

À Ayer's Cliff, le 31 mai 2014, est décédé à l'âge de 84 ans et 9 mois, M. Raymond Viens, fils de feu Rosario Viens et de feu Jeanne Routhier, époux de Jeannine Vaillancourt.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Cass, 900, rue Clough à Ayer's Cliff, le samedi 14 juin 2014 de 11 h à 13 h 45 et les funérailles auront lieu à l'église St-Barthélémy d'Ayer's Cliff à 14 h. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

M. Viens laisse dans le deuil son épouse, Jeannine Vaillancourt, ses enfants : Michel (Diane Labbé), Pierre (Jacqueline Roy), Linda, Christiane (Daniel Lalime), Marc (Carole Batrie), Jacques, Renald (Brenda-Lee Roy); ses petits-enfants : François, Philippe, Véronique, Mathieu, Pascal, Emmanuel, Marie-Pier, Jennifer, Élisabeth, Marc-Antoine, Jonathan, Marianne, Alexandra, Gabrielle, Raphael et ses arrière-petits-enfants : Lucas, Audrey, Zacharie, Félix, Logan, Megan et Naomie.

Il laisse également dans le deuil son frère Nelson (Jeannine Côté), ses belles-soeurs Monique (feu Marcel Viens), Yvette (feu John Rousseau), Doris (feu Charles Davis), ses beaux-frères Claude (Annette), feu Roland (feu Marie-Paule), ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et plusieurs amis(es).

La famille tient à remercier Brenda-Lee Roy et Jacqueline Roy, Christiane Viens, Daniel Lalime, le Dr Masse, ainsi que le personnel du CLSC Memphrémagog pour les bons soins prodigués à leur père. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER**, 5151 boul. L'assomption, Montréal, Qc, H1T 4A9 ou tout autre organisme de recherche sur le cancer.

Résidence funéraire Cass
900, rue Clough
Ayer's Cliff (Québec) J0B 1C0



Tél.: 819 876-5213
Condoléances à:
www.salonscass.ca

**Jean-Paul L'HEUREUX**

À La Maison Aube-Lumière, le 3 juin 2014, à l'âge de 60 ans, est décédé monsieur Jean-Paul L'Heureux, fils d'Ethel Loïselle et de feu Léo L'Heureux, époux de Dominique Thibault, demeurant à Windsor.

À la demande de la famille, il n'y aura pas d'exposition. La famille sera présente à l'église, le jour des funérailles, à compter de 12h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le samedi 14 juin 2014 à 14h, en l'église Saint-François-Xavier-de-Brompton, 181, rue de l'Église, St-François-Xavier-de-Brompton. Les cendres seront déposées au cimetière St-Philippe.

Outre son épouse, monsieur L'Heureux laisse dans le deuil ses enfants, Mélanie (Sébastien), Annick (Simon) et Jean-François (Isabelle). Ses petits-enfant, Angélique, Pénélope, Ely, Kariane, Magalli, Jaelle et Charlie. Ses frères et soeurs, Diane (Lucien), André (Danielle), Yvan, Michel (Lucie), Denise (Michel), Danielle (Daniel), Maryse (Donald) et Chantal (Richard). Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Thibault, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis.

La famille tient à remercier tout particulièrement le personnel de La Maison Aube-Lumière ainsi que le Dr. David Fortin pour les soins prodigués à monsieur L'Heureux. En marque de sympathie, des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e Avenue N, Sherbrooke J1H 5H3, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007



François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com

**Gertrude (Paterson) WATSON****(1921 - 2014)**

Paisiblement, entourée des siens, au CHUS Fleurimont, le 8 juin 2014, à l'âge de 92 ans, est décédée madame Gertrude Paterson Watson. Elle était l'épouse de feu Delbert Watson, demeurant à Val-Joli.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor), le vendredi, 13 juin 2014 de 14h à 16h et de 19h à 21h et le samedi, 14 juin 2014 de 9h à 11h. Funérailles le samedi 14 juin 2014 à 11h, au salon Windsor B, de la coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor). Suivi de l'inhumation au cimetière de Windsor.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants, Ron, Gordon (feu Linda Simpson), Dale (Caroline Sparnaay), Norma (Richard Mercier), Glenna (Dave Savage), Debbie (James Wright), Jim (Pauline Bourget) et Kevin. Elle était la mère de feu Lila (Jean Stratford) et la soeur unique de feu Andrew (Bud). Elle laisse aussi de nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que sa grande amie d'enfance Mildred Holiday et de nombreux autres amis.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007



François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com

Les libéraux au pouvoir en Ontario

COLIN PERKEL

LA PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Kathleen Wynne a permis aux libéraux ontariens de surmonter leur bilan entaché par des scandales, hier, en repoussant les attaques répétées des progressistes-conservateurs et des néo-démocrates pour donner à son parti un quatrième mandat consécutif et une majorité totalement inattendue.

Peu après 23 h, les résultats préliminaires accordaient 58 sièges aux libéraux, 27 aux progressistes-conservateurs

de Tim Hudak et 22 aux néo-démocrates d'Andrea Horwath.

Les libéraux ont obtenu 38,12 pour cent des suffrages populaires. Ils ont devancé les progressistes-conservateurs à 31,24 pour cent, le NPD à 24,22 pour cent et les Verts à 4,91 pour cent.

À la dissolution de l'Assemblée législative il y a un mois, les libéraux comptaient 48 députés, les progressistes-conservateurs 37 et les néo-démocrates 21.

Un siège était vacant

En concédant la victoire

aux libéraux en fin de soirée, M. Hudak a annoncé qu'il quitterait la tête du parti qu'il dirigeait depuis 2009. Il a toutefois précisé qu'il resterait en poste jusqu'à ce qu'un nouveau chef soit choisi, tout en indiquant son intention de continuer à représenter les électeurs de sa circonscription.

Le décompte des voix avait commencé dans la plus grande incertitude quant au parti qui formerait le gouvernement. Les sondeurs étaient incapables de prédire si le scrutin déboucherait sur un résultat décisif.

Malgré une campagne

difficile dans laquelle des accusations de corruption et d'incompétence ont été lancées à l'endroit des libéraux de Mme Wynne, la chef aura réussi à convaincre les électeurs de donner à son parti une nouvelle chance.

Kathleen Wynne, âgée de 61 ans, est devenue en février 2013 la première femme à diriger un gouvernement en Ontario et la première lesbienne à la tête d'un gouvernement provincial au Canada. Elle a remporté hier sa première élection en tant que chef libérale, puisqu'elle avait

précédemment succédé au premier ministre démissionnaire Dalton McGuinty.

Défiant presque toutes les prédictions, les libéraux ont remporté une victoire convaincante tant dans le vote populaire que dans le nombre de sièges, ouvrant la voie à un gouvernement majoritaire.

Les sondages avaient toutefois prédit la mauvaise performance des néo-démocrates, qui semblaient destinés à terminer en troisième place, loin derrière les progressistes-conservateurs.

LA TRIBUNE

au service de sa communauté

ORGANISMES EN EMPLOYABILITÉ

OPTION 45	819 829-5060
CIME CENTRE INTÉGRATION MARCHÉ EMPLOI	819 564-0202
M.C.C.E. MOUVEMENT CHÔMEURS(EUSES) ESTRIE	819 566-5811
CENTRE D'ORIENTATION ET RECHERCHE D'EMPLOI DE L'ESTRIE	819 822-3226
CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI de Sherbrooke	819 565-2722
ILLUSION-EMPLOI Sherbrooke	819 569-9993
TRAV-ACTION	819 564-1271
SERVICE D'AIDE AUX NÉO-CANADIENS	819 566-5373
RÉCUPEX ET SA BOUTIQUE TAFI	819 820-1300
AU PONT DE BOIS. Ébénisterie	819 563-5216
CENTRE DE MAIN-D'OEUVRE OPEX	819 565-1866
PGE (PRO GESTION ESTRIE)	819 822-6162
CLUB DE PLACEMENT RÉGIONAL	Asbestos: 879-4080; Windsor: 819 845-4199
Intro-Travail et Carrefour Jeunesse Emploi du Granit	Bureau à East Angus 819 832-1750
Bureau à Lac-OMégantic	819 583-2081

ORGANISMES EN SANTÉ PHYSIQUE

DIABÈTE ESTRIE	819 823-8558
A.R.C.H.E. DE L'ESTRIE	819 348-2670
FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER	819 822-2125 ou 1 800 363-0063
FONDATION DES MALADIES DU CŒUR DU QUÉBEC	819 562-7942
ASSOCIATION DE PARALYSIE CÉRÉBRALE	819 829-1144
ASSOCIATION DES HANDICAPÉS	
VISUELS DE L'ESTRIE INC.	819 566-4848
HANDI APTE	819 562-8877
ASS. DES SOURDS DE L'ESTRIE	VOIX ET ATS 819 563-1186
	Bell 1 800 855-0511 - Téléc. : 563-3476
sourdestrie@videotron.ca	
ASSOCIATION DU SYNDROME DE DOWN de l'Estrie	819 569-8112
VICTIME D'UN ACCIDENT DE TRAVAIL, D'UNE MALADIE DU TRAVAIL?	819 563-8178
SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE	819 821-5127
LEUCAN ESTRIE	819 563-1909
IRIS ESTRIE	819 823-6704
ASSOCIATION FIBROMYALGIE ESTRIE	819 566-1067
ASSOCIATION DE SHERBROOKE POUR LA DÉFICIENCE INTELLECTUELLE	819 346-2227
LA MAISON CAMÉLÉON	819 562-6881
CLUB OASIS	819 346-1931 ou 819 566-4848
HÉPATITE C	819 820-7432
LA SOCIÉTÉ D'ARTHRITE RÉGION ESTRIE/MONTÉRÉGIE	819 562-5551
BALUCHON ALZHEIMER	819 563-5890
ASSOCIATION DE SPINA BIFIDA ET D'HYDROCÉPHALÉE DE L'ESTRIE	819 822-3772
ASSOCIATION DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES DE L'ESTRIE	819 812-3300
SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER	819 562-8869
ASSOCIATION DES DIABÉTIQUES DE L'ESTRIE	819 823-8558
CANCER DE LA PROSTATE	819 566-6552
LA ROSE DES VENTS DE L'ESTRIE	819 823-9996
AQEP ASS. QUÉ. ENFANTS AVEC PROBLÈMES AUDITIFS	819 829-2737
SOCIÉTÉ PARKINSON ESTRIE	819 239-6232
SERVICE D'INTERPRÉTATION, PERSONNES SOURDES DE L'ESTRIE	819 563-4357 - ATS: 819 563-6177
ACTE ASS. ACC. CÉRÉBRO-VAS. ESTRIE	819 821-2799
ÉTINCELLES DE BONHEUR DU HAUT ST-FRANÇOIS	819 832-3540
COMITÉ DE PARENTS DE L'ESTRIE DE LA FONDATION POUR ENFANTS DIABÉTIQUES	819 541-0607
ASSOCIATION ÉPILEPSIE-ESTRIE INC.	819 822 3217
ASSOCIATION DES PERSONNES STOMISÉES DE L'ESTRIE	819 564-6052
DYSPHASIE-ESTRIE	819 569-6449
COOPÉRATIVE DE SERVICE À DOMICILE DE L'ESTRIE	819 823-0093

CLSC : URGENCE-DÉTRESSE

Asbestos	819 879-7181
Coaticook	819 849-7041
Granit (jour)	819 583-2572
(soir, nuit, fin de semaine)	1 800 827-2572
Haut-Saint-François	819 562-3692
Memphrémagog :	
Magog	819 843-2572
Mansonville	450 292-3376
Stanstead	819 876-7521
Sherbrooke (CSSS-IUGS)	819 780-2222
Val Saint-François :	
Richmond	819 542-2777
Sainte-Anne-de-la-Rochelle	819 542-2777
Valcourt	819 542-2777
Windsor	819 542-2777

HÉBERGEMENT

MAISON D'HÉBERGEMENT	819 563-1131
MAISON JEUNES-EST	819 821-1999
LE TREMPIN	819 565-4141

ORGANISMES POUR FEMMES

FEMMES EN DÉTRESSE La maison du Point tournant.	
Thérapie interne	819 569-6205
CENTRE POUR FEMMES IMMIGRANTES	819 822-2259
CENTRE DES FEMMES LA PASSERELLE	
MRC du Haut-Saint-François	819 877-3423
CENTRE DE SANTÉ DES FEMMES DE L'ESTRIE	819 564-7885
info@csfestrie.qc.ca	
COLLECTIF POUR LE LIBRE CHOIX DES FEMMES	
FACE À UNE GROSSESSE IMPRÉVUE	819 562-7338
CENTRE DES FEMMES DE LENNOXVILLE	819 564-6626
CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE	819 563-9999
L'ESCALE	819 569-3611
LA BOUÉE RÉGIONALE	819 583-1233
PROJET CATWOMAN Une initiative IRIS	819 823-6704
CENTRE DES FEMMES MEMPHRÉMAGOG	819 868-0302
S.O.S. GROSSESSE	819 822-1181
CENTRE DES FEMMES LA PAROLIERE	819 569-0140
LA MÉRIDienne	819 877-3050
PROJET M.U.S.E.	819 823-6704
CENTRE DES FEMMES DU VAL-SAINT-FRANÇOIS	819 845-7937

ORGANISMES EN SANTÉ MENTALE

MAISON ST-GEORGES	819 562-1533
L'AUTRE-RIVE AGORAPHOBIE	819 564-0676
JEVI	1 866 277-3553
LA CORDÉE TRANSIT DE JOUR	819 565-1225
AUTISME ET TED Spec-Tintamarre	819 822-3918
PRO-DEF ESTRIE	819 822-0363 - 1 800 561-0363
APAMM-ESTRIE	819 563-1363
VIRAGE	819 877-2674 ou 1 800 449-2674
SECOURS-AMITIÉ ESTRIE	819 564-2323
LE RIVAGE DU VAL SAINT-FRANÇOIS	819 826-5303
PANDA ESTRIE	819 565-7131

ORGANISMES FAMILLES

VILLA MARIE- CLAIRE	819 563-1622
NAISSANCE RENAISSANCE ESTRIE	819 569-3119
BULLE ET BALUCHON	819 822-6046
LIGNE PARENTS	1 800 361-5085
MAISON DE LA FAMILLE MEMPHRÉMAGOG	819 868-0145
RENDEZ-VOUS CROISSANCE DU COUPLE	514 645-2638
SERVICE D'AIDE À LA FAMILLE ARMÉE DU SALUT	819 566-6298
CORPORATION RÉGIONALE DU SERVICE DE PRÉPARATION AU MARIAGE	819 563-9934
LES GRANDS FRÈRES ET GRANDES SOEURS DE SHERBROOKE	819 822-3243
FAMILLE ESPoir	819 569-7923
RAME RES. APPUI MONOPARENTAL ESTRIE	819 822-3451
LES ACCOMPAGNANTES DE L'ESTRIE Sonia Hamel	819 878-3424
LIGUE LA LECHE	1 866 255-2483
CENTRE DE MATERNITÉ DE L'ESTRIE	819 846-4846
MAISON DE LA FAMILLE DE SHERBROOKE	819 791-4142
MARRAINE TENDRESSE	819 562-0406
FAMILLE +	819 822-0835
LA LIGUE POUR L'ENFANCE DE L'ESTRIE	819 563-8774
ASS. DE PARENTS ayant un enfant AUTISME et TED	819 823-6610
CENTRE PLEIN AIR LE SOULIER VERT	819 828-0108
PARENTS SECOURS (Foyer refuge enfants en difficulté)	819 821-5990, poste 2
Centre Jeunesse de l'Estrie :	819 564-7100
J'ÉCOUTE MA TOUTE PETITE VOIX (soutien pour enfants endeuillés)	819 569-3119
Dysphasie-Estrie	819 569-6449
MAISON DE LA FAMILLE LES ARBRISSEAUX	819 628-0077

ORGANISMES HOMMES

MAISON OXYGÈNE ESTRIE	819 679-8191
PARTAGE ST-FRANÇOIS	819 821-2233
RÉSEAU HOMMES-QUÉBEC (ESTRIE)	819 566-0724
GROUPE DE PARTAGE	819 823-6704
GAI ÉCOUTE gglecoute@sympatico.ca	1 888 505-1010
Groupe de discussion pour homme gai de Sherbrooke,	
IRIS ESTRIE.	819 823-0490
MOMENTHOM	819 563-0303
GROUPE E.P.A.P.A.	819 569-0239
CENTRE D'INTERVENTION EN VIOLENCE ET ABUS SEXUELS DE L'ESTRIE	819 564-5127
LE SEUIL DE L'ESTRIE INC.	819 821-2420
Soutien aux hommes abusés sexuellement durant l'enfance (SHASE)	819 564-5043 poste 250

ORGANISMES EN ALCOOLOGIE-TOXICOMANIE

DOMAINE DE LA SOBRIÉTÉ INC.	
STRATFORD	418 443-2277
ELIXIR	819 562-5771
MAISON D'ACCUEIL L'ESTIME	819 569-2555
DOMAINE PERCE-NEIGE	819 346-7878
ZONE LIBRE MEMPHRÉMAGOG	819 847-2545
CENTRE J.P. CHIASSON	819 821-2500
CENTRE CORPS ÂME ET ESPRIT	819 563-3323
DOMAINE ORFORD, TOXICO-GÎTE	450 532-5500

Besoin d'aide ?

GROUPE D'ENTRAIDE

GAMBLERS ANONYMES	1 866 484-6664
LES AMIS COMPATISSANTS DE L'ESTRIE	819 820-1407
NARCOTIQUES ANONYMES	1 800 879-0333
ÉMOTIF ANONYME	877 405-7319
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE	819 565-7646
DÉPENDANTS AFFECTIFS ANONYMES	1 877 621-4744
LE MOUVEMENT LA PORTE OUVERTE INC.	819 565-7298
ALCOOLQUES-ANONYMES	819 564-0070
OUTRE MANGEURS	819 820-9691
HANDI-CAPABLE	819 563-2358
JOIE DE VIVRE	Lise : 819 563-9934 poste 403

REGROUPEMENT DES AIDANT(E)S	
NATUREL(LE)S DE SHERBROOKE	819 562-2494
AL-ANON/TEEN	819 820-5085

ORGANISMES POUR PERSONNES ÂÎNÉES/BÉNÉVOLAT

RÉSEAU D'AMIS INC.	819 562-2494
AIDE COMMUNAUTAIRE de Lennoxville et env.	819 821-4779
LES PETITS FRÈRES DES PAUVRES	819 821-4411
RAYON DE SOLEIL DE L'ESTRIE	819 565-5487
AQDR (ASS. QUÉ. DROIT RETRAITÉ)	819 829-2981
CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE DE SHERBROOKE	819 823-6598
LA MAISON DES GRANDS-PARENTS DE SHERBROOKE	819 820-9803
SERCOVIE Popotte roulante	819 565-1066
FADOQ - Région Estrie	
Mouvement 50 ans et +	819 566-7748
AEIFA-DIRA (PRÉVENIR ABUS ENVERS LES ÂÎNÉS)	819 346-0679
Appui pour les proches aidants de l'Estrie	1 855 852-7796

PAUVRETÉ

ENTRAIDE POPULAIRE DE L'ESTRIE	819 569-0239
ESTRIE-AIDE	819 346-9714
LA GRANDE TABLE	819 821-5505
CUISINES COLLECTIVES LE BLÉ D'OR DE SHERBROOKE	819 820-1231
LE COMPTOIR FAMILIAL 151, BOWEN N.	819 569-5336
CENTRE D'ENTRAIDE PLUS DE L'ESTRIE	819 563-5656
ACTION PLUS INC.	819 564-4418
LA CHAUDRONNÉE DE L'ESTRIE	819 821-2311
ARMÉE DU SALUT	819 566-6298
Les Cuisines collectives	
"Bouchée double" Memphrémagog	819 868-2153
LE SAMARITAIN	819 563-8457
BANQUE ALIMENTAIRE MEMPHRÉMAGOG	819 868-4438

MULTI

ACEF Estrie	819-563-8144
CENTRE MAYADOR	
Zoothérapie et arts thérapie	819 887-6314
Association des Townshippers	819 566-2182
CENTRE D'ASSISTANCE ET D'ACCOMPAGNEMENT	
AUX PLAINTES DE L'ESTRIE	819 823-2047
CAVAC DE L'ESTRIE	819 820-2822
SOLUTIONS BUDGET PLUS	819 563-0535
COALITION SHERBROOKEOISE	
POUR LE TRAVAIL DE RUE	819 822-1736
Service d'aide aux Néo-Canadiens	819 566-5373
MÉDIATION DE QUARTIER DE SHERBROOKE	819 565-8435
L'ÉCHOS	819 868-0492
Association gais, lesbiennes, bissexuels(les) de l'Université de Sherbrooke	
(AGLEBUS).	819 348-1892
ACTIONS INTERCULTURELLES DE DÉVELOPPEMENT ET ÉDUCATION	819 822-4180

ORGANISMES EN ALPHABÉTISATION/COMMUNICATION

CENTRE ÉDUC. POPULAIRE DE D'ESTRIE	819 562-1466
CENTRE DE SERVICES ÉDUCATIFS POPULAIRES DU HAUT-ST-FRANÇOIS	819 832-4059
Projet LITTERA	819 823-8853

INFO-SANTÉ 24 h/7 JOURS

PARTOUT SUR LE TERRITOIRE DU QUÉBEC	811
-------------------------------------	-----

L'ARRONDISSEMENT DE

LENNOXVILLE

CAHIER
SPÉCIAL

LA TRIBUNE



Lennoxville,
ville
amie

L'ESPACE 100 NOMS

Bien plus qu'un simple café



ALEXANDRE FAILLE

alexandre.faille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE— À combien de dollars évalueriez-vous la valeur d'un chili végétalien, accompagné d'un café équitable et d'une salade de produits tout droit sortis d'un jardin biologique?

C'est la question que vous posent les bénévoles de l'Espace 100 noms, où le client est invité à offrir une contribution volontaire en échange de son repas. C'est ce que Steve Côté, l'un des bénévoles du collectif à la tête du projet, appelle « l'économie de la générosité ». « Les gens donnent entre 5 et 20 dollars en moyenne. Nous avons même reçu une poignée de washers! » ricane Guillaume, un autre bénévole.

Là-bas, les clients peuvent payer en dons monétaires, mais aussi en temps, car l'Espace 100 noms est aussi un terrain fertile pour l'apprentissage populaire : des ateliers de yoga, de poésie, de philosophie, de musique et d'arts y sont donnés dans le cadre d'un concept d'école libre qui était à la base de la mise

sur pied de cet espace communautaire. En fait, l'initiative s'est véritablement mise en branle au moment de la location du local par le collectif bénévole qui provient de plusieurs sphères communautaires.

L'endroit se décrit comme un « incubateur social », c'est-à-dire que les bénévoles qui participent au bon déroulement des activités de l'espace se donnent comme mission de nourrir, non seulement les ventres des clients, mais aussi des projets collectifs proposés par des gens généreux de leur savoir.

« Nous souhaitons que ce soit un lieu de rassemblement pour la collectivité, explique M. Côté. Ce n'est pas le centre communautaire Amédée-Beaudoin, mais presque. »

Ouvert depuis octobre dernier, l'Espace 100 noms goûtera à son premier été et, malgré la migration hors campus des universitaires de la région, Steve Côté a bon espoir de conserver un achalandage stable. « Notre clientèle est multigénérationnelle, on est chanceux, c'était ça le but. »

Ceux qui choisiront de tester le menu végétalien cet été pourront goûter des produits frais, naturels et locaux. Un jardin est aménagé au sous-sol ainsi qu'aux abords du café, mais le principal approvisionnement provient d'une collaboration



IMACOM, JESSICA GARNEAU

L'Espace 100 noms peut être décrit comme un « incubateur social ». Sur la photo se trouvent, assis, Maya Cashou, Wouaw Bôdoin, Julien Lemay et Yogi Aum, et, debout derrière, Steve Côté, Martin Lepage et Dominic Boisvert.

avec l'initiative Les Jardiniers Itinérants, un projet agricole situé à Saint-Claude.

Dans le collimateur de l'Espace 100 noms se trouvent l'aménagement d'une terrasse à l'arrière du café, mais

à plus court terme et à l'aube de la fête de l'amitié, les tenanciers visent à s'établir dans la collectivité de l'arrondissement jusqu'à devenir « les amis de Lennoxville ».

Le Shalimar a repris son envol

ALEXANDRE FAILLE

aifaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Reconnu comme une institution en matière de fine cuisine indienne en Estrie, le restaurant Shalimar a été rasé par les flammes en décembre 2012. C'est le courant de

tristesse qui a affligé la clientèle qui a poussé les propriétaires à relancer les activités.

Exactement un an après le triste coup du sort, Shalimar rouvrait ses portes en décembre 2013. Depuis, les affaires vont comme sur des roulettes.

« Nous avons plusieurs nouveaux

3515437

clients depuis le feu », explique l'un des propriétaires, Jyoti Nigam.

De son propre aveu, le coup a été brutal, mais les encouragements de la communauté à rebâtir le restaurant ont suffi pour permettre au Shalimar de renaître de ses cendres.

« Les gens s'arrêtaient pour observer les progrès dans la reconstruction. Nous n'avons même pas eu à faire de la publicité pour notre réouverture », explique Aley Carvalho, l'autre propriétaire.

Avant d'amorcer le processus, les questions étaient nombreuses pour les propriétaires. Est-ce que reconstruire ailleurs a été envisagé?

« Nous avons considéré déménager à un certain moment, nous avons même envisagé le centre-ville de Sherbrooke, mais plusieurs problèmes concernant le stationnement notamment nous ont dissuadés, explique M. Nigam. Après 24 ans au même endroit, les gens se sont habitués à notre localisation et plusieurs de nos clients de Sherbrooke arrêtent ici avant d'aller voir un spectacle au Théâtre Centennial. »

M. Nigam a aussi saisi l'occasion pour agrandir le restaurant et moderniser l'offre. « Le bâtiment est 33 % plus grand et nous avons conservé le même nombre de personnes spécialisées dans la cuisine, c'est pourquoi nous avons engagé un



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Aley Carvalho et Jyoti Nigam, propriétaires du restaurant Shalimar, sont heureux d'avoir rouvert les portes de leur établissement un an jour pour jour après l'incendie qui l'a rasé.

gérant pour la salle à manger », explique-t-il. Une attention particulière est aussi maintenant portée sur les commandes pour emporter, un service devenu permanent depuis la réouverture.

Une nouvelle page Facebook permet maintenant aux propriétaires de communiquer avec leur fidèle clientèle : une proximité qui semble être à la base d'une institution là pour rester à Lennoxville.

3480071

Sebby's est un mélange
de brasserie et de steakhouse
Depuis 1997

de style américain en plein cœur
de l'arrondissement Lennoxville.

★ Table d'hôte ★ Côtes levées
★ Fruits de mer ★ Steak AAA

AngusPrime
The chef's choice meat

Suivez-nous
sur Facebook

PROFITEZ DE NOTRE
TERRASSE!

Visitez : www.sebbys.com
83, rue Queen, Sherbrooke – Tél. : 569-9755
(arrondissement Lennoxville)

PRÉSIDENTE ET ÉDITRICE
Louise Boisvert

DIRECTEUR PRINCIPAL, VENTES
Sylvain Denault

DIRECTRICE, VENTES ET PROMOTION
Sophie Thibault

**DIRECTEUR, VENTES
ET CAHIERS SPÉCIAUX**
Alain LeClerc

LA TRIBUNE
latribune.ca
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION
Tél. : 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca
Télec. : 819 564-8098

PUBLICITÉ
Tél. : 819 564-5450
Télec. : 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES
Tél. : 819 564-2222
Télec. : 819 564-5482

ABONNEMENTS
Tél. : 819 564-5466
1 800 567-6955



Section spéciale LENNOXVILLE

COORDINATION RÉDACTIONNELLE : Sonia Bolduc
COORDINATION PUBLICITAIRE : Alain LeClerc
TEXTES : Alexandre Faille
MISE EN PAGES : Marie-Christine Bouchard
GRAPHISME : Marie-Ève Girard
RÉALISATION : équipe de production de La Tribune

THÉÂTRE CENTENNIAL

Bien dans son créneau

ALEXANDRE FAILLE

afaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Théâtre Centennial propose une nouvelle programmation remplie de têtes d'affiche du monde de la danse et de la musique world, jazz ou encore de concert. Malheureusement, encore peu de gens osent s'intéresser à ces styles artistiques moins « populaires ».

À l'image de nombreuses autres salles de spectacle au Québec, le Théâtre Centennial est aux prises avec d'importants défis pour renouveler son auditoire : une pente encore plus abrupte à remonter lorsque votre créneau artistique repose sur des styles aussi nichés que la musique jazz ou la danse.

« Ça prend des outils de sensibilisation, il faut en faire plus pour attirer les clients », avoue Luce Couture, directrice de la salle de spectacles. « Aujourd'hui,

on réalise que les auditorios sont difficiles à garder parce que la population est vieillissante et que les jeunes fréquentent moins les salles de spectacles, soutient Mme Couture. Il faut trouver toutes sortes d'incitatifs pour inviter les gens à fréquenter la salle de spectacles. »

« Ça prend des outils de sensibilisation, il faut en faire plus pour attirer les clients. »

Heureusement, la clientèle demeure somme toute assez fidèle au Centennial, surtout grâce à l'unicité de son offre culturelle en région. « À peu près 80 % de notre auditoire vient de Sherbrooke plutôt que de l'arrondissement de Lennoxville parce que celle-ci est une population assez vieillissante et remplie

d'étudiants », mentionne Mme Couture.

Non seulement le défi de remplir la salle de spectacle se livre au quotidien, mais les difficultés d'accès au Théâtre Centennial, situé au centre du campus de l'Université Bishop's, en font rager plus d'un.

« Le gros problème qu'on a sur le campus, c'est la signalisation, déplore Mme Couture. Vous venez ici, vous ne savez pas où vous stationner et il n'y a personne pour vous l'indiquer. Ça frustre les gens, j'en connais qui ne veulent plus revenir parce que c'est trop compliqué. »

Plusieurs clients déplorent également devoir déboursier de l'argent pour le stationnement, mais à ce chapitre, l'Université se préparerait à apporter des modifications à ses restrictions. « Maintenant, à partir du vendredi soir, ce sera gratuit jusqu'au lundi matin et peut-être aussi les soirs de spectacle », explique Mme Couture. Reste que selon elle, « tout est à faire de ce côté ».



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Luce Couture, directrice du Théâtre Centennial de Bishop's

Une galerie ouverte sur sa communauté

SHERBROOKE — Avec ses multiples activités pour attiser la curiosité envers l'art contemporain, la Galerie Foreman mise sur la proximité avec la population pour valoriser ses expositions.

Située au cœur du campus de l'Université Bishop's et annexée au Théâtre Centennial, la galerie Foreman se donne pour mission de présenter des expositions d'artistes contemporains porteurs d'un discours de son temps, mais aussi de faire le pont entre ces artistes et la communauté.

« Il y a différentes portes d'entrée à l'art », mentionne Karine Di Genova, conservatrice par intérim de la galerie. Cette philosophie est appliquée à la lettre à travers les stratégies mises sur pied pour rejoindre le maximum de gens possible. « Le but, c'est d'avoir une galerie ouverte sur sa communauté. »

Outre les vernissages d'expositions en compagnie des artistes, très populaire auprès des friands d'art, la galerie



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Karine Di Genova, conservatrice de la galerie Foreman, pose devant l'exposition en cours jusqu'au 5 juillet et intitulée On rejoue?, par Sayeh Sarfaraz.

a développé un programme parallèle d'activités afin de rejoindre un vaste public.

Parmi celles-ci, des séances de yoga

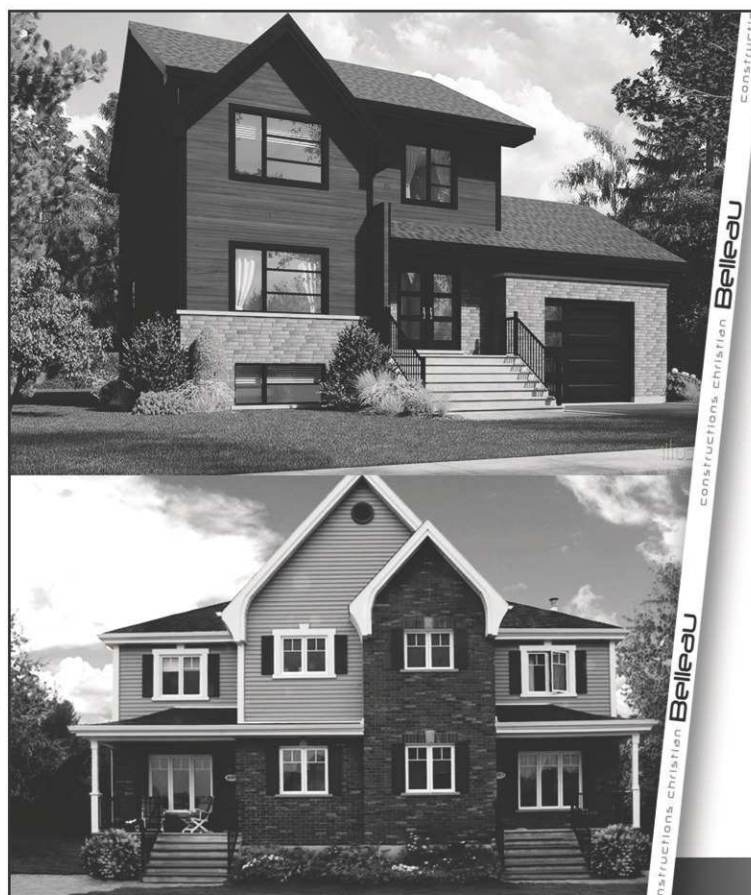
biennuelles sont tenues au même moment que certaines expositions qui permettent l'utilisation de l'espace, par exemple, lorsque s'agit de

projections vidéo. « Par le biais d'une activité qui les intéresse, les gens découvrent les œuvres et posent des questions, explique Mme Di Genova. C'est une façon d'intéresser les néophytes et de les embarquer dans l'art. »

Un camp de jour bilingue sera aussi organisé à compter du 23 juin et jusqu'au 15 août. Le laboratoire d'art communautaire, inauguré il y a quatre ans, accueillera les plus jeunes où les animateurs tiendront des activités artistiques : les jeunes auront même l'occasion de participer à leur propre vernissage. Un camp semblable avait été organisé pendant la dernière semaine de relâche et selon Mme Di Genova, les enfants, et même parfois leurs parents, ont vécu un véritable éveil artistique. « Notre camp, c'est une autre façon d'intéresser les jeunes à l'art. »

— Alexandre Faille

3517212



constructions christian

Belleau

& Square Watson :

des habitations et un quartier à découvrir!

Laissez-vous CHARMER par le mariage unique du **caractère anglo-saxon du secteur Lennoxville** et nos maisons de style intemporel classique!

À quelques minutes de Sherbrooke et à proximité de tous les services, une qualité de vie exceptionnelle vous y attend!

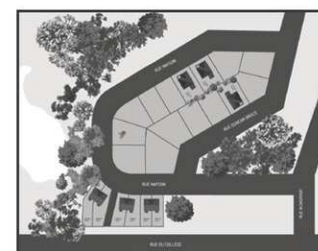
Nous sommes disponibles 7 jours sur 7 pour vous rencontrer. Selon vos préférences, vous pourrez visiter une de nos résidences prêtes à habiter ou encore, faire construire une propriété à votre image, selon vos goûts et qui comblera tous vos besoins!

Constructions Christian Belleau, fier d'être présent dans l'arrondissement de Lennoxville!

Stéphane Morin • 819 861-2477

s.morin@cbbinc.ca

www.constructionschristianbelleau.com



Des nouveautés pour la 25^e année

ALEXANDRE FAILLE
afaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — C'est terminé, les activités à l'école Alexander Galt. La 25^e Fête de l'amitié misera sur le parc Atto-Beaver pour clore sa journée.

« Comme nouveautés, nous avons le concert de fin de journée avec les feux d'artifice au parc Atto-Beaver », relate Karl Hunting, président du comité organisateur de la Fête de l'amitié qui lance traditionnellement la saison estivale à

Lennoxville.

Ce sera l'ex-académicien et violoncelle hors pair Marc Angers qui assurera le premier concert de fermeture des 25 années d'existence de la fête, le 14 juin : un spectacle qui sera suivi de feux d'artifice.

Encore une fois cette année, l'ambiance de la journée promet d'être festive, surtout pour les plus jeunes avec des activités comme des tours de poneys et des jeux gonflables. « C'est vraiment une journée pour la famille », mentionne

3513505

M. Hunting, qui en est à sa cinquième année sur le comité organisateur. D'ailleurs, aucune boisson alcoolisée n'y sera vendue encore une fois cette année.

« C'est un arrondissement bilingue, mais nous n'avons jamais eu de batailles du 1^{er} juillet ou du 24 juin. »

La Fête de l'amitié, c'est également le symbole d'une communauté en harmonie, selon le président du conseil, David Price : « C'est un arrondissement bilingue, mais nous n'avons jamais eu de batailles du 1^{er} juillet ou du 24 juin. Nous avons créé la Fête de l'amitié pour ne pas frustrer personne dans ça. »

En effet, les fêtes du Québec et du Canada ne sont pas célébrées sur le territoire de Lennoxville : les gens se rendent plutôt dans les régions à proximité qui organisent des fêtes pour ces deux

événements.

« On a évité un problème », croit-on du côté du conseil.

Pour les citoyens, la Fête de l'amitié représente l'événement rassembleur annuel dans leur arrondissement et c'est ce qui explique sa popularité constante. M. Hunting se rappelle d'ailleurs qu'avant la création de cette fête, une tombola, organisée par les pompiers volontaires, jouait le même rôle au sein de la communauté. « Quand ça s'est terminé, il manquait quelque chose », se remémore-t-il.

Le véritable coup d'envoi de cette 25^e édition sera donné avec le traditionnel défilé qui s'amorcera à 10 h au coin des rues Queen et Charlotte pour se terminer autour de 12 h. Durant la journée, des activités d'artisanat, d'animation musicale et dansante, de tombola-bénéfice, de vente de livres ou encore de tai-chi seront organisées pour les jeunes et moins jeunes. Plusieurs repas communautaires seront aussi préparés, notamment par l'Association des pompiers bénévoles et le Club de curling de Lennoxville.



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

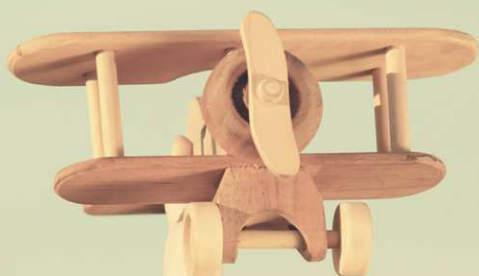
Il y aura des nouveautés cette année à la Fête de l'amitié de l'arrondissement de Lennoxville, relate Karl Hunting, président du comité organisateur de la Fête.

3504104

Ensemble, nous pouvons atteindre de hauts sommets.

Gestion Global Excel inc.

Aider notre collectivité locale à atteindre ses buts depuis plus de vingt ans.



globalexcel.com

GlobalExcel

ABONNEZ-VOUS D'ICI LE 27 JUIN ET PROFITEZ D'AVANTAGES FANTASTIQUES

Priorité d'achat pour les billets d'Owen Pallett, de Daniel Clarke Bouchard et des Sages fous.

Billet supplémentaire « invitation pour un ami ».

Adhésion automatique comme membre du Théâtre Centennial (avec encore plus d'avantages)

Meilleur choix de sièges.

Tarif préférentiel durant toute la saison pour achat de billets individuels.

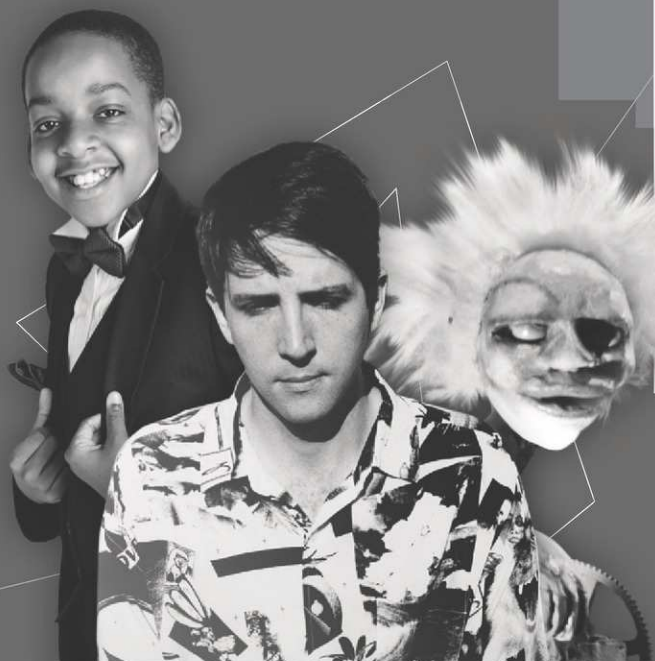
Échange de billets sans frais.

DÉCOUVREZ DES ARTISTES D'ICI ET D'AILLEURS (ALLEMAGNE, BRÉSIL, FRANCE, ITALIE ET UKRAINE) DANS LE CONFORT ET LA CHALEUR DU CENTENNIAL.

TÉLÉCHARGEZ LE PROGRAMME DE SAISON AU
WWW.CENTENNIALTHEATRE.CA ET TÉLÉPHONEZ-NOUS AU 819 822.9692



SAISON
2014-2015



POUR LE CONSEIL D'ARRONDISSEMENT

Des projets dans l'air

ALEXANDRE FAILLE
afaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Selon David Price, le président du conseil de l'arrondissement, Lennoxville est un endroit où il ne manque pas d'action et il a plusieurs projets pour le prouver.

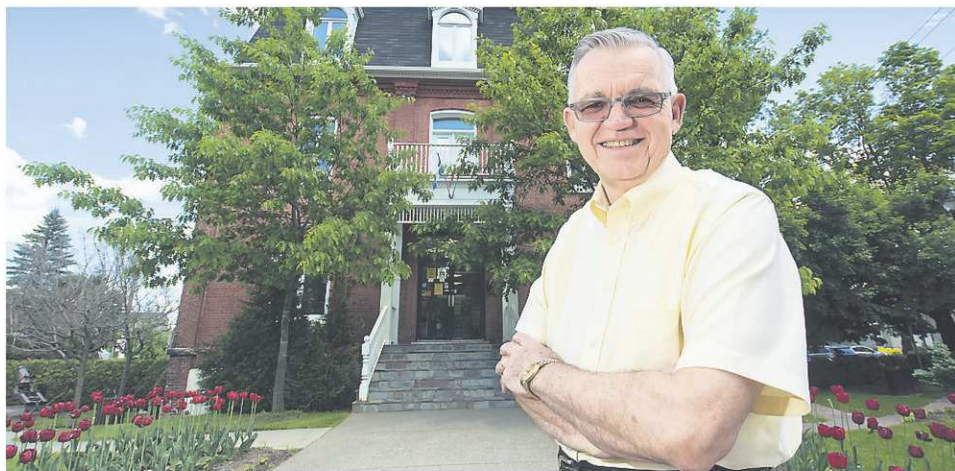
D'emblée, M. Price reconnaît qu'il est toujours difficile d'œuvrer en tenant compte des restrictions budgétaires à respecter. Pourtant, lui et ses deux conseillers ont des projets sur la table afin de faire progresser la qualité de vie des citoyens.

« On est en train de faire de la planification pour un projet qui s'en vient l'année prochaine afin de rehausser la rue College en direction de l'Université Bishop's », explique M. Price.

Ce secteur de l'arrondissement pourrait subir de nombreux changements dans les prochaines années en raison de la construction de l'autoroute 410 qui, selon M. Price, deviendra la nouvelle voie d'accès principale vers Sherbrooke.

« Avec l'arrivée de la 410, nous avons créé une porte d'entrée pour la ville en élargissant la piste cyclable et en faisant des aménagements paysagers. »

Un mur anti-bruit a aussi été construit pour bloquer les décibels en provenance de cette nouvelle route dans le secteur Haskell Hill. Cependant, d'autres mesures devront être prises par le contractant pour bloquer le bruit là où la route prendra en altitude. « Nous n'avons pas encore vu les plans », spécifie M. Price.



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Plusieurs projets sont sur la table pour David Price et le conseil de l'arrondissement de Lennoxville.

Une partie du budget de l'arrondissement est également prévu pour des rénovations au centre-ville où certains bâtiments âgés auront besoin de rénovations très bientôt.

Hommage à la communauté

Plusieurs autres projets initiés par des organismes sociaux ou des citoyens meublent aussi le quotidien du quartier. La maison des jeunes s'occupe par exemple du maintien d'un jardin en compagnie de personnes aux prises avec un handicap. Ce genre de gestes ne passent pas inaperçus aux yeux des élus qui tiennent à souligner l'incroyable apport

à la communauté de tous les citoyens engagés de leur arrondissement.

« Nous sommes tissés serrés », croit Linda Boulanger, conseillère du district d'Uplands. « Quand on fait notre soirée de bénévoles, je suis capable de nommer au-dessus de 200 bénévoles qui sont actifs dans notre communauté », mentionne pour sa part M. Price.

Il en va de même pour les commerçants de l'arrondissement qui n'hésitent pas à offrir leurs produits ou leurs services afin d'assurer la qualité des événements organisés. La Fête de l'amitié sera l'occasion pour les citoyens de se féliciter de leur implication au sein de la communauté.

POUR DAVID PRICE

Une épouse et une meilleure amie

SHERBROOKE — On dit souvent qu'il n'y a pas d'amour sans amitié : le cas du président du conseil de Lennoxville, David Price, en est un bel exemple.

Dans le cadre de la Fête de l'amitié, un hommage aux êtres chers s'impose. Alors lorsqu'on l'interroge sur l'identité de sa plus proche confidente, M. Price n'hésite pas à qualifier son épouse comme sa meilleure amie. « Elle est d'un support continu. Ce n'est pas facile le rythme d'un politicien. »

M. Price se remémore un passage à Ottawa où il avait rencontré plusieurs de ses proches collègues politiques. « Sept d'entre eux, après la deuxième année de leur mandat, avaient divorcé », se souvient-il. Un portrait qui illustre l'importance de pouvoir compter sur une douce moitié complice au quotidien.

Après 47 ans de vie commune, M. Price est reconnaissant envers sa femme pour sa présence au domicile familial et sa compréhension des responsabilités qui sont associées à son travail. Au moment où la parade de l'amitié défilera dans les rues de l'arrondissement, gageons que le conseiller aura une pensée toute spéciale pour sa « meilleure amie ».

— Alexandre Faille

3520112

NOUVEAU CONCESSIONNAIRE DES PRODUITS COLUMBIA

SURVEILLEZ NOTRE NOUVEL EMPLACEMENT RUE QUEEN, AUTOMNE 2014.

TONDEUSES • TRACTEURS • RZT • MOTOCULTEURS • FENDEUSES
• TAILLE-BORDURES • SOUFFLEUSES À NEIGE

VENTE - ÉCHANGE - PIÈCES - SERVICE
RÉPARATION DE TOUTES MARQUES
SERVICE DE TRANSPORT DISPONIBLE



L'Ami Denis
SHERBROOKE

À votre service depuis 1978... et ça continue!

2, rue Queen, Lennoxville J1M 1H9 819 565-1376 www.amidenis.com

ÉVASION PAR HÉLICOPTÈRE

Le PQ réclame la démission de Lise Thériault

ALEXANDRE ROBILLARD
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Le Parti québécois a réclamé hier la démission de la ministre Lise Thériault, après la publication d'un document sur les conditions de détention de trois accusés qui se sont évadés en hélicoptère samedi dernier. Le député péquiste Pascal Bérubé a déclaré que le juge Louis Dionne n'avait pas abaissé la cote de sécurité des

trois hommes, contrairement à ce que Mme Thériault a laissé entendre. « Le juge a émis un certain nombre de commentaires, notamment qu'il n'a pas pu abaisser lui-même (la cote de sécurité) », a-t-il dit dans un point de presse. Lundi, Mme Thériault avait pourtant attribué à de nombreuses reprises cette décision au magistrat de la Cour supérieure, qui entendait le procès

pour trafic de stupéfiants des trois accusés. En réponse à une question de M. Bérubé sur les raisons de cet assouplissement, la ministre avait attribué cette responsabilité à M. Dionne, ancien directeur des poursuites criminelles et pénales. « Les mesures de sécurité dont le collègue pose la question (sic) ont été abaissées parce qu'il y a eu des requêtes qui ont été présentées devant un juge, et les gens au centre de détention se doivent d'appliquer le jugement qui a été rendu par le juge, a-t-elle dit en Chambre. C'est la seule raison. »

Mme Thériault avait également affirmé que M. Dionne avait abaissé la cote de sécurité vendredi dernier, alors que le magistrat a déclaré qu'il ne siégeait pas. Hier, le juge Dionne a partiellement levé un interdit de publication pour une décision qu'il a rendue le lundi 24 mars dernier concernant les mesures de sécurité imposées à Yves Denis, Denis Lefebvre et Serge Pomerleau, pendant leur procès au palais de justice de Québec. Selon le document, le juge Dionne a accepté que les trois hommes ne portent de contraintes qu'aux chevilles pendant l'audience du tribunal, en plus de leur permettre de prendre des notes. Le magistrat autorisait aussi les accusés à des sorties dans la cour du centre de détention de Québec, en soirée, les jours où le procès se déroule, soit en semaine. Un hélicoptère est cependant allé les cueillir dans une cour de l'établissement samedi dernier, alors que le tribunal ne siégeait pas.

Selon M. Bérubé, Mme Thériault a mal géré le dossier depuis ses premières interventions publiques lundi, où elle attribuait au juge Dionne des décisions qu'il n'a pas prises. « Le premier ministre doit demander la démission de la ministre de la Sécurité publique, Lise Thériault, a-t-il dit. (...) Pour nous, cela est une crise importante qui mine la confiance des citoyens envers nos institutions, c'est pourquoi nous demandons au premier ministre d'agir pour rétablir la confiance envers une institution fondamentale. » Dans un corridor de l'Assemblée nationale, le premier ministre Philippe Couillard a par la suite déclaré que Mme Thériault diffuserait un communiqué. « Elle a ma confiance », a-t-il dit brièvement.

JUSQU'AU 15 JUIN

15%

DE RABAIS À L'ACHAT DE

2 BOUTEILLES

DE SPIRITUEUX AU CHOIX

OU PLUS

APPLICABLE AUX PRODUITS DÉJÀ RÉDUITS

La modération a bien meilleur goût.

Espace Cocktails

SAQ

18+ Exclut de cette offre : titulaires de permis, SAQ Dépôt, agences de la SAQ et comptoirs Vin en vrac. L'offre Obtenez 15% de rabais à l'achat d'un minimum de 2 bouteilles de spiritueux au choix de 375 ml ou plus est en vigueur du 13 au 15 juin 2014 seulement et s'applique uniquement aux spiritueux offerts en succursale et dans SAQ.COM. Le rabais de 15% est calculé sur le prix courant. Les produits commandés par l'entremise du service des commandes privées sont exclus de cette promotion. Aucune substitution possible. Ne peut être convertie en crédit. L'offre est en vigueur jusqu'à la fermeture de la succursale ou l'épuisement des stocks, selon la première éventualité. Achats non cumulatifs. Aucune mise de côté n'est acceptée. 18 ans ou plus.

CAHIER
SPÉCIAL
À LIRE LE MARDI
17 JUIN

LA TRIBUNE

La région de

Drummondville



Un jeune travailleur tué à Thetford Mines

NELSON FECTEAU
redaction@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — Foudroyé par une décharge électrique de 240 volts, Jason Paradis, 21 ans, de Thetford Mines, a perdu la vie en milieu d'après-midi mercredi alors qu'il procédait à des travaux d'installation d'un système de climatisation.

La tragédie est survenue vers 15 h mercredi au 634, rue Beaumanoir, dans le développement domiciliaire Boisé du golf à Thetford Mines. La jeune victime s'affairait aux travaux d'installation du système de

climatisation sur la toiture d'immeuble à condos. Il était à l'emploi de l'entreprise ClimChauffe de Thetford Mines appartenant à son père.

Son décès a été constaté au Centre hospitalier de Thetford Mines où il a été rapidement transporté.

La Sûreté municipale de Thetford Mines et la Commission de santé et sécurité du travail de Chaudière-Appalaches ont ouvert une enquête conjointe pour connaître les circonstances exactes de cet événement mortel.

« L'accident serait survenu au moment des branchements et des tests. Il faudra déterminer si c'est au niveau de l'unité de climatisation ou des fils. Le chantier est fermé pour une période indéterminée et un expert a été mandaté pour examiner l'unité et les branchements. Il analysera également les méthodes de travail », d'expliquer André Résendes du service des communications de la CSST de Chaudière-Appalaches.

Huit jeunes par année
Par ailleurs, l'organisme

sans but lucratif CATTARA de Thetford Mines a tenu à souligner la tristesse d'un événement. Le Comité d'appui aux travailleurs accidentés de la région des Appalaches a souligné qu'au cours des dix dernières années, un peu plus de huit jeunes décédaient en moyenne chaque année en raison du travail.

Le CATTARA, par le biais de sa directrice et intervenante Nancy Laliberté, a souligné l'importance de milieu de travail sain et d'informer les jeunes travailleurs en matière de santé et sécurité au travail.

Les piscines ouvriront le 21 juin

CLAUDE PLANTE
claud.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Même si le mercure manque de vigueur, le temps chaud reviendra et la Ville de Sherbrooke espère que ça coïncidera avec l'ouverture de l'ensemble de ses piscines extérieures et plages, le 21 juin, à temps pour la fin des classes du primaire.

Les piscines extérieures seront donc accessibles tous les jours, de 12 h 30 à 19 h 30. Les plages, quant à elles, seront ouvertes de 11 h à 18 h, à moins d'avis contraire en raison des conditions climatiques ou environnementales.

Le port du maillot de bain et du bonnet de bain est obligatoire pour tous et les enfants de sept ans et moins doivent être en tout temps accompagnés d'une personne de plus de 15 ans, mentionne un communiqué de presse.

Au total, 75 surveillants-sauveteurs assureront la sécurité des usagers tout au long de l'été.

Il est à noter que la piscine du parc Andrew-Sangster, située sur la rue Kitchener dans l'arrondissement du Mont-Bellevue, n'ouvrira qu'au début du mois de juillet. La piscine municipale fait l'objet de travaux du système de filtration nécessitant de nombreuses opérations.

Les enfants participant aux camps de jour dans ce secteur de la ville seront dirigés vers d'autres piscines municipales pendant la période des travaux.

Terrains sportifs à surface naturelle

De plus, la pluie des dernières heures et celle à venir forcent la ville de Sherbrooke à fermer tous ses terrains sportifs municipaux à surface naturelle.

La fermeture est en vigueur jusqu'à nouvel ordre, a-t-on annoncé hier après-midi.

Selon Environnement Canada, il devrait pleuvoir jusqu'à samedi.

LE SENTIER DES SEPT

Une marche dans la région des Sources

YVAN PROVENCHER
yvan.provencher@latribune.qc.ca

ASBESTOS — Un nouveau projet touristique, le Sentier des Sept, verra le jour d'ici quelques mois dans l'ensemble des municipalités de la MRC des Sources. À compter de lundi prochain, les promoteurs de ce projet, Louise Bourgeois et Stéphane Pinel parcourront, en marchant, les sept municipalités et présenteront aux citoyens le projet et les possibilités de développement qui y sont rattachées.

Accessible et praticable en toute saison par les routes de campagne, le Sentier des Sept est un parcours pédestre dont le point d'ancrage est le cœur des municipalités de cette MRC. Le point de départ est situé dans la municipalité de Saint-Adrien. Il traversera toutes les municipalités de la région pour revenir à Saint-Adrien, complétant ainsi une boucle de plus de 100 km. Une étroite collaboration entre les promoteurs et les municipalités a permis d'établir un tracé préliminaire.

Par ailleurs, les promoteurs



LA TRIBUNE, YVAN PROVENCHER

Louise Bourgeois et Stéphane Pinel, les promoteurs, ont entouré le maire de Saint-Adrien, Pierre Therrien, lors d'une présentation de leur ambitieux projet de randonnée pédestre.

ont décidé d'expérimenter ce tracé durant la semaine du 16 juin. Leur départ est donc prévu pour le lundi 16 juin à 8 h 30, à l'église de Saint-Adrien. Leur parcours pédestre les amènera dans chaque municipalité au fil des jours suivants. Les citoyens sont invités à rencontrer Mme Bourgeois et M. Pinel lors de leur passage

dans leur municipalité.

« Il sera également possible de marcher avec nous d'un village à un autre avec un départ prévu à 8 h 30 tous les jours. Les citoyens qui le désirent pourront ainsi faire partie des pionniers de ce chemin! » ont-ils fait savoir. Ces rencontres ont pour objectif de susciter l'intérêt de la communauté et de

découvrir les possibilités de services d'hébergement, de restauration, de services. De plus, les promoteurs vont répertorier, au fil des villages et du parcours, les différentes activités et les attraits touristiques, agroalimentaires, paysagers et culturels représentant un potentiel pour cette toute nouvelle expérience de découverte pédestre de la ruralité québécoise.

Louise Bourgeois et Stéphane Pinel partagent leur vie, mais aussi une vision commune : contribuer au bien-être de son prochain. À partir de l'idée première de Mme Bourgeois de créer le Pèlerin de Saint-Adrien, un centre de villégiature spécialisé dans la marche longue durée, viendra s'ajouter la vision de Stéphane Pinel de faire marcher les pèlerins du monde sur le Chemin de Saint-Rémi.

En 2013, plus de 212 000 personnes ont fait le chemin de Saint-Jacques-de-Compostelle, dont près de 3000 provenaient du Canada. Selon une étude récente, près de 970 000 Québécois s'adonnent à la randonnée pédestre.

PROCÈS DE SÉBASTIEN «BOB» GIRARD

La victime consentante?

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Appelé à témoigner hier dans le cadre de son procès, Sébastien « Bob » Girard a admis avoir eu plusieurs relations sexuelles avec sa présumée victime. Les versions concordent en plusieurs points, mais selon l'enseignant, l'adolescente de 14 ans était consentante et ils se sont d'ailleurs fréquentés.

« Nous avions une relation comme les autres couples. À certains moments, c'est moi qui prenais l'initiative, à d'autres c'était elle. Nous nous tenions par la main, nous nous touchions, nous embrassions », a-t-il affirmé.

Selon lui, ce serait d'ailleurs la présumée victime qui aurait

fait les premiers pas lors d'une soirée où il a été invité à coucher chez ses parents. Il se trouvait sur un lit, dans le sous-sol, lorsqu'elle l'a assailli.

« Elle est embarquée à cheval sur moi, s'est penchée pour m'embrasser. C'était langoureux, ça a duré un certain temps. Elle a même dirigé sa main sur ma cuisse et elle est montée jusqu'à mon pénis », a-t-il raconté.

C'est à ce moment que l'accusé lui aurait dit de cesser ses avances jugeant qu'il n'était pas à propos de s'adonner à une relation complète aussi tôt dans la fréquentation.

Contrairement à ce qu'a soutenu la présumée victime lors de son témoignage, le premier acte sexuel aurait eu lieu dans un lit. Girard estime que chacune

des relations sexuelles s'est produite dans le respect et la bonne humeur. La présumée victime était souriante et lumineuse. En aucun temps, il ne l'aurait forcé à assouvir ses bas instincts.

Les versions sont également discordantes en ce qui a trait aux lieux où se déroulaient les ébats. Selon l'accusé, le département de musique de la polyvalente Le Boisé n'offrait pas réellement de possibilité à cet effet. Puisqu'il était étudiant à Québec de 2001 à 2005, il ne lui arrivait pas de demeurer dans l'établissement en dehors des heures de cours.

Position d'autorité?

S'il risque d'être difficile de prouver que Sébastien Girard a abusé de sa présumée victime pendant plus de trois ans, la

Couronne tentera de démontrer que l'enseignant a profité de sa position d'autorité pour obtenir des faveurs sexuelles de l'adolescente qui était de sept ans sa cadette.

À ce sujet, Girard a mentionné qu'il était toujours aux études à l'été 2001, lors du début de la relation. Il avait effectué quelques remplacements, mais jamais n'avait eu la responsabilité du groupe de la victime. En fait, s'ils se connaissaient c'était par amis interposés.

« À cette époque-là, je n'avais aucune notion de didactique, j'étais saxophoniste et pianiste, je voulais devenir interprète. Je dirigeais un stage band, mais je ne faisais pas de discipline, je ne faisais que préparer les spectacles », a-t-il signifié.

Bye bye vieux électros!

COATICOOK — Les gens de la région coaticookoise sont invités à se départir écologiquement de leurs vieux appareils électroniques et informatiques aujourd'hui.

Des hot dogs et breuvages seront offerts sur place et un représentant de l'Association pour le recyclage des produits électroniques sera présent afin de répondre aux questions du public. Les gens courent la chance de gagner 100 \$ en bons d'achat de Rues Principales échangeables dans les commerces de Coaticook. La collecte se tiendra de 8 h à 16 h au local des Chevaliers de Colomb situé au 87, rue Main Ouest, à Coaticook.

29^e Loterie JEVI



IMACOM, JESSICA GARNEAU

La 29^e édition de la Loterie JEVI sous la coprésidence d'honneur de Dre Audrey Vertefeuille et de Dr Robert Weldon du Centre dentaire du Vieux Sherbrooke aura permis à l'organisme d'amasser 84 590 \$, dépassant ainsi l'objectif qui était fixé à 82 500 \$. Plusieurs prix ont été remis lors d'un 5 à 7 qui s'est tenu le 11 juin au gymnase du centre Julien-Ducharme. Marcel St-Onge de la CSN Estrie, Clément Vallières, adjoint à la direction de JEVI, Audrey Vertefeuille, coprésidente d'honneur de la campagne, Robert Weldon, coprésident d'honneur, Richard Caron, président, Marie-Hélène Côté, Gilles Landry et Serge Caron du comité des ventes, Louise Lévesque, directrice générale ainsi que Marc Drouin, du comité des ventes, posent avec le chèque.

La famille en fête



IMACOM, MAXIME PICARD

Le petit Martin Aguilar s'est amusé au katag, un jeu d'épée en mousse, durant la fête des familles de l'arrondissement de Jacques-Cartier au parc Marquis-de-Montcalm qui se tenait le 7 juin. Les pirates étaient à l'honneur cette année avec entre autres un spectacle de sosie de Jack Sparrow, des ateliers musicaux, de cirque, de maquillage et de sculpture.

Souper-bénéfice pour les sinistrés des Balkans



IMACOM, MAXIME PICARD

Plusieurs communautés culturelles de Sherbrooke, en collaboration avec Actions interculturelles de développement et d'éducation (AIDE), ont organisé un souper-bénéfice au profit des sinistrés des inondations qui ont eu lieu en Serbie, en Bosnie et en Croatie, à la salle de la Cathédrale St-Michel, le 7 juin. Sur la photo : Tamara Boskovic, Milena Cicic, Tisa Bokun, Snjezana Sevr, Fatima Ramic, Zlata Rackovic, Rada Nikolic, Javorka Sarenac et Branka Zarkovic.

230 cyclistes iront au Tour Charles-Bruneau



COLLABORATION SPÉCIALE

La 19^e édition du Tour CIBC Charles-Bruneau se tiendra du 1^{er} au 4 juillet à la grandeur du Québec. Cette année, près de 230 cyclistes parcourront 1600 kilomètres au profit de la Fondation Centre cancérologie Charles-Bruneau. Pour la première fois, les cyclistes participants seront divisés sur cinq parcours différents partant de Sherbrooke, Rimouski, Québec, Gatineau et Saint-Hyacinthe pour tous se réunir à Boucherville le 4 juillet. L'objectif de cette année est de dépasser la somme amassée l'an dernier, soit 2 750 000 \$. La comédienne Ève Landry et la chef des nouvelles à LCN Julie Marcoux agissent comme porte-parole du parcours de Sherbrooke.

Le Carrousel de la GRC en région



PHOTO FOURNIE

Le Carrousel de la GRC a fait un arrêt à Coaticook les 7 et 8 juin, sur le site de l'Expo Vallée, où 3600 personnes se sont déplacées sous une température superbe pour assister au spectacle, qui était précédé par le Rodéo d'Ayer's Cliff. L'événement a été tenu grâce à l'organisation du 150^e anniversaire de la Ville de Coaticook. Les gens ont notamment pu visiter les écuries aménagées pour l'occasion dans un des bâtiments du Centre d'Initiatives en Agriculture de la Région de Coaticook (C.I.A.R.C.). Le Carrousel a aussi fait une halte à Lac-Mégantic au cours du week-end.

Philippe Leclair en conférence à Le Ber



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

L'auteur et conférencier Philippe Leclair est allé rencontrer les élèves de l'école de La Montée (pavillon Le Ber) pour discuter avec eux des programmes de formation préparatoire au travail et au cheminement particulier. Titulaire d'un baccalauréat en éducation secondaire, il enseigne l'univers social au Collège Mont-Saint-Louis de Montréal depuis 2001. Il est également l'auteur du livre *Changer pour soi* dans lequel il raconte comment il a perdu 150 livres en un an. L'activité s'est tenue dans le cadre du programme Pérennité Estrie, qui vise à contribuer à la persévérance scolaire grâce à la générosité des membres de la Chambre de commerce de Sherbrooke.

CAROLE-ANNE MERCIER FAIT UN RETOUR EN FORCE

La meilleure boxeuse des Gants dorés

SEBASTIEN LAJOIE

sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Carole-Anne Mercier n'avait aucune attente. Zéro. Pas de pression. Elle ne voulait que gagner de l'expérience, lors de cette compétition des Gants dorés, qui se déroulait la fin de semaine dernière.

Jamais elle ne se doutait qu'elle gagnerait ses trois combats, qu'elle remporterait les grands honneurs dans sa catégorie (senior). Encore moins croyait-elle possible de remporter le prestigieux titre de meilleure boxeuse de la compétition 2014.

Pourtant, voilà l'incroyable parcours réalisé par la jeune femme de 26 ans, membre du Club de boxe de Sherbrooke (CBS), il y a quelques jours à Trois-Rivières.

Cette dernière a d'abord eu raison de l'expérimentée Valérie Guillemette en début de compétition, avant de battre la combative Martha Aguilar et Julie-Christine Caban, à son dernier combat.

« Quand j'ai vu le tableau, ça confirmait la raison de ma présence à la compétition, soit de gagner de l'expérience d'abord et avant tout; le calibre était très relevé. Ma première adversaire avait 47 combats d'expérience et j'en ai que 11 (trois victoires, quatre défaites et quatre démonstrations). Finalement, plus le combat avançait et mieux je me débrouillais. J'ai écouté les conseils et suivis les



IMACOM RENÉ MARQUIS

L'entraîneur Jean Gauthier avec Carole-Anne Mercier, nommée meilleure boxeuse pour la compétition des Gants dorés de la Fédération québécoise de boxe olympique.

instructions de mes entraîneurs (Jean Gauthier et Martin Ferland) et je me suis fait confiance. »

« Le samedi, la fille était agressive, elle fonçait, à la limite elle courait vers moi. Encore une fois, les ajustements proposés par mes coachs ont fait la différence.

« Pour le dernier combat, c'était une revanche pour moi puisque

j'affrontais la fille qui m'avait battu lors des Gants d'argent, en décembre dernier. Elle m'avait même cassé le nez. C'était un gros stress d'avoir à l'affronter de nouveau. J'ai été agressive dès le départ et tout s'est bien déroulé. Gagner cette compétition, c'est une méchante grosse surprise pour moi et remporter le

trophée de la meilleure boxeuse, c'est la cerise sur le sundae! C'est une super reconnaissance, car c'était dans ma catégorie où il y avait le plus de filles inscrites. Ça prouve aussi que j'ai pu m'adapter puisque j'ai affronté trois filles au style très différent », a estimé la jeune femme.

Carole-Anne Mercier est la

petite dernière de l'équipe de compétition du CBS. Originnaire de Montmagny, elle est tombée en amour avec les sports de combat par l'entremise de son père, qui a possédé une école de karaté pendant 20 ans.

Elle a boxé à Montmagny, à Québec et à Gatineau, avant de débarquer à Sherbrooke en janvier dernier.

« Je suis arrivé à Sherbrooke avec mon sac d'entraînement en disant que je voulais faire partie de l'équipe de compétition. Je savais que les entraîneurs étaient expérimentés. Mon objectif était de prendre de l'expérience et d'attaquer les Gants dorés avec force... en 2015. En fait, on a décidé trois semaines avant la compétition d'aller aux Gants dorés cette année. Tout s'est fait très vite. »

Les horizons et les opportunités sont désormais à la portée de la jeune femme, qui va accélérer l'entraînement au cours des prochains mois afin d'être prêt pour son prochain défi.

« Non seulement cette victoire me donne un gros « boost » de motivation et de confiance, il me donne un laissez-passer pour les championnats canadiens, l'automne prochain, qui agiront comme sélection pour l'équipe nationale. Finalement, ces horizons se présentent plus rapidement que je ne le pensais au départ. Le club est très bien structuré ici, les entraîneurs sont compétents, je savais que j'aurais le contexte idéal pour progresser et m'améliorer à long terme. »

Victoire historique pour le CBS

SHERBROOKE — Non seulement Carole-Anne Mercier devient le premier membre du CBS à remporté les Gants dorés depuis plus d'une dizaine d'années, elle devient par le fait même la première boxeuse du club à être nommée boxeuse par excellence de la compétition.

Pour le CBS et ses entraîneurs, il s'agit là d'une incroyable dose de motivation pour la suite.

« Si je me rappelle bien, la dernière fois qu'on a eu un champion aux Gants dorés, c'était au début des années 2000. Hélène Larrivière fut la dernière à gagner les championnats canadiens, par la suite. Ça faisait d'ailleurs quatre ou cinq ans qu'on n'était pas allés aux Gants dorés en tant que club et cette année, on avait quatre boxeurs présents. Ça démontre la qualité de notre progression », a indiqué Jean Gauthier, entraîneur-chef du CBS.

Ce dernier n'est pas totalement surpris des succès de sa nouvelle protégée.

« Dès son arrivée, j'ai senti sa volonté, son intérêt à s'améliorer, ça prend cette ouverture-là chez un boxeur. Il a fallu

prendre le temps de la connaître et l'améliorer sans modifier son style. C'est une fille qui a un bon potentiel offensif, qui peut s'imposer avec sa main arrière; on a mis l'accent sur la défensive et les déplacements pour qu'elle soit plus complète. »

« Elle va jouer un rôle de chef de file auprès des autres boxeurs du club. »

Une préparation qui fut visiblement adéquate, puisque Carole-Anne a gagné ses trois combats de façon unanime.

« Pendant le tournoi, on a travaillé sur ce qu'elle fait de mieux, ronde par ronde. Chaque fois, elle était en avance, il fallait donc gérer les émotions. Carole-Anne a toujours bien exécuté le plan de match. Et le trophée de la meilleure boxeuse, c'est très important pour elle, mais aussi pour tout le club; on a notre façon de fonctionner, nos croyances, nos méthodes, tous les entraîneurs travaillent en équipe. Ce trophée, c'est la cerise sur le sundae, on ne s'attendait pas à ça, il y avait

de très bonnes boxeuses dans toutes les catégories de poids. Ça veut dire qu'elle a créé un impact chez les gens du comité, qui ont analysé sa technique, son courage, sa performance, sa détermination, pour dire qu'elle était la meilleure boxeuse, ce n'est pas rien! »

« Elle va jouer un rôle de chef de file auprès des autres boxeurs du club. Et dorénavant, elle ne sera plus perçue comme une « underdog », mais comme la gagnante des Gants dorés et la meilleure boxeuse du tournoi. Ses adversaires vont se préparer en conséquence, ils vont visionner ses combats. Nous, on continue dans la même voie, on continue le même travail. La confiance est réciproque et ça c'est très important. »

Précisons que Ludrick Caron a été sacré champion sans opposition, son adversaire n'ayant pas fait le poids. Quant à Naomie Pelletier, elle s'est inclinée contre Jade Bernier lors de l'un des combats les plus intenses de la compétition. Dernière représentante du CBS, Marie-Line Dallaire s'est aussi inclinée à son premier combat, contre Mélody Dubé.

— Sébastien Lajoie

Thomas Chabot s'impose à nouveau

THETFORD MINES — Rien ne semble vouloir arrêter le boxeur thetfordois Thomas Chabot. Après les Gants dorés 2013, le Championnat canadien junior, la Coupe Addidas, le jeune pugiliste de 14 ans a récidivé aux Gants dorés le week-end dernier en décrochant les honneurs dans la catégorie juvénile 57 kg.

Celui qui vient de coller quatre titres dans l'intervalle d'une année, a défait Olivier Vaillancourt du Club de Jonquière samedi en demi-finale

et il a vaincu Armand Miclescu du Club de boxe de Montréal dimanche en finale. Deux victoires remportées par décision unanime des juges.

Le jeune boxeur du Club de boxe de Robertsonville présente un dossier de 30 victoires et deux défaites depuis ses débuts chez les amateurs. Ses deux revers ont été encaissés aux mains de Luis Santana sur lequel il a cependant pris sa revanche l'an passé lors des Gants dorés.

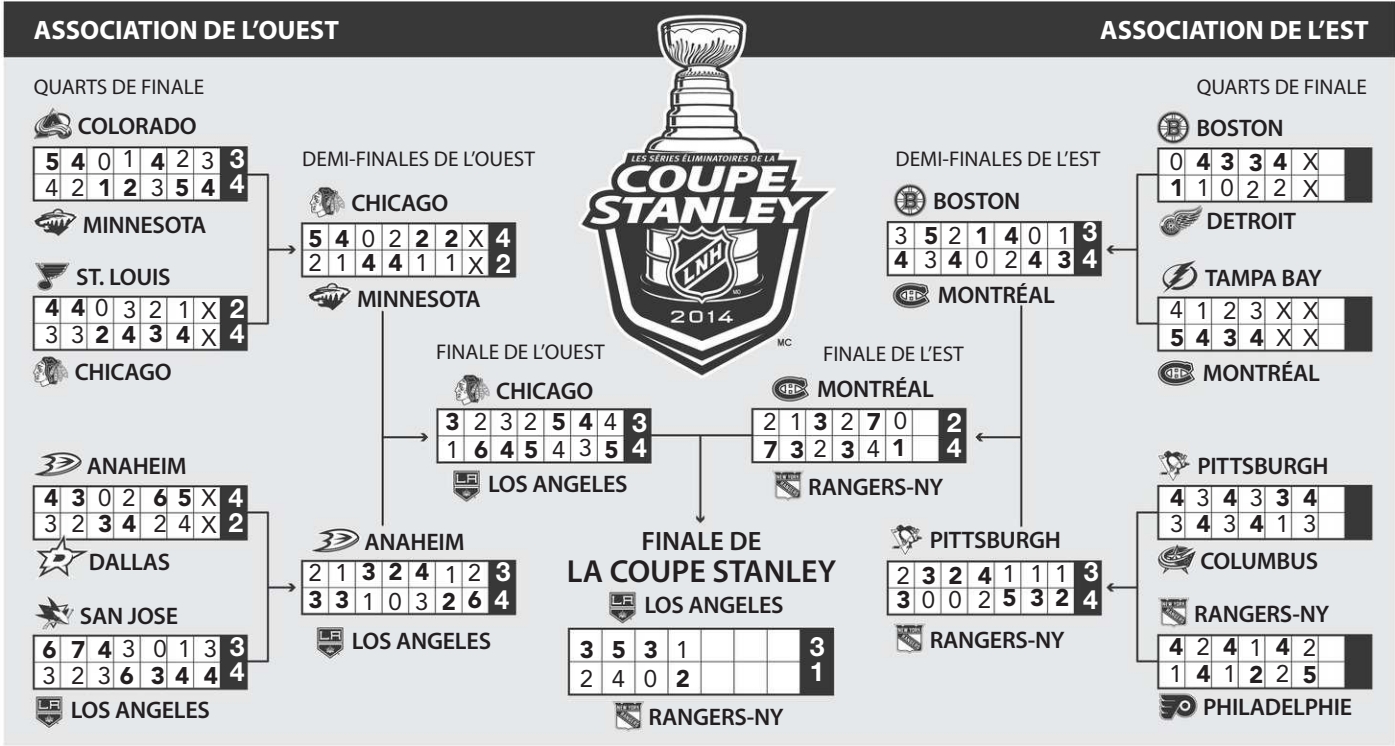
— Pierre Nadeau



LA TRIBUNE, PIERRE NADEAU

Le jeune boxeur de Thetford Mines Thomas Chabot a ajouté un autre titre à sa collection en remportant les Gants dorés.

HOCKEY



LNH

Finale de la Coupe Stanley (4 de 7)
Mercredi 4 juin
N.Y. Rangers 2 Los Angeles 3 (P)
Samedi 7 juin
N.Y. Rangers 4 Los Angeles 5 (2P)
Lundi 9 juin
Los Angeles 3 N.Y. Rangers 0.
Mercredi 11 juin
Los Angeles 1 N.Y. Rangers 2
(Los Angeles mène la série 3-1)
Vendredi 13 juin
N.Y. Rangers à Los Angeles, 20h, (si néc.).

MARQUEURS DES SÉRIES
NOTE: en date du 12 juin.

	B	A	Pts
Kopitar, LA	5	21	26
Carter, LA	10	14	24
Williams, LA	8	16	24
Gaborik, LA	13	8	21
Kane, Chi	8	12	20
Toews, Chi	9	8	17
Doughty, LA	5	12	17
Saad, Chi	6	10	16
McDonagh, NYR	4	12	16
St. Louis, NYR	8	7	15
Stepan, NYR	5	10	15
Getzlaf, Ana	4	11	15
Seabrook, Chi	3	12	15
Brown, LA	6	8	14
Malkin, Pit	6	8	14
Subban, Mon	5	9	14

PALMARÈS DU VAINQUEUR DE LA COUPE STANLEY
2012-13 - Chicago
2011-12 - Los Angeles
2010-11 - Boston
2009-10 - Chicago
2008-09 - Pittsburgh
2007-08 - Detroit

PALMARÈS DU VAINQUEUR DU TROPHÉE CONN-SMYTHER
NOTE: Joueur par excellence des séries de la LNH.
2012-13 - Patrick Kane, Chi.
2011-12 - Jonathan Quick, L.A.
2010-11 - Tim Thomas, Bos.
2009-10 - Jonathan Toews, Chi.
2008-09 - Evgeni Malkin, Pit.
2007-08 - Henrik Zetterberg, Det.

SOCCER

MLS ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
D.C. United	15	7	4	4	22	16	25
N-Angeleterre	14	7	5	2	21	18	23
Sport. KC.	15	6	5	4	21	14	22
FC Toronto	11	6	4	1	15	13	19
New York	15	4	5	6	22	18	18
Columbus	15	4	5	6	18	18	18
Houston	16	5	9	2	16	29	17
Philadelphie	16	3	7	6	22	17	15
Chicago	14	3	4	8	22	25	14
Montréal	13	2	7	4	13	26	10

ASSOCIATION DE L'OUEST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
FC Seattle	15	10	3	2	32	23	32
Real Salt Lake	15	6	2	7	25	21	25
Colorado	15	6	5	4	21	18	22
FC Dallas	17	6	7	4	28	28	22
Vancouver	13	5	2	6	25	20	21
Portland	16	4	4	8	28	27	20
Los Angeles	12	4	3	5	16	11	17
San Jose	13	4	5	4	15	14	16
Chivas É.-U.	14	2	7	5	14	26	11

Trêve de la MLS pendant deux semaines - Coupe du monde

COUPE DU MONDE

Tour préliminaire
Tournoi rotation
Groupe A

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Brésil	1	1	0	0	3	1	3
Mexique	0	0	0	0	0	0	0
Cameroun	0	0	0	0	0	0	0
Croatie	1	0	1	0	1	3	0

Jeu 12 juin
Croatie 1 Brésil 3
Vendredi 13 juin
Cameroun c. Mexique, 12h.

Groupe B

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Chili	0	0	0	0	0	0	0
Australie	0	0	0	0	0	0	0
Pays-Bas	0	0	0	0	0	0	0
Espagne	0	0	0	0	0	0	0

Vendredi 13 juin
Pays-Bas c. Espagne, 15h.
Australie c. Chili, 18h.

Groupe C

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Colombie	0	0	0	0	0	0	0
Japon	0	0	0	0	0	0	0
Grèce	0	0	0	0	0	0	0
Côte d'Ivoire	0	0	0	0	0	0	0

Samedi 14 juin
Grèce c. Colombie, 12h.
Japon c. Côte d'Ivoire, 21h.

Groupe D

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Costa Rica	0	0	0	0	0	0	0
Uruguay	0	0	0	0	0	0	0
Angleterre	0	0	0	0	0	0	0
Italie	0	0	0	0	0	0	0

Samedi 14 juin
Costa Rica c. Uruguay, 15h.
Italie c. Angleterre, 18h.

Groupe E

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Honduras	0	0	0	0	0	0	0
Équateur	0	0	0	0	0	0	0
France	0	0	0	0	0	0	0
Suisse	0	0	0	0	0	0	0

Dimanche 15 juin
Équateur c. Suisse, 12h.
Honduras c. France, 15h.

Groupe F

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Argentine	0	0	0	0	0	0	0
Nigeria	0	0	0	0	0	0	0
Iran	0	0	0	0	0	0	0
B.-Herzeg.	0	0	0	0	0	0	0

Dimanche 15 juin
B.-Herzeg. c. Argentine, 18h.

Lundi 16 juin
Nigeria c. Iran, 15h.

Groupe G

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
États-Unis	0	0	0	0	0	0	0
Allemagne	0	0	0	0	0	0	0
Portugal	0	0	0	0	0	0	0
Ghana	0	0	0	0	0	0	0

Lundi 16 juin
Portugal c. Allemagne, 12h.
États-Unis c. Ghana, 18h.

Groupe H

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Algérie	0	0	0	0	0	0	0
Corée du Sud	0	0	0	0	0	0	0
Belgique	0	0	0	0	0	0	0
Russie	0	0	0	0	0	0	0

Mardi 17 juin
Algérie c. Belgique, 12h.
Corée du Sud c. Russie, 18h.

BASEBALL

LIGUE NATIONALE SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
Washington	35	30	,538	—	—	8-2	P-1	19-15	16-15	
Atlanta	34	31	,523	1	—	4-6	P-2	18-14	16-17	
Miami	34	31	,523	1	—	6-4	P-1	22-11	12-20	
New York	29	37	,439	6½	5½	2-8	P-2	14-19	15-18	
Philadelphie	28	36	,438	6½	5½	4-6	G-3	15-19	13-17	

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
Milwaukee	40	27	,597	—	—	6-4	G-2	19-13	21-14	
St. Louis	34	32	,515	5½	½	4-6	P-1	16-14	18-18	
Cincinnati	31	34	,477	8	3	5-5	G-2	17-17	14-17	
Pittsburgh	31	34	,477	8	3	6-4	G-1	19-16	12-18	
Chicago	26	37	,413	12	7	6-4	P-1	15-14	11-23	

SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
San Fran.	43	24	,642	—	—	6-4	G-1	23-12	20-12	
Los Angeles	35	33	,515	8½	½	5-5	P-2	13-19	22-14	
Colorado	31	35	,470	11½	3½	3-7	G-2	19-14	12-21	
Arizona	29	39	,426	14½	6½	6-4	P-1	12-24	17-15	
San Diego	28	38	,424	14½	6½	2-8	P-4	16-19	12-19	

Jeu 12 juin
L.A. Dodgers 1 Cincinnati 4
San Diego 3 Philadelphie 7
Atlanta 3 Colorado 10
Washington 1 San Francisco 7
Chi. Cubs à Pittsburgh, 19h05.
Milwaukee 5 N.Y. Mets 1 (13)
Vendredi 13 juin
Chi. Cubs (Arrieta 1-1) à Philadelphie (Hernandez 2-4) 19h05.
San Diego (Cashner 2-5) à N.Y. Mets (Colon 5-5) 19h10.
Pittsburgh (Locke 0-1) à Miami (Eovaldi 4-2) 19h10.
L.A. Angels (Wilson 7-5) à Atlanta (Harang 4-5) 19h35.
Cincinnati (Bailey 7-3) à Milwaukee (Garza 4-4) 20h10.
Washington (Zimmermann 5-2) à St. Louis (Lynn 6-4) 20h15.
Arizona (Anderson 5-0) à L.A. Dodgers (Kershaw 5-2) 22h10.
Colorado (De La Rosa 6-5) à San Francisco (Lincecum 5-4) 22h15.
Samedi 14 juin
Chi. Cubs à Philadelphie, 15h05.
Colorado à San Francisco, 16h05.
San Diego à N.Y. Mets, 16h10.
Pittsburgh à Miami, 16h10.
L.A. Angels à Atlanta, 19h15.
Washington à St. Louis, 19h15.
Cincinnati à Milwaukee, 19h15.
Arizona à L.A. Dodgers, 22h10.

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
Toronto	39	29	,574	—	—	5-5	P-3	20-17	19-12	
Baltimore	34	31	,523	3½	—	6-4	G-2	15-15	19-16	
New York	33	31	,516	4	½	4-6	G-2	13-16	20-15	
Boston	30	36	,455	8	4½	3-7	G-1	16-17	14-19	
Tampa Bay	25	42	,373	13½	10	2-8	G-1	14-20	11-22	

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
Detroit	34	28	,548	—	—	3-7	G-1	16-15	18-13	
Kansas City	33	32	,508	2½	1	7-3	G-4	18-16	15-16	
Chicago	33	34	,493	3½	2	5-5	P-1	19-15	14-19	
Cleveland	33	34	,493	3½	2	6-4	P-3	21-11	12-23	
Minnesota	31	33	,484	4	2½	5-5	G-2	15-17	16-16	

SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS	Diff.	Dern.	Série	Dom.	Ext.
Oakland	40	26	,606	—	—	6-4	G-1	17-12	23-14	
Los Angeles	36	29	,554	3½	—	6-4	P-1	20-14	16-15	
Seattle	34	31	,523	5½	—	7-3	P-2	14-17	20-14	
Texas	32	34	,485	8	2½	4-6	G-1	16-19	16-15	
Houston	30	37	,448	10½	5	6-4	G-1	15-18	15-19	

Jeu 12 juin
Toronto 2 Baltimore 4
Cleveland 2 Boston 5
Arizona à Houston, 20h10.
Detroit 4 Chi. White Sox 0
N.Y. Yankees à Seattle, 22h10.
Samedi 14 juin
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Cleveland à Boston, 16h05.
Toronto à Baltimore, 16h05.
Minnesota à Detroit, 16h08.
Tampa Bay à Houston, 16h10.
Houston (McHugh 4-3) 20h10.
Kansas City (Guthrie 2-6) à Chi. White Sox (Quintana 3-6) 20h10.
N.Y. Yankees (Phelps 1-4) à Oakland (Gray 6-2) 22h05.
Texas (Tepesch 2-2) à Seattle (Hernandez 8-1) 22h10.
Samedi 14 juin
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Cleveland à Boston, 16h05.
Toronto à Baltimore, 16h05.
Minnesota à Detroit, 16h08.
Tampa Bay à Houston, 16h10.
N.Y. Yankees à Oakland, 22h05.
Texas à Seattle, 22h10.

LIGUE NATIONALE

NOTE: matchs d'hier non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Tulowitzki Col.	62	212	52	74	,349
Lucroy Mil.	60	227	28	76	,335
Puig L.A.D.	59	224	35	75	,335
Adams Stl.	52	194	16	63	,325
Utlley Phil.	58	233	33	74	,318
Pagan S.F.	59	223	35	71	,318
McCutchen Pit.	63	234	34	73	,312
Laroche Wash.	46	164	29	51	,311
Goldschmidt Ari.	66	259	49	80	,309
Gomez Mil.	59	234	42	72	,308

Points produits — Stanton, Mia., 53; Goldschmidt, Ari., 48; Morse, S.F., 42; Desmond, Wash., 42; Tulowitzki, Col., 42; Howard, Phil., 41; Blackmon, Col., 40; Puig, L.A.D., 40; Ozuna, Mia., 39; McGehee, Mia., 39.
Circuits — Stanton, Mia., 17; Tulowitzki, Col., 17; Upton, Atl., 14; Reynolds, Mil., 13; Morse, S.F., 13; Desmond, Wash., 13; Goldschmidt, Ari., 13; Rizzo, Cubs, 13; Gattis, Atl., 13.
Victoires — Wainwright, Stl., 9; Simon, Cin., 8; Bumgarner, S.F., 8; Greinke, L.A.D., 8; Ryu, L.A.D., 7; Miller, Stl., 7; Bailey, Cin., 7; Lohse, Mil., 7; Strasburg, Wash., 6; Ross, S.D., 6.
Retraits au bâton — Strasburg, Wash., 108; Cueto, Cin., 97; Bumgarner, S.F., 95; Kennedy, S.D., 91; Wainwright, Stl., 91; Greinke, L.A.D., 89; Ross, S.D., 77; Miley, Ari., 77; Liriano, Pit., 77.
Victoires protégées — Romo, S.F., 20; Rodriguez, Mil., 19; Kimbrel, Atl., 18; Street, S.D., 18; Rosenthal, Stl., 17; Jansen, L.A.D., 17; Reed, Ari., 16; Cishek, Mia., 15; Papelbon, Phil., 14; Soriano, Wash., 13.

LIGUE AMÉRICAINE

NOTE: matchs d'hier non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Rios Tex	65	251	31	84	,335
Cano Sea	60	237	29	79	,333
Martinez Det.	60	226	28	75	,332
Cabrera Det.	60	231	36	76	,329
Beltre Tex	51	197	35	63	,320
Altuve Hou.	66	279	33	88	,315
Ramirez W. Sox	65	248	34	77	,310
Bautista Tor.	66	237	49	73	,308
Markakis Bal.	63	264	28	81	,307
Brantley Cle.	63	244	46	75	,307

Points produits — Cruz, Bal., 55; Moss, Oak, 53; Encarnacion, Tor., 53; Cabrera, Det., 52; Donaldson, Oak, 50; Abreu, W. Sox, 49; Trout, L.A.A., 45; Bautista, Tor., 44; Brantley, Cle., 43; Martinez, Det., 40.
Circuits — Cruz, Bal., 21; Encarnacion, Tor., 20; Abreu, W. Sox, 18; Donaldson, Oak, 17; Moss, Oak, 16; Martinez, Det., 15; Pujols, L.A.A., 15; Bautista, Tor., 15; Ortiz, Bos., 14; Dozier, Minn., 14.
Victoires — Buehrle, Tor., 10; Tanaka, N.Y.Y., 9; Porcello, Det., 8; Hernandez, Sea, 8; Keuchel, Hou., 7; Shields, K.C., 7; Wilson, L.A.A., 7; Weaver, L.A.A., 7; Lackey, Bos., 7.
Retraits au bâton — Price, T.B., 111; Hernandez, Sea, 106; Kluber, Cle., 104; Scherzer, Det., 98; Lester, Bos., 95; Tanaka, N.Y.Y., 92; Darvish, Tex, 91; Wilson, L.A.A., 79; Shields, K.C., 78; Richards, L.A.A., 77.
Victoires protégées — Rodney, Sea, 18; Holland, K.C., 18; Perkins, Minn., 16; Robertson, N.Y.Y., 15; Uehara, Bos., 13; Soria, Tex, 13; Nathan, Det., 13; Janssen, Tor., 11; Frieri, L.A.A., 11; Hunter, Bal., 11.

HOCKEY

LAH

Finale (4 de 7)
Dimanche 8 juin
St. John's 3 Texas 6
Lundi 9 juin
St. John's 2 Texas 1
Mercredi 11 juin
Texas 2 St. John's 1 (P)
(Texas mène la série 2-1)
Lundi 16 juin
Texas à St. John's, 18h.
Mardi 17 juin

Sherbrooke accueillera Équipe Canada junior

Trois parties seront disputées au Palais des sports en vue du Mondial junior

JÉRÔME GAUDREAU

jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE – La direction du Phoenix l'avait promis et voilà qu'elle livre la marchandise. Après avoir annoncé son désir de multiplier la tenue de grands événements au Palais des sports, l'organisation sherbrookoise a confirmé hier qu'elle accueillera les joueurs d'Équipe Canada junior, qui disputeront des parties préparatoires dans l'amphithéâtre du Phoenix.

Les 6, 7 et 9 août, les amateurs auront ainsi la chance de voir à l'œuvre les meilleurs joueurs de hockey junior de la planète.

La formation canadienne affrontera alors la Russie et possiblement la République tchèque en prévision du Championnat mondial 2015, qui se tiendra du 26 décembre 2014 au 5 janvier 2015 à Montréal et Toronto.

Tous les détails seront connus dans un peu plus d'une semaine.

Les joueurs participant au camp d'Équipe Canada tenteront alors d'impressionner les entraîneurs Benoît Groulx, Dave Lowry et Scott Walker afin



ARCHIVES LA TRIBUNE, JESSICA GARNEAU

Le Palais des sports accueillera de nouveau de la visite internationale en août prochain, alors que Sherbrooke sera le théâtre de matchs préparatoires d'Équipe Canada junior en prévision du tournoi qui se déroulera à Montréal et à Toronto.

d'obtenir une place au sein de l'alignement final.

Après l'annonce de Hockey Canada, la directrice des opérations du Phoenix de Sherbrooke, Sylvie Fortier, s'est avouée très

heureuse pour les mordus de hockey de la région.

« C'est un beau cadeau que nous offrons à nos amateurs. Nous sommes très fiers d'avoir été choisis parmi les trois villes

qui présenteront ces parties préparatoires. Pour nous, il s'agit d'une excellente nouvelle! » confie celle qui avait déjà fait connaître son intérêt au quotidien *La Tribune* envers la

présentation de ces matchs.

L'Université Concordia et Brossard recevront également la visite des candidats d'Équipe Canada junior.

Après la Super Série Subway et les assises de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, ces parties préparatoires deviennent le troisième événement d'importance organisé à Sherbrooke depuis la naissance du Phoenix.

Rappelons que la présentation du Championnat mondial des moins de 17 ans demeure encore dans la mire de Mme Fortier et de son équipe.

La vente de billets pour les trois matchs sera lancée le 23 juin.

« Les prix seront abordables et on s'attend à ce que l'arène soit plein à craquer », souhaite-t-elle.

Wieser avec l'équipe de la Suisse

Par ailleurs, le joueur du Phoenix Tim Wieser a été invité à participer au camp de sélection de l'équipe de hockey junior de la Suisse.

Le petit attaquant de Zurich a obtenu 44 points en 54 rencontres l'an dernier, à sa première saison dans la LHJMQ.

Benoît Groulx dirigera ECJ

GUILLAUME LEPAGE

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Des joueurs de classe mondiale. C'est ce dont Benoît Groulx aura besoin pour mener Équipe Canada junior aux grands honneurs.

Le pilote et directeur général des Olympiques de Gatineau de la LHJMQ a été nommé entraîneur-chef de l'équipe nationale, jeudi, en vue du Championnat mondial junior qui aura lieu à Montréal et à Toronto à la fin de l'année.

L'homme de hockey originaire de Hull entend ramener le Canada sur le droit chemin, le pays ayant terminé au pied du podium au cours des deux dernières années. L'an dernier, la formation unifoliée n'a pu faire mieux qu'une quatrième place alors que Groulx était l'adjoint de Brent Sutter. Cette fois, le Québécois sera aux commandes et il compte implanter sa philosophie au sein de l'équipe qui pourra compter sur 11 joueurs ayant participé au dernier Championnat.

« Notre niveau de jeu dans les dernières années n'a pas été suffisant, a-t-il déclaré. La différence, c'est qu'on va trouver des joueurs de classe mondiale. Le passé nous a parfois prouvé que les joueurs qui ont amassé 100 points et les choix de première ronde dans la Ligue nationale ne sont pas nécessairement capables d'élever leur jeu d'un cran. »

Afin de bâtir une équipe gagnante, les dirigeants s'inspireront de la philosophie de l'équipe olympique qui a décroché l'or aux Jeux de Sotchi. Groulx s'envolera d'ailleurs vers Calgary sous peu en compagnie du directeur des activités hockey, Scott Salmond, afin de participer à des rencontres avec le personnel d'entraîneurs de l'équipe championne.

« De l'état-major aux entraîneurs en passant par la manière dont les joueurs ont adopté le système et accepté leurs rôles, c'est le modèle à suivre, a commenté Salmond. Nous voulons revenir à l'identité canadienne dans laquelle nous sommes dominants. Quand les joueurs endossent ce chandail, c'est pour être compétitifs et pour gagner. Nous allons leur en demander plus. »

Premier Québécois en 11 ans

Groulx sera le premier Québécois à prendre la barre de l'équipe depuis Mario Durocher en 2004. Il sera entouré par Dave Lowry, l'entraîneur-chef des Royals de Victoria dans la Ligue de l'Ouest, Dave Lowry, et par Scott Walker, pilote du Storm de Guelph dans la Ligue de l'Ontario.

Le Hullois a déjà été nommé entraîneur-chef de la formation junior en vue du tournoi présenté à Ottawa en 2009, mais il a dû se désister lorsqu'il a obtenu le poste d'entraîneur des Americans de Rochester dans la Ligue américaine.

Les Kings colmateront leurs brèches en prévision du cinquième match

STEPHEN WHYNO

LA PRESSE CANADIENNE

NEW YORK — Après s'être dit satisfait de l'effort fourni par ses joueurs lors des trois premiers matchs de la série finale de la Coupe Stanley, l'entraîneur-chef des Rangers de New York Alain Vigneault pourrait facilement éprouver de l'empathie pour les Kings de Los Angeles après que les rôles furent inversés lors du match no 4.

« Ce fut un match très difficile pour L.A., je crois, a dit Vigneault. Ce fut probablement leur meilleure performance de cette série. »

Et ce fut une défaite, puisque les Kings n'ont pu compléter le balayage de la série notamment en raison des 40 arrêts de Henrik Lundqvist, d'un autre d'Anton Stralman et d'un dernier, gracieuseté de Derek Stepan et d'un amoncellement de glace. La chance affichée par les Rangers et l'époustouflante tenue de Lundqvist ont d'ailleurs relégué à l'arrière-plan la domination des Kings.

Mais n'allez pas leur répéter ça. Même si les joueurs répétaient constamment après les victoires qu'ils devaient s'améliorer, l'auto-critique a retenu l'attention mercredi soir — en dépit du fait que la formation de l'entraîneur Darryl Sutter a dominé les Rangers 41-19 au chapitre des tirs au but.

« Au bout du compte, ce ne fut pas suffisant pour l'emporter, a rappelé le capitaine des Kings Dustin Brown. Il faut trouver une



THE ASSOCIATED PRESS

L'entraîneur-chef des Rangers de New York, Alain Vigneault, ne s'est pas montré attristé par le manque d'opportunisme des Kings de Los Angeles lors du quatrième match.

façon d'être meilleurs. »

Ils pourront la mettre en pratique dès ce soir lors du match no 5 présenté au Staples Center de Los Angeles, en sachant que la coupe Stanley sera de nouveau dans l'édifice, au cas où.

Après le match no 4 au Madison Square Garden, personne n'avait l'impression que les Kings étaient sur le point d'être sacrés champions de la LNH, du moins pas autant qu'après leur troisième victoire en autant de matchs dans cette série. Partout, dans le vestiaire des visiteurs, on discutait des aspects du jeu à améliorer, pendant 60 minutes.

« Je crois que nous pouvons encore nous améliorer pendant

un match complet, a relaté le joueur de centre du quatrième trio Mike Richards. Ça nous a pris un peu de temps à nous mettre en marche, pour une raison ou pour une autre. »

« Si on parvient à peaufiner notre jeu, on parviendra à créer nos propres opportunités à ce stade-ci de la saison, a ajouté Brown. Nous avons obtenu nos chances, mais nous n'avons pas pu les convertir. »

Les Kings, qui ont atteint la finale en effaçant un déficit de 3-0 contre les Sharks de San Jose et en triomphant en sept matchs dans les deux séries suivantes, savent ce qui les attend vendredi soir. C'est un gros avantage.

SORTIE EN SALLES DE LA PETITE REINE

Lyne Bessette toujours amère

MAXIME MASSÉ

GRANBY — La sortie du film *La petite reine*, inspiré librement de la vie de Geneviève Jeanson, a ramené à l'avant-scène sa vieille rivalité avec la cycliste de Lac-Brome, Lyne Bessette.

Cette dernière a passé les derniers jours à répondre aux questions des nombreux journalistes curieux de connaître sa réaction à propos du long-métrage, qui sort en salle aujourd'hui à travers le Québec.

Une chose est sûre, elle ne fera pas partie de ceux qui feront gonfler les chiffres du film au box-office.

« On fait un film là-dessus et ça revient sur le sujet. C'est beau, ça ne me dérange pas sauf que c'est certain que je n'irai pas voir le film. Je n'ai vraiment pas besoin de ça pour me rappeler que le dopage n'est pas une bonne chose », laisse tomber du bout du fil l'ancienne championne du Canada.

Aucune excuse

Tout comme Jeanson ne s'est jamais excusé de lui avoir probablement volé quelques podiums, on sent que Bessette ne lui a toujours pas pardonné de l'avoir privée de la reconnaissance et de l'argent qui aurait accompagné ces triomphes.

« Il y a quelqu'un qui fait un film sur elle et tout d'un coup, tout est beau? Oui, elle a vécu des moments difficiles, admet-elle, mais quand elle a dit en entrevue



ARCHIVES LA PRESSE

Lyne Bessette et Geneviève Jeanson, photographiées en 2000 dans le cadre du Championnat du monde féminin de cyclisme sur route tenu à Montréal. À cette époque, peu se doutaient que Jeanson serait plus tard accusée de dopage.

cette semaine qu'elle ne regretait pas le dopage, parce que ça l'avait tout de même fait avancer dans la vie, moi, je n'accepte pas ça. »

Elle estime qu'il est simpliste de la présenter comme une simple fille tombée dans une spirale dont elle ne pouvait plus se sortir. D'autant plus, dit-elle, que tous les cyclistes professionnels font face à de la pression et rêvent d'accumuler les podiums dans l'espoir d'améliorer leur situation.

« Dans la vie, on a toujours le choix. De la drogue, on a le choix d'en prendre ou non. C'est sûr

que chaque cas est différent. Et c'est vrai, Geneviève semblait prise dans un engrenage, mais à un moment donné, tu es conscient de ce que tu fais quand tu as 23-24 ans. On entend ensuite les gens qui se font prendre, s'excuser et dire qu'ils ont pris une mauvaise décision, mais il ne faut pas que ça s'arrête juste là », note Bessette précisant n'avoir jamais consommé, ni même s'être fait offrir de la drogue durant sa carrière.

Manque de sanctions

Selon elle, la lutte au dopage

dans le sport plus particulièrement dans le cyclisme doit passer avant tout par l'imposition de sanctions plus sévères. Elle estime que c'est le meilleur moyen de dissuader d'autres athlètes d'emprunter des raccourcis comme Jeanson et Lance Armstrong pour se rendre jusqu'au sommet.

« Le film, ça m'importe peu. Ce qui me tracasse réellement, c'est où on s'en va au niveau du dopage et des sanctions. Quelques années de suspension, c'est une chose, mais tout l'argent qu'ils ont eu ces gens-là en trichant, elle est rendue où? Ils n'ont rien eu à remettre sauf peut-être pour Armstrong. Ils disent "je m'excuse", se revirent de bord et continuent leur vie. C'est ça qui m'écœure. »

À l'époque où elle multipliait les victoires, Jeanson gagnait un salaire d'environ 200 000 \$ tandis que plusieurs autres cyclistes devaient se contenter de revenus cinq fois moins importants que cette somme.

« Ce n'est pas une question que l'argent revenait à moi. Pour ma part, j'ai quand même gagné des courses. Ça ne m'a pas empêché de connaître une belle carrière, mais je pense que c'est dommage pour tous les jeunes cyclistes qui n'ont peut-être pas eu la chance de se développer ou d'avoir une opportunité de se faire valoir parce qu'une personne prenant de la drogue avait pris leur place. » (La Voix de l'Est)

Un premier ultratrail en Estrie

JEAN-GUY RANCOURT

jrancour@latribune.qc.ca

MAGOG — Les nouvelles courses à pied continuent d'affluer aux quatre coins de la province. Estrie50, un ultra trail, fait partie de ces nouveaux-nés. Organisée par Daniel Grimard, Hélène Michaux et Charlene Tremblay-Labelle, d'Ultratrail Québec, cette course se déroulera demain dans les Sentiers de l'Estrie avec le départ et l'arrivée situés à la hauteur de Kingsbury.

Les plus braves s'élanceront sur une distance de 80 km, tandis que plusieurs autres coureurs ont opté pour le trajet de 40 km. Les coureurs du 80 km seront les premiers à partir, plus précisément à cinq heures du matin. La nuit sera un peu plus longue pour les coureurs du 40 km dont le départ est prévu à neuf heures. Les temps estimés pour les plus rapides sont de 4 h pour le 40 km et 8 h 30 min pour le 80 km.

« Les coureurs et coureuses vont devoir négocier avec un parcours modérément dénivélé, mais très technique. Cela exigera énormément de concentration de leur part. Il y en a qui vont passer une douzaine d'heures en pleine forêt. On ne parle pas d'une simple balade dans le parc », fait valoir l'organisatrice Hélène Michaux.

Cette dernière et Daniel Grimard sont aussi des coureurs d'ultramathon. « L'été dernier nous avons fait la distance de Windsor au mont Orford, soit environ 80 km, dans les sentiers de l'Estrie. C'est suite à cette expérience que nous avons pensé à cette nouvelle compétition. On se rend aux États-Unis pour participer à des courses d'ultra trail et nous croisons régulièrement d'autres athlètes du Québec, dont plusieurs de notre région. Estrie50 leur donne maintenant la possibilité d'en courir un dans leur patelin », raconte Hélène Michaux.

C'est le coureur Sébastien Roulier qui agira à titre de président d'honneur de cette première édition d'Estrie50. « L'ultra trail gagne en popularité, mentionne Roulier. Cette nouvelle vague atteint maintenant notre région avec Estrie50. C'est un honneur d'être le président d'honneur de cette course qui se déroule sur mon terrain de jeu. »

3514576

Janie Rioux-Coulombe ne le visionnera pas

CHARLES BEAUDOIN

charles.beaudoin@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Alors qu'une majorité de Québécois envahira les salles de cinéma cette fin de semaine pour visionner *La petite reine*, les chances sont bien minces pour que Janie Rioux-Coulombe fasse de même.

La cycliste sherbrookeoise craint d'être déçue du traitement réservé aux athlètes roulant à pleine vitesse dans le sillage de Geneviève Jeanson, dont le réalisateur Alexis Durand-Brault s'est largement inspiré pour créer son drame sportif.

« Je ne sais s'il y aura un personnage qui fera référence à des athlètes qui pouvaient se

retrouver plus dans l'ombre, comme Lyne Bessette. Je trouve ça correct qu'on fasse un film inspiré de Geneviève Jeanson; et je suis d'accord qu'on montre comment elle a été manipulée physiquement et psychologiquement, mais combien d'excellents cyclistes ont été privés de bourses ou ont été coupés parce qu'ils ne prenaient pas de l'EPO? » demande l'athlète de 20 ans.

Le cyclisme étant largement associé au dopage en raison des nombreux scandales qui ont éclaté au cours des dernières années — l'affaire Lance Armstrong constitue assurément l'exemple le plus probant — Rioux-Coulombe déplore que c'est encore pour cette raison que son sport fasse parler de



ARCHIVES LA TRIBUNE, JOCELYN RIENDEAU

Janie Rioux-Coulombe

lui et non pour les réussites de cyclistes.

« Il n'y a pas juste elle (Jeanson) qui s'est dopée, et le dopage n'est pas l'affaire que du cyclisme, mais c'est sur ça que ramène l'attention des gens », explique celle qui s'est accordée

une année loin des compétitions.

S'entraînant depuis qu'elle est toute petite pour s'imposer en cyclisme, Janie Rioux-Coulombe en a bien sûr entendu des histoires à propos d'équipes plus ou moins recommandables, mais elle insiste pour dire que tout n'est pas noir sur la planète Vélo.

« C'est certain qu'on a entendu plein d'histoires, et pas juste celle de Jeanson! Mais on essaie de sensibiliser les gens et de redorer l'image du vélo, parce que c'est tout ce qu'on peut faire, convaincre les gens que c'est possible d'avoir du succès en vélo sans avoir recours au dopage », résume la jeune femme qui consacre une partie de son temps à entraîner les athlètes du Club cycliste de Sherbrooke.

SECTION
PROMOTIONNELLE
À LIRE LE
MERCREDI 18 JUIN

LA TRIBUNE



Mouvement national
des Québécoises
et Québécois

Nous sommes **UN** Québec

FETENATIONALE.QC.CA

La Fête
nationale du Québec

Québec

OMNIUM DES ÉTATS-UNIS

Martin Kaymer se hisse en tête

PAUL NEWBERRY
THE ASSOCIATED PRESS

PINEHURST, N.C. — Quelque chose d'inhabituel s'est produit lors de la première ronde de l'Omnium des États-Unis.

Quelques golfeurs ont joué sous la barre de 70.

Après l'avoir emporté au Championnat des joueurs, Martin Kaymer a signé une carte de 65 (moins-5) à l'issue de la première ronde pour se forger une avance de trois coups en tête de l'Omnium des États-Unis, hier.

L'Allemand a calé trois oiselets lors des cinq derniers trous du parcours Pinehurst n° 2 pour rompre l'égalité avec Graeme McDowell, Kevin Na et Brendon de Jonge. Il a complété sa première ronde en calant un coup roulé de six pieds pour une normale au 18^e vert.

Kaymer avait battu un peloton relevé le mois dernier au Championnat des joueurs, mettant du même coup un terme à une disette de 29 tournois sans victoire.

« J'avais besoin d'une victoire, a dit Kaymer. Que ce soit au Championnat des joueurs ou à un autre tournoi régulier de la PGA, j'en avais simplement besoin pour bâtir ma confiance,



THE ASSOCIATED PRESS

Les allées normalement capricieuses du Pinehurst n° 2 ont souri à Martin Kaymer qui a signé une carte de 65 — cinq coups sous la normale — hier, en lever de rideau de l'Omnium des États-Unis.

pour récompenser tout le travail acharné que j'y ai mis au cours des dernières années. »

Il a du même coup enregistré la meilleure ronde en trois Omniums des États-Unis présentés sur les allées de ce chef-d'œuvre de Donald Ross, situé dans les dunes de sable de la Caroline du Nord. Le Suédois Peter Hedblom détenait la

marque précédente (66), réussie lors de la deuxième ronde du tournoi en 2005.

D'autre part, Kaymer a égalé la ronde de Rory McIlroy en 2011 pour le deuxième meilleur résultat lors de la première ronde de l'Omnium des États-Unis au cours de la dernière décennie. Mike Weir avait entamé la compétition en jouant 64 au club de

golf Bethpage en 2009.

Dix autres joueurs sont retournés au vestiaire après avoir joué 69, signifiant qu'il y avait eu plus de résultats sous la normale dans cette première ronde que lors des deux dernières années réunies.

Au Merion l'an dernier, seuls cinq golfeurs avaient joué sous la normale le jeudi.

Au Club olympique en 2012, six cartes avaient affiché un score inférieur à 70.

Tout le monde s'attend à ce que Pinehurst devienne moins clément au cours du week-end.

« Les verts étaient humides et se sont révélés plus réceptifs sur les coups d'approche, a reconnu Na. J'ai pu en profiter à cause d'une bonne heure de départ. Mais il reste encore beaucoup de chemin à parcourir. De toute évidence, je suis à deux coups sous la normale en ce moment, mais à la fin du tournoi un score à égalité avec la normale sera suffisant pour remporter le titre. »

C'est tout de même un pari assez audacieux.

Les deux derniers champions de l'Omnium des États-Unis avaient été couronnés après avoir joué au-dessus de la normale au cumulatif.

Rory McIlroy, qui a remporté l'Omnium des États-Unis en 2011 au Congressional, a entamé le tournoi avec une ronde de 71.

Le champion en titre, Justin Rose, qui a repoussé les attaques de Phil Mickelson l'an dernier à Merion, a remis une carte de 72. Aucun golfeur n'a défendu son titre avec succès à l'Omnium des États-Unis depuis Curtis Strange en 1988-89.

La convention collective ne fait pas l'unanimité chez les Als

FRÉDÉRIC DAIGLE
LA PRESSE CANADIENNE

SHERBROOKE — Après plusieurs semaines de discussions, il est maintenant l'heure de se prononcer sur l'entente de principe conclue samedi entre la Ligue canadienne de football et l'Association des joueurs (AJLFCF) — et chez les Alouettes, elle ne fait pas l'unanimité.

Depuis qu'elle est sur la table, Marc-Olivier Brouillette s'est montré ouvertement contre cette proposition de contrat de travail. L'avocat de formation estime que les joueurs devraient rejeter cette offre et poursuivre les négociations tout en participant toujours au camp d'entraînement.

« Au cours des dernières semaines, on a eu de bonnes discussions, autant avec ceux qui sont pour que ceux qui sont contre cette entente, a raconté le Montréalais de 28 ans après l'entraînement des siens à l'Université Bishop's. Je ne sais pas ce que tous mes coéquipiers en pensent, mais je pense que l'entente sera acceptée par notre équipe. »

Et il avait raison. L'AJLFCF a accepté le nouveau contrat de travail présenté par la ligue.

Le syndicat a indiqué par voie de communiqué hier soir que ses joueurs avaient accepté l'entente de cinq ans qui avait été conclue samedi dernier avec la LCF. Le Bureau des gouverneurs de la

ligue devrait à son tour voter sur l'entente aujourd'hui, et la majorité des observateurs s'attendent à ce qu'elle soit acceptée.

« Cinq ans, c'est long, a-t-il dit au sujet de la durée de l'entente. Les conditions de l'offre ne sont pas très avantageuses pour les joueurs. Elles nous font reculer. Mais un « non » ne signifie pas automatiquement un conflit de travail. Je pense qu'il y a de la place pour se rejoindre au milieu. Il y a encore de la place aux négociations et de voter « non » montrerait le sérieux des joueurs. »

Brouillette croit d'ailleurs que les joueurs se retrouveraient en meilleure position pour négocier une entente qui les satisfasse davantage s'ils amorçaient la saison sans contrat de travail.

« Ce serait ma solution à moi: commencer la saison avec l'entente actuelle tout en tentant de trouver une solution qui satisfasse tout le monde. De cette façon, ce seraient les propriétaires qui devraient prendre une décision importante, car nous, nous aurions continué de jouer. »

De son côté, Josh Bourke, le représentant des joueurs des Alouettes, croit — tout comme l'AJLFCF — que les joueurs ne pourront pas tirer meilleure entente et devraient voter en faveur de sa ratification.

« J'ai bon espoir que l'entente soit ratifiée, mais en même temps, si elle ne l'est pas, ce ne sera pas

une énorme surprise pour moi, a-t-il indiqué. Je pense qu'à ce point-ci, c'est la meilleure offre que nous puissions espérer. Certains ont laissé entendre que de faire la grève nous donnerait un plus grand pouvoir de négociation. A mon avis, après toutes les discussions que j'ai eues avec les dirigeants syndicaux et les autres représentants des joueurs, l'AJLFCF ne nous a pas soumis cette offre pour rien. C'est parce qu'ils croient que nous n'en obtiendrons pas une meilleure.

« Selon moi, si nous allons en grève, on pourrait perdre plus d'argent. Les bonis de ratification pourraient disparaître et ça, c'est de l'argent immédiatement fait dans les poches de tout le monde. »

Les deux hommes ont insisté sur une chose: pas question de « tordre un bras » à leurs coéquipiers.

« Je n'essaie pas de les convaincre, mais tous ceux qui m'ont demandé pourquoi j'étais contre, je leur ai expliqué mon point de vue », a dit Brouillette.

« Pendant tout ce processus, jamais je n'ai tenté d'influencer qui que ce soit, a ajouté Bourke. Mon « job » est de présenter la proposition et d'expliquer les options qui s'offrent aux joueurs. Je leur donnerai mon opinion s'ils me la demandent et j'expliquerai pourquoi je crois que c'est une bonne entente. Mais pas question de l'imposer aux gars. »

Chad Johnson parmi les blessés

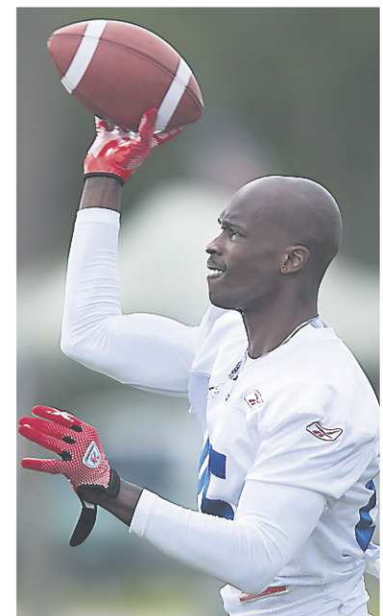
SHERBROOKE — Un autre joueur est tombé au combat au camp d'entraînement des Alouettes de Montréal. Le vétéran receveur de passes Chad Johnson s'est tordu la cheville gauche en effectuant un tracé.

Pendant une séquence de jeu simulé, Johnson a mis le pied sur celui d'un coéquipier et c'est sa cheville qui a flanché. Le joueur de 36 ans s'est écroulé au sol et ses coéquipiers ont immédiatement fait signe au soigneur de s'amener sur le terrain intérieur du Complexe multisports Roland-Dussault, l'équipe ayant dû s'entraîner à l'intérieur en raison de la pluie.

Johnson a subi des traitements et fait des étirements sur les lignes de côté pendant de longues minutes. L'ex-joueur vedette de la NFL est retourné sur le terrain pour un jeu, mais il avait du mal à se déplacer et a mis fin à sa séance.

On ne connaît pas la nature précise, ni la gravité de sa blessure, mais l'entraîneur-chef Tom Higgins a déclaré que son cas sera réévalué d'ici le premier match préparatoire de l'équipe, samedi, à Hamilton.

« On attend de voir exactement ce que le soigneur nous dira au sujet de cette blessure, a noté Higgins. Je sais qu'il tient à jouer, mais a-t-il vraiment besoin de le faire? On va regarder ça. Ce n'est même pas



LA PRESSE CANADIENNE

Chad Johnson

une question d'évaluation quotidienne dans son cas, mais bien d'heure en heure.

« On ne veut pas d'un joueur qui ne soit pas à 100 pour cent dans la formation. Ça, c'est clair. Ce match ne veut absolument rien dire et on ne veut prendre aucun risque (de blessure à long terme). Il a été évalué tout au long de sa carrière, alors on va vraiment se fier à l'équipe médicale avant de prendre une décision dans son cas. »

— La Presse Canadienne

« Les substituts feront la différence »

NESHA STARCEVIC

THE ASSOCIATED PRESS

PORTO SEGURO — Les substituts qui s'amèneront sur le terrain en cours de match auront une influence plus grande que d'habitude sur les résultats des rencontres à la Coupe du monde en raison des conditions climatiques difficiles qui sévissent au Brésil, prédit le sélectionneur allemand Joachim Loew.

Cela signifie que les joueurs ne devraient pas nécessairement considérer que rester au banc est une punition, a dit Loew. Il s'agit plutôt d'une opportunité de s'amener sur le terrain et d'avoir un impact décisif face à un adversaire fatigué en deuxième demie, selon lui.

« La deuxième demie, c'est une autre étape du match, c'est là que les substituts peuvent faire la différence, a souligné Loew. À cette Coupe du monde, ce sera impossible de disputer un match complet avec les 11 joueurs qui ont commencé la rencontre. »

L'Allemand disputera ses matchs dans le groupe G à Salvador, Recife et Fortaleza, où il fera chaud et humide. Loew estime que le climat sera un élément très important pendant le tournoi.

Les Allemands disputeront leur premier match contre le Portugal lundi à Salvador, puis



THE ASSOCIATED PRESS

Le sélectionneur de la formation allemande, Joachim Loew, croit que les joueurs substituts auront une grande influence sur l'issue du Mondial 2014.

ils affronteront le Ghana le 21 juin à Recife et les États-Unis le 26 juin à Fortaleza.

« Les conditions sont bonnes à notre camp et nous nous sommes ajustés quelque peu à la chaleur et l'humidité, a déclaré Loew à son premier point de presse depuis que la sélection allemande est arrivée en sol brésilien. Ça nécessite un ajustement, mais après trois ou quatre jours, vous y êtes habitués. »

Loew s'est dit heureux que

son équipe ait choisi la côte Est pour s'entraîner parce que les conditions climatiques sont semblables à celles qu'ils affronteront lors des matchs.

« À cette Coupe du monde, il ne faudra pas seulement battre l'autre équipe, mais aussi l'heure du coup d'envoi et le climat, a-t-il souligné. Chacun des 23 joueurs devra être prêt à tout instant. »

L'Allemagne est reconnue pour se préparer et planifier de

façon méticuleuse. Et au Brésil, les dirigeants de la sélection allemande semblent ne rien laisser au hasard.

Le centre d'entraînement de l'équipe, bâti à partir de rien, a tout ce qu'il faut et même plus, y compris des projecteurs. Le gazon mesure exactement 22 millimètres et le terrain est orienté du nord au sud.

« C'est la taille du gazon dans tous les stades de la Coupe du monde, et ils font tous face dans

la même direction, a noté Loew. Nous avons choisi du gazon local parce qu'il pousse différemment qu'en Europe, un peu plus vers le côté. »

L'Allemagne n'a pas remporté la Coupe du monde depuis 1990. Sous l'égide de Loew, la sélection allemande a perdu en finale de l'Euro contre l'Espagne en 2008 et a également été battue par le champion éventuel en demi-finale de la Coupe du monde de 2010.

Un coup d'envoi haut en couleur!



THE ASSOCIATED PRESS

Le coup d'envoi de la Coupe du Monde de soccer a donné lieu à un spectacle haut en couleur au stade Itaquerão de Sao Paulo, avant le duel Brésil-Croatie. Parmi les artistes qui se sont produits sur scène se trouvaient la chanteuse brésilienne Claudia Leitte (à gauche), la chanteuse et actrice américaine Jennifer Lopez ainsi que le rappeur Pitbull. La Coupe du Monde de soccer se poursuit jusqu'au 13 juillet.

Les Verts U15 AAA favorisent l'Espagne et le Brésil

JÉRÔME GAUDREAU

jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Qui gagnera la Coupe du monde de soccer 2014 parmi les 32 équipes présentes au Brésil durant le prochain mois? La question a été posée aux joueuses des Verts de Sherbrooke U15 AAA. Les favoris? L'Espagne et le Brésil.

« L'Espagne possède une excellente réputation et je crois bien que les Espagnols sauront bien faire une fois de plus », estime Ashley Blais Lefebvre, la première à se mouiller chez son équipe.

« Mon joueur préféré est Sergio Ramos, parce qu'il est défenseur tout comme moi. Il est Espagnol, donc je priorise l'Espagne. Ramos est aussi très bien entouré », explique Jasmine Piché, qui tentera de regarder le maximum de matchs présentés à la télévision.

Et qu'en est-il du club hôte?

« Puisque la Coupe du monde

est présentée au Brésil, je crois que les Brésiliens gagneront devant leurs amateurs. En plus, ils ont obtenu la victoire aujourd'hui (hier). Ils vont certainement profiter de l'ambiance pour tout rafler », estime quant à elle Darlene Mercier, appuyée aussitôt par l'une de ses coéquipières.

« C'est toujours plus facile de gagner à la maison. On le sait, on gagne tous nos matchs à domicile! » lance Rebecca Labranche, fière de la fiche de son équipe de huit victoires et deux matchs nuls.

En fait, une seule joueuse des Verts U15 AAA a osé choisir une autre équipe : l'Angleterre.

« Wayne Rooney est trop bon! Il devrait gagner la Coupe du monde 2014. Il est tout un marqueur. Sinon, l'Italie sera très forte aussi », croit Sophie-Anne Quirion.

Pendant ce temps, l'entraîneur des Verts senior AAA féminin considère que les Pays-Bas et



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Ashley Blais Lefebvre

l'Italie rejoindront l'Espagne et le Brésil dans le carré d'as.

« Le Brésil a de la pression sur les épaules, l'Espagne possède une très bonne équipe, l'Italie pourrait causer la surprise et les Pays-Bas adoptent un style différent et sont difficiles à affronter. Puis encore une fois, la France décevra! » soutient Louis Provencher.

Cristiano Ronaldo écarté du Mondial?

THE ASSOCIATED PRESS

CAMPINAS, Brésil — Cristiano Ronaldo a écourté sa séance d'entraînement avec la sélection du Portugal, hier. Il a quitté le

terrain avec un sac de glace au genou, ce qui semble indiquer qu'il est toujours incommodé par une tendinite.

Ronaldo s'est entraîné avec le reste de l'équipe pendant 15 à

20 minutes environ. Il a pris part à des exercices physiques, mais n'a pas participé au reste de la séance, alors qu'on a procédé à des exercices ballon au pied.

Il a plutôt fait des étirements

seul et autographié quelques maillots avant d'aller s'asseoir au banc. Quand il a quitté, il avait un sac de glace au genou gauche.

Ronaldo a été gêné par

différents maux à la jambe gauche à l'approche de la Coupe du monde. Il a été tenu à l'écart du terrain à cause d'une tendinite au genou et d'un mal à la cuisse.



THE ASSOCIATED PRESS

David Luiz et ses coéquipiers brésiliens célèbrent le but d'assurance marqué par Oscar dans les arrêts de jeu, portant la marque à 3-1 contre la Croatie en lever de rideau de la Coupe du monde de Soccer qui se déroule au Brésil.

Le Brésil maître chez lui!

Neymar réussit un doublé et le pays-hôte de la Coupe du monde défait la Croatie 3-1

TALES AZZONI

THE ASSOCIATED PRESS

SAO PAUL — Neymar a permis au Brésil d'entamer la Coupe du monde du bon pied, hier, en réussissant un doublé dans un gain de 3-1 du pays-hôte contre la Croatie.

Le Brésil avait pourtant connu un mauvais début de match après que le défenseur Marcelo ait marqué contre son camp alors qu'il tentait d'intercepter une passe transversale d'Ivica Olic à la 11^e minute. Neymar a ensuite démontré pourquoi les espoirs de toute la nation brésilienne reposent sur ses épaules.

L'attaquant de 22 ans a créé l'égalité à la 29^e minute en se défaisant d'un défenseur en milieu de terrain avant de détalier vers la limite de la zone de réparation, où il a décoché un tir à ras le sol qui a ricoché contre le poteau à la gauche du gardien croate avant de se retrouver derrière lui.

Le Brésil a ensuite profité

d'un penalty controversé accordé par l'arbitre japonais Yuichi Nishimura à la 71^e minute, après que Fred se soit retrouvé au sol à la suite d'un léger contact avec le défenseur Dejan Lovren.

Neymar s'est alors présenté au point de penalty, et il n'a pas raté sa chance — au grand désarroi des Croates.

« Si ça c'était un penalty, nous devrions jouer au basketball, a commenté l'entraîneur croate Niko Kovac. Ce genre de fautes est appelé dans ce sport.

« C'est honteux, ce n'est pas un arbitre de la Coupe du monde. Il avait des critères pour eux et d'autres pour nous. Les règlements n'étaient pas les mêmes », a-t-il ajouté, en fureur.

Puis, tandis que les Croates tentaient de créer l'égalité, Oscar a complété la marque pour le Brésil dans les temps d'arrêt de la deuxième demie.

« Je ne dirais pas que c'est notre meilleur match, mais c'est un début, a dit Oscar. Je représente mon équipe



THE ASSOCIATED PRESS

Les partisans du maillot jaune et vert n'ont pas manqué d'occasions de célébrer à l'occasion du match d'ouverture de leurs favoris.

nationale et je donne tout ce que j'ai. Et j'ai pu accomplir ça. »

La Croatie a obtenu quelques bonnes chances de

marquer vers la fin du match, et un but lui a été refusé à la 83^e après que l'arbitre eut déterminé qu'Olic avait commis une faute aux dépens du

gardien brésilien Julio Cesar.

Le pays-hôte n'a pas perdu le match d'ouverture lors des neuf dernières Coupes du monde. L'Afrique du Sud avait fait match nul 1-1 contre le Mexique il y a quatre ans.

Un nul aurait été très décevant pour le Brésil, qui a gagné ses huit derniers matchs d'ouverture en Coupe du monde. Le quintuple champion a entamé le tournoi en ayant remporté 15 de ses 16 derniers matchs, dont ses cinq derniers lors de la Coupe des Confédérations l'an dernier. La formation brésilienne n'a pas encaissé de nul depuis son match d'ouverture de la Coupe du monde d'Argentine en 1978 — un duel qui s'était conclu 1-1 contre la Suède.

Ce résultat a empêché la Croatie de savourer la victoire à ses cinq derniers matchs en Coupe du monde. Son dernier triomphe remonte à 2002, par la marque de 2-1 contre l'Italie. Les Croates n'ont pas participé à la Coupe du monde d'Afrique du Sud il y a quatre ans.

HÂTEZ-VOUS! C'est le dernier week-end!



Brault & Martineau

Pour le meilleur et pour le prix

Avec des prix aussi bas, ça déménage!

Tout est réduit!

FRIGIDAIRE

Réfrigérateur de 18 pi³
2 tablettes ajustables pleine largeur en verre SpillSafe®, 2 bacs à fruits et légumes à humidité contrôlée, portes réversibles, Energy Star®
Livraison, ramassage et service gratuits

Prix réduit à 1803\$/mois ou 649\$
Réfrigérateur

Lave-vaisselle
Capacité de 14 couverts, 3 programmes, cuve haute, broyeur d'aliments
Livraison, ramassage et service gratuits

Prix réduit à 1108\$/mois ou 399\$
Lave vaisselle

Cuisinière avec four autonettoyant
Four de 5,3 pi³, très grand hublot, élément de 12 po, 1 prise pour petit appareil
Livraison, ramassage et service gratuits

Prix réduit à 1942\$/mois ou 699\$
Cuisinière

Réfrigérateur de 17,8 pi³

Système Twin Cooling® avec affichage DEL, commande d'humidité, 2 bacs à fruits et légumes à humidité contrôlée, congélateur à tiroir dans le bas, Energy Star®

Livraison, ramassage et service gratuits

Lave-vaisselle

Capacité de 14 couverts, 4 programmes, cuve en acier inoxydable, broyeur d'aliments, capteur antifuite, Energy Star®

Aussi disponible en blanc. Voir prix en magasin.

Livraison, ramassage et service gratuits

Cuisinière avec four autonettoyant

Four de 5,9 pi³, élément de four dissimulé, nettoyage par vapeur Steam Quick®, cuisson intelligente, zone réchaud

Livraison, ramassage et service gratuits

SAMSUNG

Réfrigérateur
Prix réduit à 3886\$/mois ou 1399\$

Lave-vaisselle
Prix réduit à 1525\$/mois ou 549\$

Cuisinière
Prix réduit à 2219\$/mois ou 799\$



Laveuse de 4,3 pi³ C.E.I.

12 programmes, 4 niveaux d'eau, 3 réglages de température, agitateur à double action

Livraison, ramassage et service gratuits

Prix réduit à 1108\$/mois ou 399\$



Piédestaux
7,47 \$*/mois ou 269 \$ ch.

Prix réduit à 3608\$/mois ou 1299\$
L'ensemble

LG
Laveuse frontale de 4 pi³ C.E.I.
7 programmes, essorage de 1200 tr/min, moteur à entraînement direct

Sécheuse de 7,3 pi³

7 programmes, 5 réglages de température, séchage antibactérien

Livraison, ramassage et service gratuits

Payez en

36

versements sans intérêt*

jusqu'en **juin 2017** sur les électroménagers

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI AU VENDREDI 10 H À 21 H • SAMEDI 9 H À 17 H • DIMANCHE 10 H À 17 H

SHERBROOKE 819 562-4242 • 1 800 267-4240
braultetmartineau.com



Exemples de frais de crédit pour un cycle de facturation de 30 jours:
Si votre solde quotidien moyen est de: 100\$ 500\$ 1000\$
Les frais de crédit pour une période de 30 jours seront de: 1,60\$ 8,01\$ 16,03\$

*Termes et conditions de la vente pour le programme de financement: Paiements mensuels égaux, sans intérêt. Sur approbation du crédit et conditionnel à la signature d'un contrat avec Accord D Desjardins, ne payez que les taxes au moment de l'achat. Le premier versement mensuel du montant financé est facturé sur le relevé de compte suivant votre achat. Les versements mensuels égaux (inclus dans le paiement minimum du de la carte de crédit) sont déterminés en divisant le montant financé par le nombre de mois indiqués dans la promotion retenue. L'intérêt n'est pas appliqué sur le versement mensuel si le paiement minimum du est effectué avant la date d'échéance apparaissant sur l'état de compte mensuel. Dans le cas où les conditions précitées ne sont pas respectées, l'intérêt annuel applicable sur la carte de crédit du détenteur est alors calculé au taux de 19,5 % annuellement sur les sommes en souffrance. Il n'y a aucuns frais de renouvellement ou d'adhésion. Détails en magasin.

Offres en vigueur du lundi 9 juin au mercredi 18 juin 2014. Quantités limitées sur certains articles. Valable pour les produits en inventaire seulement. Ces offres ne peuvent être jumelées à aucune autre promotion. Détails en magasin.